



CERVECERIA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

Argentina no paga por el
gas desde diciembre

Página cuatro

COB apoyará bloqueos campesinos

Página cuatro



CERVECERIA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

PRESENCIA

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA
HEMEROTECA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XL- Nº 11.713 - LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 29 DE ABRIL DE 1991 - 20 PAGINAS - Bs 1.50.-

EN ESTA EDICIÓN

Célula en favor de la paz en Medio Oriente

La Comunidad Europea propondrá a la ONU la creación de una célula que proteja la paz en Medio Oriente (página 7).

Los gastos de Bolívar en la Copa



Un trabajo de investigación de PRESENCIA DEPORTIVA sobre los gastos que hizo Bolívar en su reciente intervención en la Copa Libertadores de América. Y los resultados de la última fecha del campeonato de la Liga del Fútbol Profesional.

El cólera vivirá por años en América Latina

El hábito del cólera permanecerá años en América Latina, al igual que en África, donde además después de registrarse los primeros casos aún afecta a la mayoría de los países (página 6).

Alerta en Costa Rica por otro terremoto

Costa Rica decretó estado de alerta ante la eventual activación de alguna falla geológica en la zona oriental de ese país, que sufrió la semana pasada un terremoto de 1,4 grados Richter (página 6).

Magistrados hasta diciembre de 1992

El mandato conferido a cinco magistrados del Poder Judicial concluirá en diciembre de 1992, después de completarse los 10 años del periodo establecido por el artículo 126 de la Constitución Política del Estado y la Ley de Organización Judicial (PRESENCIA del País, página 1).

Irregularidades en la Alcaldía



El alcalde a.l. Francisco Aramayo dijo que más de 1.000 contratos suscritos por el Ejecutivo Municipal no tienen la aprobación del ente fiscalizador de la comuna, lo que es una irregularidad de acuerdo con la Ley Orgánica (PRESENCIA del País, página 1).

FF. AA. pueden resistir la corrupción

En las Fuerzas Armadas hay menos probabilidades de corrupción en la lucha contra el narcotráfico. La formación académica de los jefes y oficiales es una garantía ante esa amenaza, según el gobierno (página 5).

Bolivia es un país pobre y vulnerable

Bolivia, en los umbrales del "Quinto Centenario", se muestra como "país deteriorado, empobrecido, dependiente y vulnerable", según el escritor y ex-canciller, Valentín Abecía (página 5).

Bolivia pide ingresar a zona de libre comercio con EE.UU.

Ministro de Finanzas inició negociaciones en Washington

Washington. (AP).- El gobierno del presidente Jaime Paz Zamora ha pedido a los Estados Unidos entrar en negociaciones bilaterales para el ingreso de Bolivia a la zona de libre comercio que este país planea establecer con México y Canadá, se anunció oficialmente.

Las gestiones serán adelantadas aquí de inmediato por el ministro de Finanzas, David Blanco. "No hay razones para que Bolivia sufra las vacilaciones de sus vecinos", dice el anuncio.

Ello pareció una alusión para el Brasil, Uruguay, Paraguay y Argentina, que han firmado un convenio por el cual consolidarán sus economías en el llamado Mercado del Cono Sur con un funcionamiento pleno que se anticipa para 1995.

El Fondo Monetario Internacional (FMI), dijo en un informe para las reuniones financieras que se están celebrando en esta capital, que la formación

de una zona continental de libre comercio "refleja la reorientación política de proteccionismo económico basada en la sustitución de las importaciones hacia la libertad comercial" como la que ha propugnado Bush.

Bush ha propuesto la creación de una zona de libre comercio "de Alaska a la Patagonia", pero su gobierno gestiona organizarla inicialmente "de Yukon a Yucatan".

Canadá y México negocian ya el 75 por ciento de sus exportaciones dentro del continente, las tres cuartas partes de las exportaciones de esos dos países vienen a los Estados Unidos.

El 77 por ciento de las exportaciones de BOLIVIA en 1989, y el 81 por ciento de sus importaciones del mismo año tenían origen o destino continental, según las cifras reunidas por el FMI.

Los países australes han adoptado una política

más moderada por sus diferentes niveles comerciales. Sólo el 37 por ciento de las exportaciones del Brasil y el 17 por ciento de sus exportaciones tenían origen continental. Las cifras correspondientes para la Argentina son el 31 y el 55 por ciento.

Los dos países, cuyas economías arrastran a las de Uruguay y Paraguay, desean una posición consolidada antes de entrar en negociaciones eventuales con los Estados Unidos.

"La extrema divergencia en el grado de liberalización comercial de los países de la región ha llevado a BOLIVIA a hacer una solicitud directa a los Estados Unidos", dice el anuncio. "Las tarifas de BOLIVIA son ya probablemente las más bajas del hemisferio. El país espera que un acuerdo de este tipo lleve a un mayor comercio con los Estados Unidos y al movimiento de nuevas inversiones en BOLIVIA".

Hasta 1993

FIS invertirá \$US 200 millones en obras sociales

El Fondo de Inversión Social (FIS) impulsará un programa de construcción de obras sociales por \$US 200 millones de dólares. El plan, que ya está en marcha, concluirá en 1993 y tiene las mismas características del Fondo de Emergencia Social que funcionó hasta el año pasado para aliviar los impactos sociales de la política económica que puso en vigencia el Movimiento Nacionalista Revolucionario en agosto de 1985. "El FIS no tiene precedentes en el país y su impacto en los sectores sociales será de gran trascendencia", declaró el presidente Jaime Paz Zamora.

Los recursos para el Fondo Social de Emergencia, de acuerdo con la explicación presidencial provienen de organismos internacionales, de países amigos a través de créditos blandos que pueden ser honrados por el país, y del Tesoro General de la Nación.

Sostuvo que este tipo de programas han atenuado los problemas sociales y han abierto perspectivas para la inversión como el caso de la agricultura que de 3.555 hectáreas de algodón, cultivadas en 1989, pasaron a más de 17.000 en 1990. "En este momento más de 30 mil bolivianos están trabajando en la cosecha de algodón. Y esto es una muestra de que, a pesar de los problemas, estamos en buen camino".

Según Paz Zamora, "la deuda social que heredamos del anterior gobierno está siendo enfrentada con decisión. Hoy podemos asegurar que nuestra geografía de pobreza no es igual a la de otros países de América Latina. Y seguimos haciendo esfuerzos para poner en práctica ajustes económicos que nos permitan una definitiva estabilidad y crecimiento".

Estas afirmaciones presidenciales formaron parte de una entrevista con la prensa norteamericana.



Tornado en Kansas

Un fuerte tornado dejó sin viviendas a centenares de personas en la localidad de Andover, en Kansas. Muchas casas quedaron totalmente destruidas. Las autoridades continuaban evaluando, hasta anoche, los daños materiales y atendiendo a los damnificados, varios de ellos heridos.

Por "verticalismo de Goni", división en el MNR

Tres diputados formaron un Comité Ejecutivo de Emergencia.- Santa Cruz y Oruro respaldan al nuevo grupo.

Tres diputados en ejercicio, y antiguos militantes del Movimiento Nacionalista Revolucionario, anunciaron ayer la conformación de un nuevo Comité Ejecutivo Nacional de Emergencia del MNR y desconocieron la jefatura de Gonzalo Sánchez de Lozada, al que acusan de "verticalismo y conducta antidemocrática". La iniciativa mereció el respaldo inmediato de Santa Cruz y Oruro, según informó el diputado Edwin Rodríguez, uno de los cabecillas de la nueva fracción.

"Este es un movimiento que data de hace tiempo. Desde el mismo momento en que la Convención Extraordinaria nos impuso a los movimentistas la verticalidad de alguien que confunde la democracia con el verticalismo de un empresario", declaró Rodríguez para quien "la actual cúpula, designada a dedo, ha traicionado los principios del MNR".

Dijo que "en esa Convención y en numerosas reuniones, los verdaderos movimentistas tratamos de hacer ver a los dirigentes que estaban equivocados en su manera de conducir los destinos del partido más grande de Bolivia. Los hechos nos han dado la razón".

"Entre los mismos dirigentes la desorientación es tal que unas ve-

ces se declaran dispuestos a dialogar y otras no. Y el extremo es que el jefe desautorice a sus colaboradores, como sucedió en el reciente caso de mantener o suspender definitivamente el diálogo con el gobierno. Para los movimentistas el único que nos quedó claro fue el autoritarismo del gerente del partido, que amenazó con expulsar todo el que quiera el diálogo", añadió Rodríguez.

Se declaró convencido de que "en los próximos dos meses la situación del MNR cambiará totalmente, porque hasta en los mismos estrechos colaboradores de Sánchez de Lozada existe la convicción de que un partido no es una empresa, en la que el gerente es el único que manda".

Consultado sobre la posibilidad de que esta fractura beneficie a la coalición oficialista sostuvo "la administración del gobierno es tan mala que el pueblo boliviano se ha dado cuenta que sólo nosotros, los movimentistas, podemos ofrecer al país una administración correcta. Nuestra preocupación ahora, es evitar que se engañe nuevamente al pueblo con gente que dice democrática y no respeta el sistema ni en su mismo partido".

(Más información, página 1)

El transbordador Discovery fue lanzado ayer al espacio con siete tripulantes a bordo. La nave cumplirá una misión secreta para el Ministerio de Defensa de los Estados Unidos.

Taniguchi Shunro

Los precursores de la “Rerum Novarum”

Por Francisco Dardichón, sj.

La carta que el Papa León XIII publicó en 1891 sobre la cuestión social no fue un documento improvisado, no apareció de la noche a la mañana. Precedieron muchos años de investigaciones, agudas discusiones y experiencias llevadas a cabo por muchos católicos.

Ante los graves problemas que iba generando la revolución industrial de explotación e injusticia, los católicos tomaron lamentablemente posturas muy conservadoras. Otros en cambio, los católicos sociales, paulatinamente fueron asumiendo posiciones favorables a los proletarios, reconociendo su derecho de formar sindicatos, pidiendo una clara intervención del Estado para imponer la justicia, reclamando mejores condiciones de vida para los desposeídos.

Primer período
En una primera larga etapa, que algunos señalan hasta la muerte de Pío IX en 1878, asistimos a una reflexión, aún insuficiente y a las realizaciones cargadas de buena voluntad y audacia, pero todavía impregnadas de asistencialismo.

Recordemos en Francia la fundación de las famosas Conferencias de San Vicente de Paul por Federico Czanam. En Italia nacieron los Oratorios de Don Bosco. En Alemania, el sacerdote Kolping funda en 1855 las asociaciones de aprendices. Son obras ciertamente paternalistas y que no iban a la raíz de los graves problemas de explotación, peor que ya no permites decir con verdad que los católicos “no hicieron nada”.

En el plano de la denuncia tenemos algunos escritos del sacerdote Lamennais. Están también las cartas pastorales de algunos obispos franceses y saboyanos que, por desgracia, no obtuvieron resultados prácticos. En Italia, la revista “Civiltà Cattolica” publica varios artículos de Liberatore y Taparelli que, aunque teñidos de cierto paternalismo, denuncian el amoralismo de la economía, hablan de la función social de la propiedad y de la conveniente intervención del Estado en los problemas socioeconómicos.

Mayor eco obtuvieron los discursos y las obras del obispo de

Maguncia, Alemania, Manuel Von Ketteler quien se atreve a escribir lo que ahora parece obvio, pero que en aquel tiempo eran verdaderas audacias en el seno de la Iglesia: “El estado no puede desinteresarse... de la clase obrera: la teoría de dejar hacer y dejar pasar ha hecho bancarrota... el Estado tiene una doble misión: ayudar a la organización de los obreros y protegerlos contra toda injusticia”.

Segundo período
Hacia fines de siglo aparecen los hombres que con su pensamiento y sus realizaciones serán los verdaderos pioneros de la “Rerum Novarum” y de la futura enseñanza social de la Iglesia en los tiempos modernos. Sus nombres merecen ser recordados con gratitud por todos aquellos que se interesan por la justicia social.

En Austria merece ser mencionado el barón Karl Veleslansky que ejerció un gran influjo no sólo en los católicos alemanes sino también en Francia por medio del pensador y teórico La Tour du Pin, que lo había conocido precisamente en Viena en 1877. Este último y su

amigo Albert De Mun, diputado en el Parlamento y portavoz de los católicos sociales, ejercieron gran influjo en el país galo. En Italia nace en 1885 la “Unión católica para los Estudios Sociales”. El jesuita Liberatore publica en 1889 la obra “Elementos de economía política”.

En Estados Unidos hay que mencionar al cardenal Gibbons que defendió a los “Caballeros del Trabajo”, demostrando la posibilidad de un sindicalismo obrero. En Inglaterra el cardenal Manning está en favor de los obreros irlandeses y en 1889 lo encontramos mediando en favor de los descargadores del puerto de Londres. En Suiza el cardenal Mermillod propicia la “Unión de Friburgo” que reúne a los estudiosos franceses, italianos, alemanes, austriacos y belgas que tantísimo debían contribuir en la futura Carta del Papa, la “Rerum Novarum”.

Los temas candentes
Poco a poco se va cayendo en la cuenta de que no bastan soluciones caritativas y asistenciales, aunque estas actitudes superaban meritoriamente el egoísmo reinan-

te. Se van buscando soluciones más de fondo y las reflexiones giran en torno a los tres problemas más candentes de la época: el derecho de los obreros a asociarse, el papel del Estado en la economía y la determinación del salario. Hoy nos parecen cuestiones obvias, pero no olvidemos que estamos en el siglo XIX.

Respecto al derecho, hoy tan elemental, de formar sindicatos debía vencerse una doble resistencia. Por una parte la aforanza de las antiguas corporaciones que reunían a dueños y empleados, tan ligados a la Iglesia en el largo medievo y por otra parte se temía, no sin razón, que la formación de agrupaciones obreras fomentase la lucha de clases, lucha muy en consonancia con las tesis socialistas pero poco concordante con el espíritu evangélico.

En lo que se refiere al papel del Estado y su posible intervención en la economía, tampoco fue fácil llegar a un pensamiento común entre los católicos. Por una parte había que superar el pensamiento común del Estado liberal que no se inmiscuye en nada y, por otra parte,

había que vencer el temor a las ideas socialistas. Por otra parte, puso la tendencia que pedía la intervención del Estado.

En el problema del salario, la producción también tenía que ser determinada no solamente por ley de la oferta y la demanda, sino por la tendencia social que exigía un mínimo debe tener en cuenta el trabajador su familia; incluso, incluir, junto al salario, la contribución contra las desgracias y el seguro.

Aunque tardamente, el pensamiento de los católicos se fue durando suficientemente para que el Papa León XIII hiciera en 1891 la carta de las ideas de los católicos sociales y las constituye en encíclica oficial de la Iglesia: es la “Rerum Novarum”.

El sacerdote jesuita Francisco Dardichón es miembro del Departamento de Estudios Sociales del Secretariado Nacional de Pastoral Social (SENPA).

Del libro y sus caminos

Por Virginia Aylón

A pesar de todo también suceden cosas buenas en el país las que, sin embargo, pasan generalmente desapercibidas. Quizás de ese modo descubramos que la indiferencia hace crecer frutos y de los buenos. Este es el caso del libro en Bolivia: elemento tipificado siempre como imagen y construcción cultural, alabado por aquí y por allá, homenajeado, declarado... y demás. Pero por atrás, palo. Sólo la cifra de analfabetismo en el país es terrible si la pensamos en términos de personas que no entablaron aún relación con el libro (más grave todavía si una buena cantidad de analfabetos son adultos). También es doloroso el homenaje y la declaración si éstos no van acompañados de acciones concretas. Pensamos simplemente en los precios de los libros que a muchos nos hacen apeteer por mucho tiempo una relación con ese elemental objeto (Man Ceped decía que los libros son pan).

Pero bueno se dirá, ahí están las bibliotecas que precisamente tienen la importante función social de acercar el libro a gran cantidad de lectores, sin que eso signifique un hecho peculiar. En este caso rápidamente compartimos la triste situación de nuestras bibliotecas signadas por el escaso presupuesto con que cuentan.

Pero no todo es negro y para demostrarlo diremos que la prensa nacional nos sorprende con cantidad de referencias a actividades en torno al libro. En primer lugar la presentación de libros (especialmente en el campo de la literatura) prácticamente en todas las ciudades del país, lo que a su vez provoca una importante actividad de reseña y crítica. En segundo, las ferias y exposiciones que son auspiciadas

generalmente por las casas de cultura. En tercer lugar, las donaciones de embajadas o asociaciones benéficas a pequeñas bibliotecas de escuelas, colegios o barrios, y finalmente las actividades más imaginativas para acercar el libro al lector como la “Feria del Libro Usado” realizada recientemente en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra.

En que, a pesar de la indiferencia, el libro hizo su camino en este país y no son pocos los que le siguen y le acompañan actualmente desde la producción, edición, publicación, venta y sistematización bibliográfica. Basta para ello leer la excelente recopilación de Josep Barnadas “El libro, espejo de la cultura: estudios sobre la cultura del libro en Bolivia” que nos fotografía como un país rico en recursos documentales y lleno de perplejidades - silenciosas las más - en el afán de resguardarlos.

Actualmente, aparte de los grandes repositorios nacionales, algunas instituciones gubernamentales aunque fundamentalmente algunas organizaciones sindicales (con un esfuerzo muy, muy destacable), son las nuevas actrices en este campo.

Existen cada vez más bibliotecas y centros de documentación especializados (algunos computarizados) que son base fundamental para la investigación en nuestro país. Hasta ahora este crecimiento, lamentablemente, llega solamente al investigador, profesional, universitario o testista pero no así al joven colegial, al escolar, vecino de barrio o de pueblo.

Por eso la declaración del 23 de abril como “Día del libro” debería ser una fecha desafío para ensanchar los caminos al libro.

Pero ahí no acaba la tarea que hablar del libro es hablar de nosotros mismos, de nuestra cotidianidad y nuestra historia. Olvidemos a Borges que nos muestra el universo como un gran libro que todos nos referimos y a los que nos leemos. De esta manera que tenga que ver con el mundo de lo que hacemos y legamos a los que vendrán. Compete: museos, archivos, bibliotecas, parques botánicos, nacionales, por ello nos preguntamos el destino de la biblioteca nacional de Bolivia, la Casa de la Moneda de Potosí, la Casa de la Libertad de Sucre, el Museo de Etnografía y Folklore, ellos están guardados, pero las claves de nuestro pasado presente y futuro.

Más aún, si somos un país con un fuerte índice de analfabetismo ello no impide que podamos traer nuestras vivencias, nuestros miedos y esperanzas a la oralidad, la fotografía, el arte y otros con un avance creativo en el país.

Entonces, el camino hacia el libro es - gracias a Dios - variado, lo que nos hace pensar la defensa de los recursos mentales del país no está desahogada de la defensa de los recursos naturales, como no lo está de los recursos humanos.

Saludemos todos por eso y hagamos lo que tenemos que hacer: valorar, ampliar y guardar celosamente nuestros recursos documentales.

Virginia Aylón es documentalista del Centro de Información y Desarrollo Social (CIDES).



La escuela y su metodología

Por Humberto Meleán Leclere

No es necesario hacer una comparación entre la escuela de ayer y la de hoy, porque la escuela tradicional existente desde la colonia hasta nuestros días, centra en asignaturas y programas, sobre breves convirtiéndose en una institución de opresión intelectual, en la que el alumno se transforma en un robot o aprende monadas que debe representar ante el grupo familiar para demostrar sus adquisiciones escolares; es decir, que el reflejo condicionado utilizado por la escuela menosprecia la actividad creadora, la personalidad del alumno y pisotea su dignidad.

Claro está que para la mayoría de los docentes esta metodología es la más cómoda y hasta llegan a creer en su eficacia, olvidando que para lograr el desarrollo de la inteligencia humana no se pueden utilizar esos métodos que son excelentes para domar y educar a los animales que deben exhibirse en el circo.

En agosto de 1974 publicamos en PRESENCIA un comentario sobre la tortura de los trabajos prácticos y de investigación que deben realizar los alumnos fuera del ámbito escolar. Al parecer no vivimos la suerte de que algún supervisor acucioso lo hubiera leído, para que se hubieran tomado las medidas que reglamentan estas actividades que hoy alcanzan un nivel de paranoia colectiva, tienen el significado de instrumentos de terror, frente a los cuales ni los cabellos se pueden trizar. ¿Qué falaz distorsión del concepto enseñanza-aprendizaje ay detrás de este comportamiento sádico, tan difícil de erradicar?

Más allá de la incapacidad del sistema tradicional para tratar a los alumnos como personas, los docentes los apabullan con trabajos fraudulentos que no conducen a la toma de una conciencia lúcida del mundo real en que viven y, tampoco, sirven de práctica eficiente para comprender conceptos abstractos aburridos y irrelevantes de significado en la vida práctica, como por ejemplo hacer entender a un niño lo que significan las propiedades asociativa, conmutativa y distributiva en aritmética o determinar el producto cartesiano de dos conjuntos. Pero ¿a quién le interesa dominar ese grado de artificialidad que es el fundamento de nuestra

escuela?

A los defectos del plan tradicional, hay que añadir la obstinación de recurrir a esa simulación de las tareas y trabajos extraescolares que embaucan a la clientela, haciéndola creer que cumplen un trabajo creativo pero que en realidad no es más que un abuso incalificable que el alumno debe cumplir, le guste o no. Es justo que nos preguntemos: ¿cuántas personas adultas con formación universitaria podrán resumir en 15 días el Tratado sobre la Injusticia social de Rousseau, un Texto de Epistemología y una obra de Ingenieros, a la vez? Esta es la tarea que se dio en un colegio particular, que se dice de prestigio, como si se tratara de hacer un resumen de Blanca Nieves, Caperucita roja y La Cenicienta. Con errores como ese se pueden llenar cientos de volúmenes.

No quisieramos pensar que se trata de una insania pedagógica que se ha apoderado de nuestros docentes, pero parece que con semejante conducta tratan de sobrevivir al año lectivo, porque las expectativas son reducidas o la actividad de enseñar no tiene ningún atractivo. Alguna vez los maestros se han preguntado, ¿por qué hacen lo que están haciendo? Realmente cuántos abusos se cometen en nombre de la educación que no llaman la atención del personal de los Departamentos Técnicos de la Dirección General, a pesar de estar obligados a plantear cambios tan necesarios.

La escuela antigua se guió por el axioma pedagógico de que “la letra entra con sangre”; es decir, que para aprender la letra y la música de la tabla de multiplicar se recurría al auxilio didáctico de la palmeta o de otros métodos más persuasivos; hoy, se recurre al insensato procedimiento de encadenar al alumno a la realización de un absurdo y abrumador trabajo extraescolar, que ni siquiera es merecedor de una mirada del profesor.

Resulta incomprensible que el alumno deba resolver 100 a 150 problemas de matemática, para lograr demostrar “las reorganizaciones de la adición y su inversión mediante la descomposición polinómica de los números”, o que con palabras dictadas por el maestro “el alumno complementa con prefijos y sufijos

para descubrir nuevos vocablos de significación”. Todo este absurdo, deriva de una escuela basada en las asignaturas y contenidos programáticos, así como en la pésima preparación de los maestros en las Normales.

Al respecto, Franz Tamayo propuso “la introducción de profesores extranjeros para toda asignatura y para toda institución como una manera honrada, de parte del Estado, de gastar el dinero”; propuesta que pudo ser buena para la mentalidad de la época, pero sin ninguna visión de futuro para la educación ni para el país, porque lo esencial era y es lograr una excelente formación de los maestros, puesto que un mal profesor así tenga un buen plan de estudios siempre dará una pésima enseñanza, en cambio un maestro eficiente corregirá con su dedicación y efectiva tarea los errores de cualquier plan de estudios.

Formar buenos profesionales para la docencia no es una tarea difícil, pero su aplicación será impropia porque es necesario romper las reacciones regionales y los intereses de quienes se sentirán afectados. La proliferación de Normales creadas con afán populista, 29 en todo el país, ha producido un factor multiplicador de baja calidad en la docencia, por lo que se impone una firme decisión para organizar, como máximo, tres Normales de jerarquía, dotadas de recursos humanos capaces y de material adecuado para garantizar el aspecto académico así como el formativo del futuro docente.

Si se pretende buscar una estructura de calidad para una educación plena de sentido, habrá que partir del conocimiento profundo del desarrollo humano; lo contrario significará seguir jugando a la escuela con esos postulados tan manidos como: “Escuela vitalista y activa”; “Escuela globalizadora, progresista y científica”, que se amontonan en nuestra legislación escolar como hojas secas carentes de la savia de una lógica elemental y que nos hacen caminar sin orientación como seres errantes ajenos a la realidad de un mundo cambiante.

Humberto Meleán Leclere es pedagogo, La Paz.

América Latina en el mundo de hoy

Por Arturo Usler Pietri

Con rapidez comienza a emerger el contorno de un nuevo paisaje político del mundo. El fin de la Guerra Fría, y la desintegración inoperada del Bloque Soviético han alterado radicalmente los supuestos y las bases sobre los cuales se ha desarrollado la política internacional desde el fin de la Segunda Guerra Mundial.

Las magnitudes, las consecuencias y los efectos inmediatos y mediatos de esta descomunal novedad comienzan apenas a aparecer y nadie puede apreciarlos hoy en su entera significación. Los que más dificultad tendrán para entenderla son los actuales primeros actores de la escena política, demasiado involucrados y constanciados con las peculiaridades de un pasado demasiado reciente para poder apreciar la magnitud de las consecuencias del cambio. Habrá que esperar a que los intelectuales, los pensadores avanzados y los filósofos políticos puedan hacer, con suficiente audacia, sus apreciaciones y pronósticos. La hora está madura para que aparezca el equivalente para hoy de lo que fue en la suya “la decadencia de Occidente” de Spengler. Una investigación creativa y audaz de una gran circunstancia histórica.

En espera de ese “opus magnum” tenemos que conformarnos con el periodismo y la información, y confiar en que los dirigentes de las grandes potencias sepan darse cuenta de los riesgos y las posibilidades de la hora, para desear lo que ya pertenece al pasado y afirmar lo que exige el porvenir tan imprevisible.

En los más altos consejos, en los reducidos más elevados del pensamiento de esta hora, muchas mentes esclarecidas deben estar puestas con angustia a esa tarea. En los Estados Unidos, que queda hoy casi solitario en su desproporcionada pero ruinosa

fuerza ante el resto del mundo, en la Comunidad Europea, en los países desmembrados bruscamente del antiguo bloque soviético, en Oceanía, en el Japón, en China, y desde luego, en lo que haya de quedar en capacidad de acción y presencia efectiva de la Unión Soviética.

Dentro de ese mapa geopolítico, que emerge borrosamente de las brumas e interrogantes del presente, habría que preguntarse dónde y cómo va a quedar la América Latina. ¿Qué tamaño, qué peso, qué posibilidades reales tendrá dentro de ese nuevo orden? Lo primero que habría que preguntarse es qué representa hoy la América Latina, con el fluctuante añadido del Caribe angloparlante.

Va a ser necesario descender mucho de las nubes de la retórica política para poder apreciar las bases reales sobre las cuales se la pueda contar. Hay y ha existido desde hace siglos una homogeneidad cultural en la América Latina que no existe en igual grado ni en África ni tampoco en Asia. Se hablan sólo dos lenguas romances profundamente afines, como son el español y el portugués, se comparte la misma herencia histórica, cultural y religiosa que aportó la Península Ibérica a fines del siglo XV. Una unidad lingüística, religiosa, mental y real, que no se da en ninguna otra masa continental del mundo. Sobre esa base cierta y prometedora se ha planteado, desde Bolívar, la idea de una Independencia, en cada país se dio una evolución política nacional vuelta hacia Europa y Norteamérica sin que el crecimiento económico, ni el social, ni el cultural se dieran en el sentido de la posibilidad de la integración. Mientras hubo una esperanza de progreso nacional hubo poco interés efectivo por la integración y el desarrollo, más aparentemente que sólido, se hizo alternativamente hacia afuera y hacia

adentro (recuérdese la CUBA) vias que no sólo no fallaron, sino que integraron sin la menor dificultad y remota.

La idea de la existencia de un Tercer Mundo, basado en la pérdida de los dos bloques de poder de la Guerra Fría, abrió nuevas perspectivas de la posibilidad dependiente y la posibilidad de ciertas ventajas reales de extrajera que más que perspectivas reales de los países Tercer Mundo tenía que ver con valor estratégico de la Guerra. En la misma medida en que desapareció la Guerra Fría, desapareció el valor estratégico político de los países del llamado Tercer Mundo.

No va a ser fácil desembarazarse pronto y eficazmente de una prestigiosa conjunción de motivaciones dominadas por las cosas que han dominado hasta ahora. Se sabe o se siente que es necesario muy poco y que, más aún, que las cosas por otras, más actuales, que toda una tradición, grado definir. Entre otros, porque todavía nadie concierne la fisonomía que hoy tiene el vasto mundo político-económico que está surgiendo minuto a minuto.

Lo único cierto es que el mundo, los temas y las concepciones sobre las cuales se fundó hasta ahora la acción nacional e internacional de los países de la América Latina no son válidos ante las nuevas circunstancias mundiales y que ser substituidos por otros que serán difíciles cambios de mentalidad. Está surgiendo un nuevo mundo que las naciones “slogans” del pasado carecerán de relevancia y sirven para poco.

Caracas/Agencia EFE

ora
María Romero de Campero
Directores
Ossio Amattler - Mario Maldonado Viscarra
Director de Dirección: Jesús Urzagasti Aguilera

La Paz, Bolivia, lunes 29 de abril de 1991

crecimiento o cesión

no puede suponerse, los problemas por los que atraviesa nuestra economía no son ajenos a lo que ocurre en el mundo. Así lo prueba el hecho de que, en la agenda de la reunión del "Grupo de los 77", que se inicia hoy en Washington, figura como punto principal una decisión sobre la rebaja de las tasas de interés a nivel mundial.

tema planteado por la delegación estadounidense se enfrenta a la oposición del bloque de los europeos y el Japon, que temen que una rebaja de ese tipo libere las presiones inflacionarias y eche por tierra el precario equilibrio que hoy en las finanzas mundiales.

Estados Unidos considera que la rebaja de los intereses bancarios se hace necesaria para superar la recesión en la que se encuentra sumida su economía, pero además porque ayudaría a aliviar los requerimientos financieros de la Unión Soviética, Europa del Este, la reconstrucción del Oriente y las demandas de África y América Latina.

En Alemania se ha manifestado contraria a ese tipo de política, pues considera que se deben tomar otras medidas para solucionar la carencia de recursos financieros. Su receta favorita, la de incentivar el ahorro, suena demasiado conservadora en medio de una sociedad consumista al extremo. Esa idea es compartida únicamente por la banca privada internacional por otras razones, el temor de perder parte de las ganancias que obtiene de las altas tasas en las que está contratada la deuda externa de muchas naciones en desarrollo.

La posición estadounidense, que refleja la de una nación que no ha logrado reducir su déficit presupuestario, coincide con la que sustentan las naciones en desarrollo que, en diversos foros, planteado la necesidad de bajar el costo del dinero para aminorar el impacto de la deuda externa en sus economías.

Lo evidente es que el nuevo orden mundial del que habló el presidente norteamericano George Bush, al concluir la guerra del Golfo Pérsico y luego que se ratificara la declinación no sólo ideológica sino militar del área socialista, seguirá siendo un postulado hueco si no va acompañado de acciones concretas.

La reunión anual del Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional sirve para comprobar que existe una presión creciente porque ese capital, que se ha concentrado en el Norte industrializado, pueda fluir más libremente hacia otras regiones del mundo. Si no se encuentra una manera de resolver este problema, la brecha que hoy divide a los países no sólo que se ensanchará cada día más sino que echará por tierra el sacrificio que han hecho pueblos, como el boliviano, por estabilizar su economía.

El tema que ocupará la atención de los delegados a la reunión, que hoy se inicia en Washington, es de crucial importancia para el futuro de la humanidad y su tratamiento requiere no sólo de desprendimiento sino de visión, por parte de los representantes de aquellas naciones que tienen "la sartén por el mango" o sea el control sobre los recursos que tanta falta hacen a los pueblos de la tierra.

Sólo a través de acciones prácticas y de una genuina voluntad de compartir será posible insertar esa dosis de solidaridad de la que carece el sistema económico que hoy impera en el mundo, y que ha dejado al margen del progreso a más de la mitad de la humanidad. Si a la falta de capitales agregamos el afianzamiento de las tendencias proteccionistas en el mercado, no debiera sorprender a las potencias que en lugar de un nuevo orden se gesticone un "nuevo desorden" fruto de la desesperación, las necesidades insatisfechas y el desencanto.

mano alzada

¿CABRÍA EMPRESAS FRANCESAS DE PERFUMES INVERTIRAN EN NUESTRO PAÍS...
¡YA ERA HORA DE CAMBIAR ESTOS "PERFUMES MUNICIPALES"!



se abre cortina islámica

Rajiv Tiwari

La cortina del islamismo que desdobló sobre Irán como una mortaja durante la década de los años 80 y lo dejó a guisa de un manto religioso, se está levantando ahora. En la capital iraní, Teherán -con una población de 12 millones de habitantes- se vive una oleada de ansiedad por el nacionalismo islámico se está volviendo vaciante después de luchar por años con enemigos reales y ficticios. La lucha diaria contra la espiral de la pobreza y el rígido control de libertades individuales dictada por el clero conservador tiene lugar en un fondo de esperanza y cooperación. En la popular avenida Vali-E-Asr, los Mercedes Benz que llevan a sacerdotes musulmanes o "clericales" son atrapados por el tráfico vespertino que fluye entre las escaparates de joyerías y relojeros. Las mujeres visten pantalones deportivos y zapatillas deportivas de sus sobrotodos hechos a medida en Europa, sustituyendo de manera creciente los viejos

"chadors" o botones negros que iban de la cabeza a los pies, que tenían que usar poco después de la revolución islámica de 1979. Pero lo centinellas del levantamiento vigilan aún las avenidas las noches. Vigila desde los poderosos comités de las mesquitas y llegan en sus Range Rovers blancos a amenazar a las parejas que se encuentran en las calles de los parques. Más de 300 mil "mullahs" iraníes controlan los destinos públicos y privados de cerca de 56 millones de iraníes, pero su reinado está empezando a disminuir. Primero la guerra de Irán contra Irak y luego la última guerra del Golfo llevaron al país al borde del colapso, pero también le abrieron las puertas a la oportunidad que el pueblo ahora quiere empujar con ambas manos. Conforme el presidente iraní Akbar Hashemi Rafsanjani, adopta un estilo de vida occidental, se hacen evidentes profundas grietas entre las facciones islámicas, que-

La Biblia en sus manos Amarse los unos a los otros

Por Rulo Vali
"Yo los he amado a ustedes como el Padre me ama a mí: permanezcan en mí amor. Si guardan mis mandatos, permanecerán en mí amor, así como yo permanezco en el amor de mi Padre, guardando sus mandatos. Yo les he dicho todas estas cosas para que participen en mi alegría y sean plenamente felices. Ahora les doy mi mandamiento: Amense unos con otros, como los amo a ustedes. No hay amor más grande que éste: dar la vida por sus amigos. Ustedes son mis amigos si cumplen lo que les mando. Ya no les diré servidores, porque un servidor no sabe lo que hace su patrón. Les digo: amigos, porque les he dado a conocer todo lo que aprendí de mi Padre. Ustedes no me escogieron a mí. Soy yo quien los escogí a ustedes y los he puesto para que produzcan fruto, y ese fruto permanezca. Entonces todo lo que pidan al Padre en mi nombre, se lo daré. Yo les ordeno esto: que se amen unos a otros. (Jn.15, 9-17)

nes dominan la política del país. Irán es como un avión secuestrado que da vueltas desesperado por hacer un aterrizaje de emergencia, es la imagen expresada por un profesor universitario, habiendo vivido de uno de los miles de apartamientos de clase media en el occidental suburbio Quisha de Teherán. Según los expertos, más de la mitad de los 120 mil millones de dólares que obtuvo Irán por sus exportaciones petroleras en la última década se perdieron en la guerra contra Irak y la producción se redujo a una quinta parte de la capacidad diaria estimada del país, de 11 millones de barriles. Exportadores de las famosas alfombras persas, caviar y frutas se sombrian, difícilmente pueden soportar las pérdidas y los diplomáticos extranjeros dijeron que la única ventanilla de Irán es que resistió caer en la trampa de la deuda, opción también bloqueada por los embargos occidentales en su contra.

(IPS - TEHERAN)



Balcón del Vaticano

Por Fr. Pedro de Anasagasti O.F.M.

42 muertes por piedad

El tenebroso juicio que se celebra en Viena (Austria) ha espantado hasta a los más fervorosos defensores de la eutanasia (la muerte provocada a enfermos y moribundos): del 1983 al 1989, cuatro enfermeras profesionales han provocado voluntariamente la muerte de cuarenta y dos ancianos aislados.

La confesión ha sido fría y precisa: "Es verdad. Pero no lo hicimos porque odiásemos a aquellos ancianos, sino porque los pobrecillos estaban tristes, solos y gravemente enfermos. Sufrían tantísimo, se lamentaban siempre y nos llamaban a cualquiera hora del día y de la noche. Prácticamente estaban condenados a muerte por sus propias enfermedades. Este es el motivo porque les hemos matado: para que no sufrieran más. Nos hemos convertido en asesinas sólo por amor al prójimo", testimonió Waltraud Wagner, la principal instigadora, de 32 años.

Y la cuestión ha posado sus garras sobre la mesa de la consideración: ¿se puede permitir la eutanasia? ¿por qué? ¿se ha de verificar? ¿qué condiciones? ¿quién puede disponer de la vida ajena, por más que sea la de enfermos gravísimos? La postura de la Iglesia católica es nítida, sin flusuras. Fue precisamente en Viena (24/6/1988) donde Juan Pablo II repitió, una vez más: "El respeto incondicional a la vida del hombre desde la concepción hasta la muerte se sitúa en el contexto del respeto a la creación buena de Dios en general, y constituye el catalizador sin paliativos de ese respeto". Y son cientos de advertencias en todas las partes del mundo sobre la dignidad de la vida humana que en ninguna etapa puede ser interrumpida bajo

pretexto alguno.

Terrorífico
El caso de Lainz (en la periferia de Viena) es argumento de un novela de terror, más violenta en la realidad que en la ficción.

Fue primero un anciano, que sufría mucho. La Wagner le suministró una pastilla de fuerte efecto somnífero que lo remató inmediatamente. "Me di cuenta de que estaba ya muerto: había yo cometido un homicidio, pero no me impresionó ya que, más pronto o más tarde, se moriría por sí mismo". Busca la complicidad de otras tres enfermeras, que se resisten, pero pronto se conforman. Al segundo le eliminan con una monumental dosis de insulina. "Cada vez que acarábamos con un paciente, nos sentíamos felices, felices de haber realizado una buena obra ya que habíamos interrumpido los sufrimientos de un pobre enfermo".

No se podía usar siempre la insulina, pues los médicos podían notar su falta. Optaron por otros procedimientos: sofocarlos con una almohada; a través de un tubo de goma pasáoles litros de agua al estómago; a algunos moribundos, "que respiraban con la boca abierta, le metíamos un vaso de agua en la boca mientras aplastábamos su lengua con una cucharilla". No todos los enfermos se percataban de las maniobras, pero, si alguno se resistía "no era difícil someterle entre dientes y obligarle a deglutir el agua mortífera". Hasta que un enfermo, a quien sometieron al mismo procedimiento, de insulina con agua salada, no murió y las denunció. De no ser por esta circunstancia, ¿hasta qué número hubieran victimado?

El bondadoso Juan XXIII ("Mater et Magistra", 1944) condenando todo

atentado a la vida, ya en el seno de la madre, ya en sus postmaterias, afirmaba categóricamente: "La vida del hombre ha de considerarse por todos como algo sagrado, ya que desde su mismo origen es la acción creadora de Dios. Por tanto, quien se aparta de lo establecido por El, no sólo ofende a la majestad divina y se degrada a sí mismo y a la humanidad entera, sino que, además, debilita las energías íntimas de su propio país".

Las cuatro enfermeras homicidas poseen una ficha profesional envidiable. Del cerebro de la macabra operación, Waltraud Wagner, se testifica: "Muy servicial, trabajadora incansable, siempre amable y sonriente para los enfermos". Sin embargo, ella y sus tres colaboradoras, han llegado a amputar la existencia de 42 personas.

El juicio de Viena revela que difícil es precisar límites en un cometido tan delicado; qué lógico es jugar con la vida de los demás, cuando son débiles e impotentes; qué fácilmente se pierde el respeto a la vida ajena, que se estima como una bagatela; qué ligeramente se comienza por desesperados y se atraca la vida hasta de los que aún desean continuar en medio de sus achaques; cómo puede dominar la crueldad aún en las personas que por su oficio deben ser ángeles de bondad y de respeto a la dignidad humana de los demás.

Ya lo declara el artículo 3 de los Derechos Humanos: "Todo individuo tiene derecho a la vida, a la libertad, y a la seguridad de su persona".

El Tribunal las condenó (29/3/91) a cadena perpetua; a 20 y 15 años a las otras dos. Pero ¿los 42?



Verde oscuro

Por Teresa Flores Bedregal

Camino a los Yungas

Los Yungas constituyen un ecosistema único en el planeta, de extraordinaria belleza y de gran diversidad de animales y plantas. Todo aquel que conoce esas montañas empinadas, cubiertas de un verde intenso, queda conmovido ante paisajes llenos de cascadas cristalinas, de árboles y arbustos abigarrados en la pendiente con hojas de todos los tamaños y formas, de pájaros y mariposas que recorren los más bellos colores de la creación, de frutos jugosos, de ríos tempestuosos y de mágicos bosques de neblina.

Y aunque a primera vista pareciera ofrecer una riqueza incomparable, la realidad es bastante diferente, es un ecosistema frágil que viene siendo destruido con una rapidez alarmante, sobre todo en las zonas más cercanas a la ciudad de La Paz.

Pero en vez de preservar esta región, que podría ser una fuente notable de ingresos por el turismo, lo destruimos sin contemplaciones y lo peor es que el autor de ello es el propio Estado boliviano que, al construir la carretera al Oriente,

está haciendo desmontes de grandes proporciones y eliminando una enorme porción de la cobertura vegetal.

Resulta inconcebible el que se pueda hacer un camino que dañe y leíal para la naturaleza, que hayan sido incapaces de hacer los estudios llamados de impacto ambiental. Es absurdo construir la carretera en la parte más alta destruyendo toda la vegetación de las partes bajas contiguas, como también que no se hayan previsto la construcción de puentes que puedan aliviar la pérdida de la vegetación.

Por otra parte, como está tan mal hecho el trazo, más se tarda en construir el camino que lo que se destruye por las mazmorras o por los deslizamientos de tierra. Parece ser que en las postmaterias del Siglo XX no hemos podido producir ingenieros capaces de enfrentar el reto de construir caminos que tomen en cuenta a la naturaleza. Y para que el lector no crea que esta afirmación es infundada, le invito a observar detenidamente cómo la tierra removida ha cubierto buena parte de la vegetación de la zona. Lo

que la naturaleza tardó milenios en crear es destruido por el hombre en pocas semanas.

Los Yungas vienen siendo afectados por muchos motivos, entre ellos por una colonización irracional, por los cultivos de coca que se extienden cada vez más por sus montañas, por una utilización agrícola inadecuada para ladera de montaña, por chaqueos que aumentan año tras año. Ya se puede observar en las zonas cercanas a Chulumani y a Coroico grandes extensiones de cerros pelados que otrora estaban totalmente cubiertos de árboles.

Esta destrucción ya tiene una víctima clara, el único oso de Sud América, el jucumari, que habita en las zonas altas de los Yungas, está por ello en grave peligro de extinción y no se sabe el número de especies vegetales y animales que pueden estar corriendo la misma suerte.

Ojalá que podamos parar la destrucción de este ecosistema, que es uno de los más imponentes de Bolivia y que las generaciones del futuro tengan la dicha de disfrutar, como lo hicimos nosotros, de esta grandiosa belleza natural.

Avenida troncal La Paz- Lipari

Por Tomás Guillermo Elío

El arquitecto Sergio Mendizábal presentó a la Asamblea de Amigos de la Ciudad un proyecto de urbanización de la ciudad de La Paz que comprende el área que en la actualidad ocupa la ciudad y los terrenos adyacentes al Sur y Oeste. El objeto de dicha urbanización a paso nivel contempla la construcción de una estructura aérea sobre la que se construiría una avenida de cuatro vías para el descongestionamiento del tráfico, desde Aranjuez, más abajo de Calacoto, hasta El Alto. El arquitecto Mendizábal estima el costo de la obra en más de cuarenta millones de dólares.

Con este motivo, por enésima vez, recuerdo a las autoridades ciudadanas paceñas que en 1966, en mi carácter de Senador de la República presenté un proyecto de ley e hice aprobar por el Congreso, como ley de la República, el 20 de diciembre de 1966, para la racional urbanización de la ciudad. Dicha ley fue vetada por el Poder Ejecutivo a iniciativa del entonces alcalde de La Paz. En la legislación de 1967 repuse el proyecto en cuestión y lojré su sanción legal y la promulgación como ley de la República, en octubre de ese año. La ley contempla: 1-La expropiación, por necesidad y utilidad públicas de los terrenos no edificados comprendidos en los sectores y radios urbanos del Mercado Camacho al puente de Calacoto que estén a 25 metros del eje del río Choqueyapu y del puente de Calacoto al puente de Lipari, en un radio no menor de 100 metros del

eje del río:
2-La canalización y entubamiento del río Choqueyapu, de la ciudad al puente Lipari, sector del río que continúa como una alcantarilla abierta, cada vez más inundada y mal oliente;

3-La construcción de una avenida troncal pavimentada de cuatro vías sobre los aires del río;

4-La urbanización racional de los sectores indicados, apertura de calles, plazas, parques de recreo, campos deportivos y dotación de servicios de agua potable, luz eléctrica, teléfono, alcantarillado y pavimento;

5-El autofinanciamiento de las construcciones con los fondos provenientes de la venta de los terrenos expropiados que no sean utilizados en obras municipales, el impuesto de plusvalía en la parte en que participa la Municipalidad que pagarán los propietarios beneficiados por la urbanización, peajes a pagarse por el uso de la avenida troncal, derechos por estacionamiento de vehículos;

6-Autorización a la Alcaldía municipal a financiar con otros recursos, que garanticen la conclusión de esta obra.

Como efectos colaterales de esta ley pueden anotarse:
a) el reforzamiento de las paredes del río, que prevenga el deslizamiento de los cerros adyacentes, problema que demanda gastos de mantenimiento permanentes;
b) la urbanización racionalizada

de las áreas expropiadas para controlar el hábito de los propietarios que construyen en los cerros sin servicios de agua, luz y calles que después la Municipalidad tiene que proveer;

c) el descongestionamiento del tráfico vehicular reciente;

d) la modernización y el embellecimiento de la ciudad en el área comprendida;

e) prolongación de la vida de los vehículos motorizados y economía en gasolina, aceite y llantas.

Infelizmente el alcalde de entonces, que instó al Poder Ejecutivo a vetar la ley sancionada inicialmente, jamás comprendió los alcances proyectados de esa ley de la República y simplemente no la cumplió.

Los estudios de factibilidad que realizaron la empresa española EPTISA y posteriormente una firma francesa, acreditaron la viabilidad técnica y económica de la ley.

Pasaron más de veinte años durante los que se agravaron los problemas del tráfico vehicular, si que la Alcaldía cumplía la ley en cuestión.

Ojalá el arquitecto Mendizábal tenga éxito y llegue a ver realizada la urbanización que propone para modernizar La Paz. Los Amigos de la Ciudad han hecho suyo el proyecto materia de este comentario.

Tomás Guillermo Elío, ex-canciller de la República, escribe sobre integración política internacional y agricultura

FF. AA. son menos vulnerables frente a corrupción por narcotráfico

Las Fuerzas Armadas hay pocas probabilidades de corrupción en la lucha contra el narcotráfico. La formación académica de los jefes y oficiales es una de las más altas, según la Subsecretaría de Defensa Social del Ministerio de Defensa.

La débil estructura policial, cuestionada hoy por los niveles de corrupción que se verifican en su interior, merecerá, según el subsecretario interino de Defensa Social, René Tórrez, ajustes en la formación táctica de los efectivos de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), en la escuela de "garras del valor" de Chimoré.

"Las FF. AA. son más resistentes a la corrupción", dijo esa autoridad al reflexionar sobre las consecuencias que tendría la intervención del ejército en la lucha contra el narcotráfico.

Desde hoy, el batallón Manchego, con base en Guabirá, comenzará con la instrucción antidroga a cargo de 56 asesores norteamericanos.

"CASO RABAZA"
Consultado sobre las investigaciones relacionadas con el "caso Rabaza", señaló que se están evaluando los diferentes informes y declaraciones de los detenidos vinculados con el tráfico de precusores. Esta tarea está a cargo del comando de la FELCN, precisó.

Ese caso motivó al gobierno a plantear la remoción total de los miembros de la fuerza especial, luego de una investigación minuciosa de ellos con ayuda de agentes de la DEA. Autoridades de este organismo señalaron que la depuración interna de la FELCN se hará periódicamente, a fin de evitar la corrupción de sus efectivos.

Comienza hoy entrenamiento de militares en lucha antidroga

Un grupo de 56 asesores norteamericanos en la lucha contra el narcotráfico, comienza hoy su tarea en el batallón Manchego de Infantería asentado en Guabirá. Tenientes, subtenientes y oficiales con experiencia en acciones antidroga serán entrenados en cuatro semanas.

El primer grupo de élite recibirá intensa preparación táctica y de inteligencia en la lucha contra el narcotráfico, como parte de la primera fase del plan de intervención directa en la interdicción.

Según informes de Santa Cruz, se teme que la presencia de los militares norteamericanos desate actos de violencia en la región y en las zonas productoras de coca.

La instrucción de los efectivos del ejército forma parte de los acuerdos bilaterales entre Bolivia y los Estados Unidos, reflejados en el Anexo III.

La segunda fase de la instrucción estará dirigida a la tropa, labor que estará a cargo de los jefes militares del batallón Manchego.

Autoridades de las Fuerzas Armadas han insistido en que la participación limitada del ejército en la lucha contra el narcotráfico, "en ningún momento será para reprimir a los productores campesinos".

Sin embargo, la confederación campesina y los productores de la hoja de coca de los Yungas y el Chapare expresaron su rechazo a la militarización de la lucha antidroga, y exigen al gobierno la materialización de su política de "coca por desarrollo".

El alto mando de las FF. AA. aseguró que los asesores extranjeros permanecerán en el país el tiempo de diez semanas, que fue establecido por el Congreso. Asimismo, ha señalado que la tarea podrá ser fiscalizada por una comisión legislativa.

Se busca evitar migración de campesinos a ciudades

Uno de los objetivos de la cooperación alemana al desarrollo en Bolivia, es lograr que los campesinos de Bolivia no migren a las ciudades. Si lo hacen pueden enfrentar serios problemas que ya existen en otras grandes capitales mundiales.

Agregado de Cooperación Alemana y Económica de la embajada de aquel país, Rainer Hengstler, manifestó que por eso se lleva a cabo proyectos de desarrollo en zonas rurales, como el de "Valles", por un valor de millones de dólares.

La sequía y escaso incentivo a la producción, en años anteriores, empujó a miles de campesinos a asentarse en la periferia de las ciudades más importantes, a encontrar solución a sus problemas. En cambio, la aplicación de nuevas tecnologías o el mejoramiento de tradicionales técnicas de cultivo, tiende a mejorar la situación.

Por ejemplo, se tienen los proyectos de riego (y diversos proyectos) en Huariña y en los Yungas, especialmente en Cochabamba.

Las otras acciones se vinculan con programas de desarrollo agrícola en Santa Cruz y fueron muy exitosos en lo referente a la transferencia de conocimientos y el trabajo comunitario.

A través del desarrollo regional, se busca aprovechar la riqueza que existe en recursos naturales. Es importante es la acción institucional; juntar todos los factores sociales en San José de Chiquitos, por ejemplo, generando responsabilidades propias de la "gente", explicó el entrevistado.

COMPENSACIÓN SOCIAL
Actualmente una misión alemana está en el país, para realizar una evaluación final del Fondo de Emergencia y un estudio del nuevo Fondo de Inversión.

"El equilibrio es importante entre la búsqueda de reactivación y compensación social al ajuste económico", sostuvo.

El indicado funcionario explicó que la unificación de Alemania y la Guerra en el Golfo Pérsico no afectaron el flujo de cooperación de su país a Bolivia; estimulada por un reciente acuerdo suscrito entre ambos gobiernos.

DESARROLLO ALTERNATIVO

Willingshofer manifestó que Alemania aún no ingresó con profundidad en el apoyo al desarrollo alternativo, pero prevé el desembolso de algunos recursos que serán aprobados posiblemente hasta mediados de año. Mencionó que se podría buscar el desarrollo de la región de Chimoré.

APROVECHAMIENTO DE GAS

En la parte energética, Alemania concentra su atención en el gas, recurso que existe en grandes cantidades en territorio boliviano.

Se financia la instalación de varias turbinas a gas en Cochabamba y Santa Cruz, por un valor aproximado de 60 millones de dólares, casi 50 millones de dólares.

Al respecto, el ministerio de Energía informó que, en una operación sin precedentes, se transporta dos turbinas de 26 megavatios de potencia cada una, desde el Puerto de Hamburgo en Alemania, vía Antofagasta, por vía férrea hasta Machacamarca y vía carretera a Cochabamba.

Hace unos días salieron de Antofagasta 27 vagones de ferrocarril con la carga destinada a la Central Termoelectrica de Valle Hermoso, de la Empresa Nacional de Electricidad (ENDE), en Cochabamba.

Por la importancia de la seguridad en el transporte carretero de estas cargas, se anticipa restricciones en el tráfico normal entre los distritos mencionados.

Guillermo Bedregal

Fracción movimientista está fuera del escenario político

La fracción movimientista que criticó la estructura vertical de la dirección del MNR y desconoció la jefatura de Gonzalo Sánchez de Lozada, está en un escenario político que no corresponde, afirmó ayer el jefe del Movimiento Nacionalista Revolucionario, Guillermo Bedregal.

Está en un escenario político que no corresponde, la crítica y el debate debió haberse sustentado primero al interior del partido, agregó el dirigente al dar una breve opinión de un extenso documento publicado, que podría iniciar la división de la mayor fuerza política de oposición al gobierno.

Bedregal no consideró necesario llevar a un Tribunal de Honor a los responsables del documento. Los diputados del MNR, Edwin Rodríguez, Manuel Paz Soruco y Emilio López, entre otros, simplemente cometieron un error y creo que antes de sancionar sus actos hay que discutir el problema, manifestó.



Guillermo Bedregal

manifestó.

En un documento hecho público ayer con el título de "Salvemos a Bolivia y al MNR", una fracción movimientista acusó a Sánchez de Lozada de ser "dueño del MNR", a partir de la última convención realizada el mes de septiembre de 1991. A eso se sumó una dura crítica al manejo "fascista", respaldada por el denominado estatuto "Sorensen", que según la fracción disidente restringe la democracia interna en el partido.

Bedregal consideró dura la crítica a la verticalidad y aplicación de dicho estatuto. "Todas las fuerzas políticas son conducidas por una jerarquía y creo que la crítica es dura", señaló al afirmar que antes que criticar el estatuto, debe consolidarse.

"Es un instrumento diferente a la iniciativa original y estamos en periodo de consolidación y hay que discutirlo", concluyó.

Pequeños industriales dicen que crecieron, pero que todavía están lejos del "boom"

Al hacer un balance sobre su crecimiento como sector, los pequeños industriales afirman que crecieron, pero todavía no lo suficiente. La organización que hay impide la superación de su actual "status" económico y torna difícil su acceso al crédito, empero hay avances.

El gerente general de la Asociación de Pequeña Industria de La Paz, Wilden Ovando, se refiere a la dificultad y hasta cierto punto imposibilidad de superar su estrato económico. Es decir, poder convertirse de microempresario en pequeño empresario y de este estado a mediano. Los problemas más notorios son la falta de acceso al crédito y la falta de tecnología y conocimiento de nuevas técnicas. En la banca no se financia el pequeño empresario, la falta de garantías. En la banca no se acepta la garantía "prendaria", lo que hay en el taller, ni la garantía personal. Siempre se exige un inmueble, el problema es su ubicación geográfica. En El Alto es difícil que un inmueble se acepte como garantía.

Sin embargo, señala los avances que se han logrado para acceder a vías tradicionales de financiamiento, a través de cooperativas, funcionamiento del Programa de Microempresas (PRODEM), apoyado por USAID; el monto del Programa de Microempresas (PRODEM), apoyado por USAID; las garantías del PL-480 y el uso de la tarjeta Visa, a través del Banco

Popular, para la compra de materias primas. En esos programas no tradicionales de financiamiento, los préstamos van máximo hasta los cinco mil dólares. En las cooperativas de mil a dos mil dólares.

"La actividad de la pequeña industria va creciendo", dice y agrega que actualmente se busca la tecnificación. Cada vez más, el pequeño empresario boliviano aprende nuevas técnicas y asimila criterios de "la moda", de manera que pueda entrar en el mercado. Relata que hace un tiempo, el pequeño empresario sólo sabía hacer un modelo de calzado, en cambio ahora diseña de acuerdo con las nuevas modas.

Sin embargo, indica que en la Federación de la Pequeña Industria (FEBOP) no se podría asociar a todos los pequeños empresarios, puesto que sería crear expectativas que todavía la organización no es capaz de satisfacer. En La Paz sólo hay 320 afiliados.

Figuran la metalmecánica para muebles de toda clase, confección de ropa, madera y muebles, alimentos y bebidas, y cuero y calzado. En menor proporción, químicos y plásticos, artesanía.

El sector que más crece es la subsistencia, sino para mejorar en forma clara el nivel de vida del artesano.

De los centros mineros

Trabajadores en radio y televisión organizan su congreso ordinario

Los trabajadores en radio y televisión de los centros mineros vienen preparando la organización de su III Congreso-Seminario, que se realizará en la ciudad de Oruro del 10 al 12 de mayo. Los dirigentes tienen previsto realizar un análisis político, económico y social del sector, según la convocatoria lanzada recientemente.

La organización está encargada a la Federación Sindical de Trabajadores en Radio y Televisión de los Centros Mineros, más del 30% del

tiempo será dedicado al seminario, que analizará temas sobre sindicalismo. El resto estará destinado a la realización del congreso mismo.

La actual situación de los medios de comunicación en los centros mineros, será otro tema que será analizado en el seminario, así como la elección y posesión de un nuevo directorio.

De acuerdo con la convocatoria, todos los gastos de alimentación y hospedaje de los delegados estarán cubiertos íntegramente, ya que conce-

derá los viáticos correspondientes. Los pasajes de ida y vuelta serán cancelados en totalidad de la misma forma.

Los delegados deberán haber conocido indefectiblemente hasta el sábado cuatro mayo, su acreditación al congreso. El congreso se iniciará las nueve de la mañana en el salón auditorio de esa radio por lo que las diferentes delegaciones deberán coordinar con ella para el respectivo seguimiento y difusión.

De cara al "Quinto Centenario de América"

Bolivia se muestra un país deteriorado, empobrecido, vulnerable y dependiente

Bolivia, en los umbrales del "Quinto Centenario", se muestra como "país deteriorado, empobrecido, dependiente y vulnerable". Su situación, similar a las restantes naciones de Iberoamérica, es difícil por la fluctuación de precios de materias primas en el mercado internacional y por una deuda externa, proporcionalmente, mayor a su capacidad de pago. Con esos conceptos describió las características actuales de América del Sur, el escritor y ex-canciller, Valentín Abecia.

Al conmemorar el aniversario de la Academia Diplomática y dentro de un programa de recordación del V Centenario del Descubrimiento de América, el intelectual y catedrático universitario ofreció una conferencia especializada, sobre la situación que enfrentan los países del tercer mundo.

"Los países iberoamericanos afrontan un período difícil, su deuda se acerca a los 400.000 millones de dólares y sus recursos de exportación no les permiten servir una deuda que creará hambre y mayor miseria", afirmó.

Criticó las fórmulas del Fondo Monetario Internacional al hacer hincapié en las políticas antinflacionarias: congelación de precios y salarios, limitación de gastos y aplicación de políticas restrictivas, condenan a los pueblos al desempleo, establecen salarios de hambre, ocasionando carencia de fondos para reactivar la economía y la creación de nuevas fuentes de trabajo.

Estimó que al finalizar el siglo, España y América Latina alcanzarán a 600 millones de habitantes, pero la vasta extensión territorial de esta última seguirá siendo una de las más grandes con recursos naturales, que la sitúan en un lugar de privilegio por su variedad y reservas.

En su análisis de la situación boliviana y continental, hizo mención al desigual desarrollo económico. "Iberoamérica no ha alcanzado una evolución aceptable y se ha mantenido en una perceptible dependencia, adolece de una situación grave frente al mercado externo... Su necesidad de exportar es tanto o más urgente cuando tiene que pagar una deuda externa que la estrangula."



De cara al V Centenario

Escritor y diplomático, Valentín Abecia, ofreció una conferencia a funcionarios de la Cancillería de la República y Alumnos de la Academia Diplomática, con motivo de la próxima celebración del V Centenario.

a la vez que su crecimiento económico no muestra índices alentadores, debido en parte al proteccionismo".

Afirmó que la política monetaria, fiscal y cambiaria en esas naciones no tiene autonomía, y que su tecnología también es dependiente, junto a un sistema productivo que no tiene capacidad de innovación.

Durante su intervención ante un centenar de funcionarios de la Cancillería de la República y alumnos de la Academia Diplomática, el ex-canciller recomendó que Bolivia debe ver en el V Centenario "un hito de formidable trascendencia, para el análisis del futuro que le corresponde al mundo formado por los estados ibérico y latinoamericanos".

Paz Zamora recibirá a policías que exigen mejores salarios

El presidente Jaime Paz recibirá hoy a los representantes de la Policía Departamental, para conocer sus planteamientos salariales. Los guardias y policías patrulleros, que tienen un haber básico de Bs 50 y 200, piden una compensación del 25%.

La madrugada del pasado viernes, los efectivos de la policía de baja graduación pidieron discutir con el Comandante General el tema salarial. Las guarniciones distritales expresaron su total descontento, ante el ofrecimiento del 7% de incremento en sus ingresos mensuales.

Las autoridades policiales informaron que hoy se reunirán al más alto nivel gubernamental, para considerar los planteamientos económicos del sector.

El ministro del Interior, Carlos Saavedra, informó que la actividad en las distintas guarniciones policiales es normal y que existe predisposición oficial para atender las demandas salariales.

En la gracia de Dios Padre y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue abnegado y digno esposo, ejemplar padre y amado abuelito:

† Lic. MARIO E. LOPEZ REAL
(Q.E.P.D.)

Victoria Durán de López, esposa; María Eugenia, Deysl, Mireya, hijas; Gral. Erwin Greminger, hijo espiritual; Arq. Gonzalo Bedregal, Reynaldo Barriga, hijos políticos; Hernán, René, Carlos, Dora, Antonia, Otto, Marina, Rubén, Lola, Aida, Armando, hermanos; Wendy, Denis, Anelisse y Melanie, nietos; los hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familiares ruegan a sus amistades en forma especial a Frigorífico Reyes, Cajas Nacional de Salud, Caja de Choferes, AADAA, ISAP, CIF (Coba), Adjudicatarios del Edificio 21 de Agosto, e instituciones a las que pertenecieron se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 15 y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio Jardín el día de hoy lunes a Hs. 16.
El cortejo fúnebre partirá del Salón Velatorio de Funeraria A. Valdivia, Av. Busch N° 1300 (frente al monumento a Busch).
Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. FUNERARIA VALDIVIA. OF. AV. BUSCH N° 1278 TELS. 353630-343408.

América Latina

Argentina podría abandonar grupo no alineados

BUENOS AIRES, 28 (EFE). - Argentina puede convertirse en la primera nación que abandone voluntariamente el Movimiento de Países No Alineados (NOAL), según una información periodística difundida hoy en Buenos Aires.

El diario "Clarín" señala que la retirada de Argentina del NOAL estará "condicionada" a que el Movimiento se "adecúe a la nueva realidad internacional" surgida a raíz de la nueva relación existente entre Estados Unidos y la Unión Soviética.

La propuesta fue llevada al seno del gobierno argentino por el ministro de Relaciones Exteriores, Guido Di Tella, y la necesidad de que se abra un debate político en torno al asunto es avalada por el presidente de este país suramericano, Carlos Menem, añadió el matutino.

Agrega que Di Tella duda de la conveniencia de que Argentina continúe en el Movimiento de No Alineados, un razonamiento que al parecer se vincula con las nuevas metas que se ha fijado la política exterior de este país.

El Gobierno del presidente Menem ha sido acusado por partidos políticos de la oposición de tomar algunas decisiones en política exterior para agradar a EE.UU. para alinearse con la nación norteamericana.

"Clarín" indica que algunos funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores han recomendado a Di Tella que no tome una actitud aislada con respecto al resto de los países de América Latina y que, en cambio, se adopte una decisión conjunta con otras naciones no alineadas del denominado "Grupo de Río". El gobierno argentino no ha efectuado comentarios acerca de la versión periodística, que no fue desmentida ni confirmada por los portavoces de la Administración de Menem.

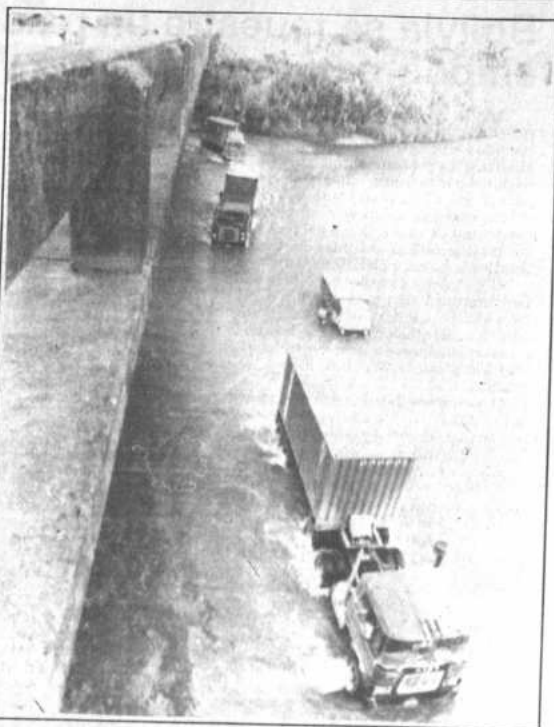
Si finalmente Argentina decide abandonar el NOAL, se convertirá en la primera nación que abandone el foro internacional por propia voluntad.

Chile fue sancionado y suspendido tras el derrocamiento del socialista Salvador Allende, en septiembre de 1973, y fue reincorporado una vez que la democracia retornó al país tras la designación popular del actual gobernante, el democristiano Patricio Aylwin.

El Movimiento de No Alineados fue el foro internacional que mayor apoyo brindó a Argentina en 1982, cuando el país se enfrentó en una guerra de 74 días con Gran Bretaña por la posesión de las Islas Malvinas, situadas en el Atlántico Sur.

El NOAL fue fundado en 1956 como una alternativa de no alineación con Estados Unidos o la Unión Soviética, y Argentina fue aceptada como miembro pleno en 1973, aunque desde mediados de la década de los años sesenta pasó a ser observador.

El presidente militar Reynaldo Bone fue el primer dignatario argentino que asistió a una "cumbre" del grupo, en 1983.



Terremoto
Camiones cargados con bananas para exportación cruzan el Río Chirripo, con destino a Puerto Limón. Los vehículos se encontraban cargados antes del terremoto que afectó el área, y no habían podido cruzar el río por los daños del puente. (Limón, Costa Rica, 28, teléfono Reuters).

Alerta en oriente de Costa Rica por otro terremoto

SAN JOSE, 28 (REUTERS). - Costa Rica, azotada el lunes por un terremoto de 7,4 grados en la escala de Richter, decretó un estado de alerta amarilla en la oriental provincia de Cartago ante la eventual activación de algunas fallas geológicas de esa zona del país, informaron hoy autoridades.

La comisión de emergencia de Cartago dijo que la medida surgió ante la posibilidad de que se reactive alguna de las fallas que atraviesan la provincia, con una población de unos 300.000 habitantes, como las de Agua Caliente, Navarro, Irazú y Corrales.

El decreto coincidió con temores de geólogos de la Red Sismológica Nacional (RSN), de que el sismo del lunes 22, que dejó un saldo de al menos 60 muertos, 1.000 heridos, unos 15.000 damnificados y daños por 80 millones de dólares, pudo haber activado otras fallas que atraviesan territorio costarricense.

"Nuestra preocupación mayor ahora es la ciudad de Cartago, porque en esa

dirección se ha ido desplazando la actividad sísmica" dijo a Reuters Héctor Flores, geólogo de la RSN.

Agregó que tras el terremoto registrado en la provincia de Limón, ubicada en el litoral Caribe, comenzaron a aumentar en cantidad y fuerza los movimientos sísmicos de las fallas de Cartago.

El ex vicecanciller Carlos Rivera, quien vive en el centro de Cartago, dijo que "La gente está tranquila".

Pero la alerta amarilla dispone el acortamiento hasta nuevo aviso de los cuerpos de policía, bomberos y Cruz Roja, que instalaron un campamento en un centro deportivo de Cartago.

En tanto, la Comisión Nacional de Emergencia busca normalizar a partir del lunes los servicios públicos en la provincia de Limón, la zona más afectada por el sismo del día 22.

"Una vez superada la etapa de choque, las autoridades se proponen a comenzar la segunda etapa, que consiste en intensificar los trabajos hacia el funcionamiento de los servicios", dijo un comunicado de la Comisión.

Las reservas y comunidades indígenas de la zona del epicentro del terremoto, en el suroeste del país, ya comenzaron a recibir ayuda por vía aérea, informó el fin de semana Norberto Rivera, de la Comisión Nacional de Asuntos Indígenas (CONAI).

Hasta el momento se ha informado de "algunos" indígenas heridos y no más de 10 muertos.

Conversaciones sobre la paz en El Salvador terminaron con éxito

MEXICO DF., 27 (EFE). - Las conversaciones del gobierno y la guerrilla de El Salvador finalizaron exitosamente, dijeron el ministro de la Presidencia, Oscar Santamaría, y el comandante del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), Shafik Handal, se informó hoy.

El representante de Naciones Unidas en el proceso de pacificación de El Salvador, el peruano Alvaro de Soto, anunció el fin de las conversaciones y señaló que "se llegó a acuerdos en reforma constitucional; Fuerzas Armadas; sistema judicial; electoral y derechos humanos".

De Soto calificó el diálogo de "muy positivo y esperanzador" y sostuvo que "abre perspectivas favorables para lograr la paz irreversible en El Salvador".

También resultó el "deseo ferviente para llegar a un acuerdo", en ambas delegaciones, tanto del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN) como del gobierno del presidente salvadoreño, Alfredo Cristiani.

"La gran responsabilidad se traslapa ahora al presidente Cristiani y a los legisladores que tienen la responsabilidad de aprobarla", sostuvo De Soto, representante del secretario general de la ONU, el peruano Javier Pérez de Cuéllar.

En las conversaciones de México, "los temas que se tocaron fueron ambiciosos, y no fue posible llegar a acuerdos en esos temas, pero sí en reforma constitucional, y esto debe abrir el camino

para el éxito", afirmó.

Sin embargo, "los puntos se flexibilizaron, dando prioridad a los temas a los que llegamos a acuerdos", agregó.

Uno de los acuerdos pactados en estas conversaciones, es la Comisión de la Verdad, integrada por tres personas designadas por el secretario de la ONU que investigará los hechos de violencia ocurridos en El Salvador desde 1980.

De Soto anunció que a principios de mayo está prevista una breve reunión directa para comenzar la siguiente ronda en la segunda quincena de mayo en lugar aún no determinado, pero que podría ser España, de acuerdo con fuentes próximas a la representación de la ONU.

En la próxima ronda, la prioridad será el alto el fuego y Fuerzas Armadas", confirmó De Soto, quien agregó que entre las reformas presentadas por los partidos políticos y las propuestas que se trataban en la mesa de negociaciones, no hay gran diferencia.

Por su parte Handal, que encabezó la delegación del FMLN en el diálogo que se realizó desde el 4 de abril, dijo, en rueda de prensa, que los resultados "son muy importantes para el avance del proceso de negociación".

La ronda fue positiva porque ahora sí se obtuvieron resultados concretos, que aunque parciales, son muy importantes, porque aceleran el proceso de paz, señaló.

"La próxima ronda será definitiva,

subrayó Handal al asegurar que se concretarán los acuerdos de paz en estas conversaciones".

"A pesar de la fuerte oposición, sentí por parte de la guerrilla que llegamos a acuerdos", afirmó que "podemos decir que hemos comenzado a negociar".

"Aunque hablamos de negociaciones parciales, es muy importante acordar, la negociación es irreversible", sostuvo Handal.

La atmósfera que se creó en las negociaciones fue muy positiva, permitiendo llegar a acuerdos que nadie ha podido lograr en la guerra, ganó", dijo Handal.

Los acuerdos son cambios de leyes que van a producirse a mediano y largo plazo. Con lo logrado, la guerrilla del FMLN ha mostrado su voluntad, su servicio a la paz y la cristalización de El Salvador a Handal.

En las conversaciones, Handal, "quedó persuadido de que garantiza para concretar los acuerdos lo mismo que aspectos técnicos de la negociación del mismo por la ONU".

Alcanzando estos acuerdos, remos a la fase paz armada, las negociaciones serán para el fin del conflicto armado, resultó que añadió que en el acuerdo de las Fuerzas Armadas, estamos con acuerdo.

Epidemia de cólera vivirá por años en América Latina

RIO DE JANEIRO, 28 ABR (EFE). - El báculo del cólera permanecerá años en América Latina, al igual que en África, donde, 20 años después de registrarse los primeros casos, aún afecta a la mayoría de sus países, según el investigador del Instituto francés Luis Pasteur Jean-Michel Fournier.

Fournier, que continúa con las investigaciones iniciadas por André Dodin en el Instituto francés para desarrollar una vacuna contra el cólera, explicó, en una extensa entrevista que publica hoy el "Jornal do Brasil", que "donde las condiciones de higiene y el nivel de nutrición de las personas sea

"El cólera se traslada con las personas. Desde los lugares donde existen personas contagiadas, la enfermedad comenzará a llegar a otras zonas. La proliferación del báculo está relacionada directamente con la velocidad de los medios de transporte", señaló Fournier.

Sobre la posibilidad de confinar la enfermedad en los lugares donde se registraron los primeros brotes, el investigador francés dijo que: "la teoría de los brotes o focos no soporta argumentos rigurosos. Ahora que el vibrón cólico logró

entrar en América Latina, donde todas las condiciones proliferación están presentes, se desarrollará una epidemia del cólera es "la mejor solución para detener la epidemia de la población. La respuesta al problema político y científico: cuanto tiempo Américas latinas tardarán en alcanzar un nivel satisfactorio de desarrollo".

La posibilidad de que la enfermedad se mantenga algunas de las regiones es descartada por Fournier. El Gobierno brasileño intenta confinar el báculo en la amazónica, para evitar que llegue a los centros urbanos.

No pongo en duda la capacidad de las autoridades brasileñas, pero lo que nos enseña la experiencia es que donde las personas se trasladan, la enfermedad se traslada con ellas", explicó Fournier.

Trazando un cuadro de la proliferación del vibrón cólico, el investigador francés afirmó que el báculo actuó en América Latina como lo hizo en África desde 1970, donde todavía hay epidemia en algunos países.

Carlos Andrés Pérez viajará a EE.UU. en mayo

WASHINGTON, 28 (AP). - El presidente George Bush recibirá el viernes a su colega venezolano Carlos Andrés Pérez para conversar de asuntos hemisféricos, así como el abastecimiento de petróleo venezolano a Estados Unidos.

Pérez llegará el 2 de mayo para recibir un título honorario de la Universidad de Oklahoma, en Tulsa, donde inaugurará una estatua del libertador Simón Bolívar.

Al día siguiente participará en una reunión académica en la Universidad de Stanford, en Palo Alto, California.

Un funcionario indicó que Bush "le invitó para que después de esas gestiones (académicas) viniera a Washington". Venezuela es esencial en nuestro hemisferio, y Bush busca cooperar estrechamente con ese país en el desarrollo de su iniciativa de las Américas", agregó el informante.

50 muertos por ataques guerrilleros en Perú

LIMA, ABR 28 (REUTERS). - Autoridades peruanas han detenido a cerca de 2.500 sospechosos en esta capital, tras una ola de ataques guerrilleros que dejaron un saldo de 50 muertos en todo el país en menos de una semana, dijo hoy la policía.

Agregó que el número de sospechosos detenidos se incrementó considerablemente durante el fin de semana, luego de que un grupo guerrillero hizo estallar un carro bomba enfrente de un instituto vinculado a las negociaciones para un proyectado pacto antídotos entre Perú y los Estados Unidos.

La guerrilla hizo estallar otra bomba en los patios de una escuela que pertenece, en parte, al Ministerio de Economía de este país.

Fuentes policíacas dijeron, al principio, que el tipo de explosivos utilizados en los dos atentados hacía suponer que

los responsables eran miembros del Movimiento Revolucionario Túpac Katari (MRTA).

Pero una fuente policial dijo a Reuters el domingo que la investigación aún no concluyó, y que la guerrilla había disparado una explosión en la noche, cerca de 300 salidas bancarias en Lima, causando graves daños materiales sin herir a nadie.

El viernes, en el sur de Perú, de Ayacucho, guerrilleros atacaron acuartelamientos y bases militares y tropas gubernamentales erradicando matando a su vez a 15 soldados, dijeron las autoridades.

CAJA PETROLERA DE SALUD

AMPLIACION DE LA

INVITACION PUBLICA No. 004/91

"PROVISION E INSTALACION DE UN ASCENSOR"

En aplicación del Art. 8 del Anexo III del D.S. 21660, se amplía el plazo de presentación de propuestas para la "Provisión e Instalación de un Ascensor" en el inmueble ubicado en la Avda. Arce No. 2525 "Centro Médico Hospitalario La Paz", hasta el día 6 de mayo de 1991 a horas 16:30, debiendo presentarse las propuestas en la Gerencia de Servicios de Salud de la Caja Petrolera de Salud, 3er. Piso, Edificio Petrolero, Avda. 16 de Julio No. 1616. La apertura de propuestas se realizará el mismo día.

La Paz, 27 de abril de 1991

CORPORACION

MINERA DE BOLIVIA

AMPLIACION DE FECHAS DE RECEPCION DE PROPUESTAS

El Gerente General de la Corporación Minera de Bolivia, tiene el agrado de comunicar a las Empresas Naciones e Internacionales, interesadas en las convocatorias para la suscripción de contratos de Riesgo Compartido (JOINT VENTURE), que las fechas de vencimiento para la recepción de las propuestas de los siguientes proyectos, ha sido ampliada a solicitud de empresas interesadas.

Planta Fundición Catavi 13.05.91
Planta Industrial Pulacayo 13.05.91
Planta Metalúrgica Oruro 13.05.91

La Paz, 26 de abril de 1991

DIRECCION GENERAL DE INDUSTRIALIZACION Y TRANSPORTE
INVITACION A CONCURSO DE PRECIOS N° 16/91
SEGUNDA CONVOCATORIA

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a personas legalmente establecidas, a presentar propuestas para la provisión de MANO DE OBRA PARA LA REPARACION DEL TANQUE 2930 ubicado en la Refinería "Gualberto Villarroel" de Cochabamba.

Los pliegos de especificaciones podrán ser adquiridos en la oficina de Asesoría Legal, Cochabamba, Av. Salamanca N° 0722, a partir del día 29 de abril de 1991, en el horario de 14:30 a 16:00 previo pago de Bs 5.00 por unidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en la oficina antes mencionada, hasta hs. 16:30 del día 8 de mayo de 1991.

Cochabamba, 27 de abril de 1991

RELACIONES PUBLICAS - YPFB

DIRECCION GENERAL DE INDUSTRIALIZACION Y TRANSPORTE
INVITACION PUBLICA

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a firmas legalmente establecidas y registradas en la Dirección General de Hidrocarburos, a presentar propuestas para las siguientes invitaciones:

PRIMERA CONVOCATORIA
INV. PUB N° PEDIDO N° MATERIAL
456/91 GID-3087/91 Repuestos para Bombas Viking
457/91 GID-3091/91 Repuestos Turbinas Turbodyne

Los pliegos pueden ser obtenidos en Asesoría Legal, Av. Salamanca N° 0722, a partir del día 29 de abril de 1991, previo pago de Bs 20.00 por unidad, en el horario de 14:30 a 16:00.

Las propuestas deberán presentar en la mencionada oficina, hasta hs. 15:30 del día 28 de mayo de 1991.

Cochabamba, 27 de abril de 1991

RELACIONES PUBLICAS - YPFB

DIRECCION GENERAL DE INDUSTRIALIZACION Y TRANSPORTE
INVITACION A CONCURSO DE PRECIOS

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a firmas legalmente establecidas y registradas en la Dirección General de Hidrocarburos, a presentar propuestas para las siguientes invitaciones:

PRIMERA CONVOCATORIA

PEDIDO N° MATERIAL
GID-3089/91 Repuestos Bombas Buffalo
GID-3090/91 Elementos de Filtro Excelso
GID-3092/91 Bendix Flexible diaphragm

Coupling
Los pliegos pueden ser obtenidos en Asesoría Legal, Av. Salamanca N° 0722, a partir del día 29 de abril de 1991, previo pago de Bs 5.00 por unidad, en el horario de 14:30 a 16:00.

Las propuestas deberán presentar en la mencionada oficina, hasta hs. 15:30 del día 28 de mayo de 1991.

Cochabamba, 27 de abril de 1991

RELACIONES PUBLICAS - YPFB

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
GERENCIA DE EXPLORACION
INVITACION PUBLICA

LA GERENCIA DE EXPLORACION DE YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a las firmas y/o personas interesadas, a presentar propuestas para la provisión del siguiente servicio de obra.

N° DE INVITACION
1ra. - INV-30-91

El Pliego de Especificaciones cuyo valor es de Bs 100.00 (CIEN MIL DOLARES BOLIVIANOS), puede ser retirado de la SECRETARIA DE LA DIVISION DE MATERIALES DE LA GERENCIA DE EXPLORACION DE YPFB y las propuestas deberán ser entregadas en sobres cerrados y lacrados en la misma secretaría ubicada en el Km 2 1/2 sobre la carretera a Cochabamba teléfonos 338789, hasta las 15:00 (Tres de la tarde) del día Jueves 16 de mayo de 1991.

Santa Cruz, 26 de abril de 1991

Yeltsin en Siberia para resolver problemas huelguísticos

OSCU, 28 (REUTER). El líder de la república Boris Yeltsin parecía hoy próximo a un avance en sus esfuerzos por poner fin a la huelga en las minas de carbón que amenaza el futuro de las minas de la "perestroika".

Los colaboradores indicaron que Yeltsin, quien viajó a Siberia en una exhortación conjunta a su rival, el presidente Mikhail Gorbachov la semana pasada para que se retirara a los paros, se trasladará a Siberia el lunes en un avión de la fuerza aérea, el mayor de los aviones de combate del país, el de Kuzbass.

Yeltsin estará presente en los festejos del Día del Minero en la región, donde podría verse obligado a hacer de acusaciones de reformistas militantes que ha cedido a presiones ejercidas por Gorbachov. La renuncia del presidente Gorbachov es uno de los principales objetivos de los huelguistas.

Los colaboradores dijeron que Yeltsin esbozó conversaciones mantenidas en Moscú el lunes con dirigentes de la huelga que ya lleva nueve meses. Esto podría implicar la anulación del control del Partido Comunista en las minas y la renuncia de éstas desde el control del gobierno de la república.

Yeltsin dijo que la mayoría de las cuestiones. Ahora se resolverán este acuerdo a las minas. Las perspectivas parecen buenas", dijo un colaborador.

Señaló que el acuerdo será aceptable para los mineros. Será suficiente para que suspendan su movimiento", manifestó el diputado parlamentario Bela

concentraciones populares que se harán en la cuenca de Kuzbass, centro de la huelga carbonífera que ha paralizado a plantas industriales clave.

Yeltsin, quien firmó una declaración conjunta con Gorbachov la semana pasada respaldando medidas energéticas para restaurar el orden, claramente espera que las concentraciones en las localidades de Novokuznetsk y Kemerovo coronarán sus esfuerzos por poner fin a las huelgas y afianzar su propia autoridad.

El líder ruso, acompañado por Malýkhin, sostendrá conversaciones con los mineros en Novokuznetsk el lunes por la noche. La agencia noticiosa Tass informó que huelguistas y funcionarios del gobierno ruso acordaron lineamientos de un convenio, pero no suministró detalles.

"Yeltsin discutirá todo en el terreno y espera con ello despejar el ambiente", comentó Malýkhin.

El grupo Rusia Democrática postuló a Yeltsin como candidato para históricas elecciones directas que tendrán lugar a fin de designar a un nuevo presidente con mayores facultades ejecutivas. Pero sus dirigentes expresaron reservas, acusando a Yeltsin de haber escudado a presiones de Gorbachov.

Gorbachov describe como insensateces las versiones de que rivales políticos, implícitamente Yeltsin, cedieron a sus presiones.

Un portavoz del comité de huelga de Kemerovo, se hizo eco de sospechas sobre el llamamiento a poner fin a las huelgas contenido en la declaración conjunta.

"Esperamos que esta visita no nos deje con las manos vacías. Si piensa que hay solución no creemos que sus palabras carezcan de contenido", dijo el vocero desde Kemerovo.

Nuevamente miles de albanos quieren emigrar

ATINA, 28 (REUTER). El gobierno comunista de Albania apeló hoy a la calma tras disturbios protagonizados por miles de personas que querían emigrar, que se produjeron por lo menos dos muertos al incendiar un tren.

El ministro del Interior Gramoz Rucaj, citado por la agencia estatal ATA, dijo que el tren fue quemado en la ciudad norteña de Sakoder, una zona enardecida a la que se le había impedido abandonar el país.

La apelación a la calma, Rucaj dijo que el orden y la seguridad se habían visto amenazados por fuerzas que están fuera de control y están incendiando y robando, cobrando víctimas inocentes.

El funcionario describió la situación en Sakoder como "relativamente calma". Los viernes unas 5.000 personas trataron de abordar barcos en el puerto de Durrës. Algunos se tiraron al agua y trataron de nadar hasta las naves, dijo Rucaj. Otros, al grito de "libertad, democracia" y "el comunismo se acabó" lo intentaron, pero los guardias costeros les impidieron salir del puerto.

Dijo que la multitud dañó edificios en Shengjin tras "fracasar" en su intento de cruzar ilegalmente la frontera.

Señaló que la turba puso a mujeres y niños a su fuente para disuadir a la policía que llegó en su contra.

Los miembros del Partido Democrático, opositor, fundado en diciembre que no se trataba de un hecho político.

"No es un problema político", dijo Prec Zogaj, un político del partido que vive en el pueblo de Lezhe.

Señaló que son personas que quieren abandonar el país", dijo Zogaj por teléfono.

La comisión legislativa acusó indirectamente al Ministerio del Interior de haber causado las cuatro muertes.

Señaló que el partido comunista se comprometió a llevar adelante reformas políticas y económicas en el empobrecido estado balcánico, decenas de miles de personas intentaron huir a Occidente en tres exodos masivos en los últimos 15 años.

El problema colocó los principales puertos del país bajo control militar en marzo y miles de personas partieron hacia Italia en enero y febrero.

Despegó Discovery con 7 astronautas

CABO CAÑAVERAL, (EE.UU.) 28 (EFE). El transbordador espacial "Discovery", con siete astronautas a bordo, partió hoy desde el Centro Espacial Kennedy para llevar a cabo una misión militar de ocho días de duración.

La enorme nave se elevó en el amanecer de Florida a las 07.33 (11.33 GMT), en la cuadrágésima misión del Proyecto Shuttle de transbordadores orbitales.

El lanzamiento sufrió un retraso por el fallo de un sistema de grabación de funciones, no considerado vital, pero si conveniente para seguir la misión paso a paso.

Esta es la primera ocasión en que la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA) puede lanzar dos transbordadores en el mismo mes desde la catástrofe del "Challenger", en 1986.

El pasado cinco de este mes se lanzó con éxito el "Atlantis", en misión científica, mientras que la empresa actual es de índole militar relacionada con la iniciativa de Defensa Estratégica (IDE), mejor conocida como "Guerra de las Galaxias".

El regreso está programado para el seis de mayo en la Base Aérea de Edwards, en California.



Violencia de Sudáfrica

Guerrieros zulus corren por las calles de Soweto para vengar la muerte de un funcionario. Por lo menos seis personas fueron muertas en el ataque por los zulus. (Soweto, Sudáfrica, 28, telefoto Reuter).

Sudáfrica

Peligran negociaciones entre gobierno y grupo antirracista

JOHANNESBURGO, 28 (EFE). El peligro del colapso del proceso de negociaciones entre el Gobierno sudafricano y el Congreso Nacional Africano (CNA), se acrecienta a 48 horas del vencimiento del ultimátum dado por el movimiento antirracista para que el régimen elimine los obstáculos que todavía impiden la celebración de las verdaderas conversaciones constitucionales.

El CNA dio plazo al Gobierno hasta el 30 de abril para que ponga en libertad a todos los presos políticos y autorice el regreso de todos los exiliados (entre 20.000 y 40.000), pero no hay indicios de que el régimen de Pretoria vaya a cumplir esa petición antes de que venza el ultimátum.

Un alto funcionario del Ministerio de Asuntos Exteriores reconoció que el proceso de negociaciones corre un grave riesgo de colapsarse y expresó el temor de "no ver este año el comienzo de las verdaderas negociaciones constitucionales".

El CNA no parece dispuesto a ceder lo más mínimo en sus exigencias y tiene ya todo dispuesto para, inmediatamente después del 30 de abril, poner en marcha una serie de medidas para acosar al Gobierno y obligarle a cambiar de actitud.

Durante su conferencia consultiva de diciembre pasado, el CNA notificó al Gobierno que se replantearía su participación en la fase actual de negociaciones, a menos que el régimen

elimine los obstáculos que aún bloquean el camino de las conversaciones constitucionales.

Matthew Phosa, miembro del departamento jurídico del CNA y de la comisión conjunta Gobierno-CNA, creada en agosto pasado para resolver, entre otras, las cuestiones sobre la exoneración de los presos políticos y el regreso de los exiliados, advirtió que su movimiento no aceptará medidas parciales.

Phosa se mostró pesimista respecto a la posibilidad de que el Gobierno cambie de actitud a última hora y satisfaga las exigencias del CNA dentro del plazo dado por éste: "no hay -dijo- ningún indicio que aliente el optimismo".

Respecto al estado de excepción (impuesto en 1986), cuyo levantamiento total era otra de las exigencias del CNA, Phosa dijo que, en apariencia, ha sido levantado, "pero, en la práctica, persiste, y la prueba de ello es que las fuerzas de seguridad siguen actuando de la misma manera que lo hacían cuando regía legalmente".

Agregó que la ley de seguridad interior tampoco ha sido derogada ni hay el menor indicio de que vaya a serlo, pese a que el Gobierno se comprometió a ello durante la primera reunión con el CNA, en mayo de 1990.

En cuanto a la exoneración de los presos políticos, el Gobierno ha incumplido totalmente sus promesas, según Phosa.

CE propone creación de célula que proteja la paz en Medio Oriente

MONDORF-LES-BAINS (LUXEMBURGO), 28 (EFE). La Comunidad Europea (CE) propendrán a la ONU la creación de una célula de mantenimiento de la paz en Oriente Medio que tenga poderes para intervenir ante una crisis, dijo hoy el ministro de Asuntos Exteriores español, Francisco Fernández Ordóñez.

El canciller español, que asistió a una reunión con el resto de sus colegas celebrado en Mondorf (al este de Luxemburgo), señaló que "este es un proyecto que se está empezando a desarrollar, y en el que hoy casi todos hemos estado de acuerdo".

La organización de esta célula corresponderá a la ONU, y será probablemente uno de los asuntos que los miembros permanentes de la CE (Francia y Gran Bretaña) en el Consejo de Seguridad de ese organismo suscitarán en una de sus próximas reuniones.

Ordóñez consideró que como se coordine y se complemente esa "policía militar" con lo que ya está haciendo la CE y Estados Unidos, será un problema a estudiar en profundidad.

El objetivo es evitar que la presencia de los refugiados kurdos en las montañas del norte de Irak "se convierta en una nueva franja de Gaza y en un problema crónico difícil de manejar".

¿Los Jesuitas tienen vigencia en Bolivia?



Carlos de Mesa



Filemón Escobar

DEBATE Canal Dos

Lunes 29 Hs. 22.45



Guillermo Bedregal



Eduardo Perez Iribarne

"RETORNO AL PRESENTE"

DIRECCION: HUGO ARA

500 años de movimiento de Ignacio de Loyola. 450 años de la fundación de la Compañía de Jesús



Empresa de Correos de Bolivia

CORREOS EVALUA CAPACIDAD DE SU PERSONAL

Desde la fecha y hasta el viernes 3 de mayo, la Empresa de Correos de Bolivia (ECIBOL) evaluará la capacidad de su personal ejecutivo, administrativo y operativo, que permitirá una jerarquización de los recursos humanos.

El experto Adolfo Dueñas conducirá la aplicación de los exámenes de competencia, orientados a lograr la formación de equipos de trabajo altamente competitivos en el servicio postal nacional e internacional.

La medición de aptitudes y destrezas también determinarán las políticas de capacitación que ECIBOL diseñará para su personal.

La evaluación, que no implicará el despido de trabajadores, se inicia hoy en La Paz y progresivamente se extenderá al resto de la República.

Por los motivos señalados, solicitamos la comprensión del público usuario que al concluir el proceso será beneficiado con un servicio eficiente.

RELACIONES PUBLICAS
ECIBOL



JUNTA NACIONAL DE SOLIDARIDAD Y DESARROLLO SOCIAL



La directora ejecutiva de la Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social, María Gil de Liebers y el director ejecutivo del Instituto Nacional de Alimentación y Nutrición, Edgar Cáceres Vega firmaron un convenio de cooperación recíproca los pasados días.

El acuerdo tiene el propósito de capacitar promotores de educación en el área de la alimentación y nutrición para mejorar los servicios que presta la Junta a diversos sectores de la población. En la fotografía, la Sra. Gil de Liebers (izquierda), el Sr. Cáceres (centro) y el Sr. Luis Luna (derecha), durante la firma del convenio.

Unidad Crediticia y Financiera BENI

Trinidad, 25 de abril de 1991
oficio N° 096/91

UNIDAD CREDITICIA Y FINANCIERA - BENI

De conformidad al D.S. 21660 de fecha 10 de julio de 1987 en su artículo 97 y en cumplimiento de la Circular SB/131/90, Capítulo 5to., Punto 2 del Manual de Cuentas de la Superintendencia de Bancos, a continuación se transcriben los Estados Financieros y sus respectivas notas de la Unidad Crediticia y Financiera - Beni al 31 de Diciembre de 1990, auditados por la firma Alcázar y Morales, Auditores y Consultores S.R.L.

Alcazar & Morales S.R.L.

Edificio "El Condor", Piso 10, Oficina 1008 Calle Batallón Colorados 24, Teléfono 327276

- 353394

Casilla 7772-7912, Cable "CONACO"

LA PAZ - BOLIVIA

I. DICTAMEN DE LOS AUDITORES

A los señores
Presidente y Directores de
UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA CORDEBENI
Trinidad, BOLIVIA

Hemos examinado el balance general de Unidad Crediticia Financiera CORDEBENI al 31 de diciembre de 1990 y los correspondientes estados de ganancias y pérdidas, de cambios en el patrimonio neto y flujos de efectivo con sus notas por el año terminado en esa fecha. Estos estados financieros son de responsabilidad de la gerencia de la entidad. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestra auditoría. Los estados financieros de Unidad Crediticia Financiera CORDEBENI al 31 de diciembre de 1989 fueron examinados por otros auditores cuyo informe de 29 de marzo de 1990 expresó una opinión con salvedades sobre estos estados.

Efectuamos nuestro examen de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas y las disposiciones emitidas por la Superintendencia de Bancos para entidades financieras. Esas normas requieren que planifiquemos y ejecutemos la auditoría para obtener razonable seguridad respecto a si los estados financieros están libres de presentaciones incorrectas. Una auditoría incluye examinar, sobre una base de pruebas, evidencias que sustenten los importes y revelaciones en los estados financieros. Una auditoría también incluye evaluar los principios de contabilidad utilizados y las estimaciones significativas hechas por la gerencia, así como también evaluar la presentación de los estados financieros en su conjunto. Consideramos que nuestro examen proporciona una base razonable para nuestra opinión.

Según lo expuesto en NOTA B, a los estados financieros, con el nuevo Manual de Cuentas para instituciones financieras puesto en vigencia mediante Resolución S.B. 119/11/88 de la Superintendencia de Bancos, el método de ajuste de los estados financieros por inflación aplicado al rubro bienes de uso tiene efecto de contrapartida en la cuenta "Ajuste al patrimonio" y la revaluación de créditos y deudas de moneda extranjera a las distintas líneas de resultados, criterios que difieren de las normas aplicables según la Decisión N° 6 emitida por el Consejo Técnico de Auditoría y Contabilidad del Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Bolivia que requieren efectuar a la cuenta "Ajuste por inflación y tenencia de bienes", que son consecuentes con principios de contabilidad generalmente aceptados relativos a la valuación. El efecto de la aplicación del método utilizado por la entidad reduce los resultados del ejercicio en Bs. 2.448.

En nuestra opinión, excepto por lo mencionado en el párrafo precedente los estados financieros antes mencionados presentan razonablemente, en todo aspecto significativo, la situación patrimonial y financiera de Unidad Crediticia Financiera CORDEBENI al 31 de diciembre de 1990, los resultados de sus operaciones y los flujos de efectivo por el año terminado a esa fecha, de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados.

Los estados financieros mencionados concuerdan con los registros contables de Unidad Crediticia Financiera CORDEBENI, los cuales son llevados de conformidad con las disposiciones legales vigentes y las normas reglamentarias de la Superintendencia de Bancos.

Finero 28, 1991

UTILIDAD DEL EJERCICIO

Ver notas a los estados financieros

152.525

UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA CORDEBENI I.4 ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO POR EL AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1990 (Expresado en Bolivianos)

FLUJOS DE EFECTIVO POR ACTIVIDADES DE OPERACION:

Cobro de intereses devengados	58.497
Gastos anticipados	(4.851)
Pago de comisiones	(170)
Seguros pagados	(5.383)
Impuestos	(666)
Gastos de administración	(326.818)
Otras cuentas por cobrar 31.189	
Fondo Operativo	(69.056)
Intereses interbancarios	2.750
Comisiones Adm. valores y bienes	238.257
Intereses depósitos plazo fijo	282.574
Cargos por provisiones	(83.340)

COBROS NETOS POR ACTIVIDADES DE OPERACION

121.063

FLUJOS DE EFECTIVO POR ACTIVIDADES DE INVERSION:

Compra de acciones telefónicas	(3.760)
Compra de mobiliario y enseres	(4.641)
Compra de vehículos	(11.704)

PAGOS NETOS POR ACTIVIDADES DE INVERSION

(20.105)

FLUJOS DE EFECTIVO POR ACTIVIDADES DE FINANCIAMIENTO:

Obligaciones con recursos CORDEBENI	409.455
Fondo rotativo 5% PL-480/USAID	239.221
Capital donado USAID	2.734
Diferencia de cambio disponibilidad	150.794

ENTRADA NETA POR ACTIVIDADES DE FINANCIAMIENTO

802.404

ALMENTO NETO DE EFECTIVO EFECTIVO AL INICIO DEL EJERCICIO

903.362

EFFECTIVO AL FINAL DEL EJERCICIO

1.578.966

Ver notas a los estados financieros

2.482.328

UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA CORDEBENI I.5 NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS (Expresadas en Bolivianos)

NOTA A. NATURALEZA Y OBJETO

Unidad Crediticia Financiera de CORDEBENI (U.C.F.) fue creada mediante Resolución de Directorio N° 23/84 de la Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI), en fecha 3 de octubre de 1984, como ente descentralizado con personería jurídica, autonomía de gestión y patrimonio independiente. Se rige por la Ley del Sistema Financiero Nacional, sus propias disposiciones y los reglamentos y circulares que emite la Superintendencia de Bancos.

La institución tiene por objeto el desarrollo departamental financiando créditos a corto, mediano y largo plazo a los sectores agropecuario, artesanal, industrial y otros servicios de apoyo al aparato productivo de la región, además de lograr la participación del sistema bancario nacional intermedando los recursos de la U.C.F. e incentivando la contribución financiera y técnica de los bancos en los proyectos identificados.

NOTA B. BASES DE PREPARACION DE LOS ESTADOS FINANCIEROS

Los estados financieros de Unidad Crediticia Financiera CORDEBENI fueron preparados reconociendo los efectos de la inflación. Para ello se han seguido los lineamientos establecidos por la Circular S.B. N° 119/11/88 emitida en fecha 29 de noviembre de 1988. Mediante dicha resolución la Superintendencia de Bancos aprobó un nuevo manual de cuentas para bancos e instituciones financieras que es de uso obligatorio en Bolivia a partir de la gestión 1989.

El mencionado manual establece un método de ajuste parcial por inflación de los estados financieros que difiere de los principios de contabilidad generalmente aceptados. Estos principios, de acuerdo con lo dispuesto por la Decisión N° 6 emitida por el Consejo Técnico de Auditoría y Contabilidad del Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Bolivia el 26 de febrero de 1987, difieren con las disposiciones de la Superintendencia de Bancos en lo siguiente:

De acuerdo con lo establecido por la Decisión No. 6, la actualización de valores de los bienes de uso tienen como contrapartida la cuenta de resultados "Ajuste por inflación y tenencia de bienes" de uso. Según lo dispuesto por el manual de cuentas la contrapartida de dicho ajuste es la cuenta "Ajuste al patrimonio", y su efecto neto es:

1.328.594

Bienes de uso y depreciación acumulada

2.448

Asimismo, difieren los criterios de exposición en el estado de ganancias y pérdidas respecto a las diferencias de cambio originadas en la actualización de créditos y deudas en moneda extranjera. De acuerdo con lo establecido por la Decisión No. 6, las mismas son imputadas en el estado de ganancias y pérdidas en la cuenta "Ajuste por inflación y tenencia de bienes". De acuerdo con el manual de cuentas, dichas diferencias de cambio son registradas en las diferentes líneas de resultado del ejercicio, en función de la relación que mantengan con las cuentas de activo y pasivo que las originaron.

NOTA C. PRINCIPIOS DE CONTABILIDAD

1. Moneda de cuenta

La entidad mantiene sus registros contables en bolivianos. Las operaciones en moneda extranjera son convertidas a moneda nacional al tipo de cambio oficial vigente en la fecha de realización de las operaciones. Al cierre del ejercicio fueron actualizadas al tipo de cambio vigente de 3.39 por un dólar estadounidense.

2. Reconocimiento de los efectos de la inflación

Los estados financieros han sido preparados en moneda constante, reconociendo en forma integral los efectos de la inflación. Para ello se han seguido las normas antes establecidas en la Decisión No. 6 emitida por el Consejo Técnico de Auditoría y Contabilidad del Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Bolivia el 26 de febrero de 1987 y las del Decreto Supremo No. 21424 de 30 de octubre de 1986.

3. Ingresos y egresos

Los ingresos por intereses se contabilizan por el método de lo percibido sobre cartera vigente. Los egresos por gastos administrativos y otros se contabilizan por el método de lo devengado.

4. Cartera

Los saldos de "Préstamos por cobrar" representan el capital prestado más los valores de actualización por variación cambiaria imputados contablemente a resultados en la cuenta "Diferencias de cambio".

5. Inversiones permanentes

Las inversiones por participación minoritaria están valuadas así:

* Acciones telefónicas al costo de adquisición más actualizaciones de conformidad al D.S. No. 21424 de 30 de octubre de 1986.

6. Bienes de uso

Los bienes están valuados a su costo de adquisición más el ajuste que surge de considerar la cotización del dólar estadounidense al cierre de cada ejercicio a su valor de mercado, el menor. La contrapartida del mayor valor se abona a resultados en la cuenta "Diferencias de cambio".

La depreciación se calcula aplicando tasas anuales oficiales por el método de la depreciación acumulada se actualiza en función de la cotización del dólar al cierre de cada ejercicio; la contrapartida del mayor valor se debita en la cuenta "Diferencias de cambio".

7. Previsión para indemnizaciones

De conformidad con la legislación laboral vigente los empleados retirados no pueden acceder a una indemnización equivalente a un mes de sueldo por cada año de servicio de retiro voluntario este beneficio es reconocido automáticamente si han transcurrido los años de servicio. La previsión constituida a la fecha de cierre del ejercicio es de Bs. 52.961, que cubre la contingencia.

8. Actualización del patrimonio

Al cierre de cada ejercicio se ajusta el patrimonio establecido a fines del ejercicio anterior, actualizándolo en función de la variación de la cotización oficial del dólar respecto de la moneda nacional ocurrida entre ambas fechas, abarcando en su componente del capítulo. La contrapartida del mayor valor se carga a resultados en "Diferencias de cambio".

9. Estado de ingresos y egresos

De acuerdo a lo dispuesto por el D.S. No. 21424, se determina los resultados de cada ejercicio registrando en la cuenta "Diferencias de cambio" el resultado neto de la actualización monetaria de todos los rubros no monetarios del balance general, excluyendo el patrimonio neto existente al inicio de cada ejercicio.

NOTA D. DISPONIBILIDADES

La composición del rubro al 31 de diciembre de 1990 es:

Billetes y moneda nacionales	500
Bancos y corresponsales del país	2.347
Fondos interbancarios	(*) 3.815
	6.662

(*) Corresponde a \$us. 1.125 al tipo de cambio de 3.39 por \$us. 1.

NOTA E. INVERSIONES TEMPORARIAS

La composición del rubro al 31 de diciembre de 1990 está representada por ocho depósitos a plazo fijo, en el Banco Industrial y Ganadero del Beni S.A. por \$us. equivalente a Bs. 2.475.665 al tipo de cambio de 3.39 por un dólar estadounidense.

NOTA F. CARTERA

Las colocaciones al 31 de diciembre de 1990 representan:

Cartera vigente	\$us.
Préstamos Moneda Extranjera	3.443

NOTA G. OTRAS CUENTAS POR COBRAR

La composición del rubro al 31 de diciembre de 1990 es como sigue:

Comisiones por cobrar	\$us.
Otros pagos anticipados	8.891
	1.461
	10.352

NOTA H. BIENES DE USO

El rubro al 31 de diciembre de 1990 está representado por:

Cuenta	Valor Revalorizado al 31.12.90	Depreciación Acumulada al 31.12.90
Muebles, enseres y equipo de oficina	\$4.594	24.883
Equipo de computación	39.267	24.288
Vehículos	76.462	58.321
TOTALES	120.323	107.392

NOTA I. OTRAS CUENTAS POR PAGAR

La composición del rubro al 31 de diciembre de 1990 corresponde al 1% de Comisión de desembolso de créditos de Bs. 4.596, destinado al Fondo de Reservas del Proyecto 1.40% para el Fondo Operativo sobre la tasa Labor de \$us. 28.802 equivalente a \$us. destinado a la U.C.P. FOCAS, respectivamente.

NOTA J. IMPUESTO A LA RENTA PRESUNTA DE EMPRESAS

De acuerdo con el Artículo 39 inciso a) de la Ley No. 843 de fecha 20 de marzo de artículo 2do. del D.S. No. 21424 de fecha 30 de octubre de 1986, la Unidad Crediticia de CORDEBENI está exenta del pago del impuesto a la Renta Presunta de las Empresas. Esta exención se complementa con lo dispuesto en la Ley No. 1.40% para el Fondo Operativo sobre la tasa Labor de \$us. 28.802 equivalente a \$us. destinado a la U.C.P. FOCAS, respectivamente.

NOTA K. PATRIMONIO

1. Aporte para futuros aumentos de capital
Representa la diferencia del 2.6% de comisión sobre intereses de préstamos otorgados a la participación de los intereses de la U.C.P. -FOCAS sobre la tasa Labor de \$us. 391.915 a Bs. 1.328.594.

2. Capital donado

Son donaciones de organismos internacionales en moneda extranjera a la Corporación Regional de Desarrollo del Beni, transferidas a la Unidad Crediticia Financiera por \$us. 101.997, a Bs. 345.763.

NOTA L. DIFERENCIA DE CAMBIO

Las cuentas sujetas al ajuste son las siguientes:

Débitos:	Cargos por otros financiamientos internos	Cargos por otras cuentas por pagar
	94.908	
Créditos:	Disponibilidades	247
	Inversiones temporarias	116.848
	Cartera vigente	468
	Otras cuentas por cobrar	4.241
	Ingresos de gestiones anteriores	6.534
	SALDO NETO ACRIEDOR	128.997

NOTA M. CUENTAS DE ORDEN

El rubro al 31 de diciembre de 1990 registra un total de Bs. 11.042.218 que corresponde al 83% de la Superintendencia de Bancos de fecha 20 de marzo de 1990, deben ser registrados en el grupo.

UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA DE CORDEBENI TRINIDAD-BENI-BOLIVIA

ESTADO DE CUENTA DE ORDEN AL 31/12/90

PROYECTO "FOCAS"	\$US	1.695.501
BIG-BENI	\$500.148,00	1.672.012,41
CACEN	\$493.219,00	1.042.587,72
B.L.A.	\$307.548,00	\$290.665,00
BLADEASA		161.184,33
CHB	\$47.547,00	\$15.281,00
MERCANTIL		
SUB TOTAL		\$1.654.408,00

PROYECTO "CORPORACIONES"

BIG-BENI	\$1.276.389,64	4.326.060,41
B.N.B.	\$18.312,50	62.079,38
SUB TOTAL		\$1.294.702,14

RECUPERACIONES PROYECTO CORPORACIONES:

BIG-BENI	\$275.544,14	934.084,41
SUB TOTAL		\$275.544,14

PRODUCTOS EN SUSPENSO / CARTERA CRD:

BIG-BENI	\$31.236,27	105.800,41
B.N.B.	\$1.400,88	4.748,98
SUB TOTAL		\$32.637,15

TOTAL CUENTAS DE ORDEN

	\$3.257.291,43	11.042.217,75
--	----------------	---------------

UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA DE CORDEBENI NOMINA DE DIRECTORES DE LA UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA DEL BENI

PRESIDENTE: Lic. Gerardo Mercado Mendoza
DIRECTOR: Sr. Ruffo Beltrán Badami
DIRECTOR: Ing. Carlos Monasterio Chávez
DIRECTOR: Lic. Juan Carlos Herrera Ruiz
DIRECTOR: Dr. Carlos Rodal Itasca

UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA CORDEBENI I.2 ESTADO DE GANANCIAS Y PERDIDAS POR EL EJERCICIO TERMINADO AL 31 DE DICIEMBRE DE 1990 (Expresado en Bolivianos)

INGRESOS		
Intereses fondos interbancarios	2.967	
Comisiones por administración de valores y bienes	238.270	
Intereses depósitos a plazo fijo	281.943	523.180

EGRESOS		
Otros gastos operativos	170	
Gastos de personal	272.548	
Servicios contratados	1.972	
Seguros	6.781	
Comunicaciones y traslados	16.080	
Impuestos	668	
Mantenimiento y reparaciones	14.268	
Depreciaciones bienes de uso	28.760	
Otros gastos de administración	48.995	390.242

UTILIDAD EN OPERACIONES

132.938

Diferencia de cambio (NOTA L.)

19.587

de correponesales
Bazán Mendoza

Presidente interino de Corte Suprema

Función de magistrados del Poder Judicial concluirá en diciembre de 1992

ORURO, 28 (PRESENCIA). El cargo conferido a cinco magistrados del Poder Judicial, concluye en diciembre de 1992, después de cumplirse los 10 años del establecimiento por el artículo 14 de la Constitución Política del Estado y la Ley de Organización del Poder Judicial, según informe del presidente interino de la Corte Suprema de Justicia, Hugo Salvatierra.

El anuncio del ministro de Justicia fue conocido este sábado por el gobierno de PRESENCIA, cuando juró a su cargo el 20 de diciembre de 1982, junto a los magistrados Hugo Galindo Decker, José Urquiza Gutiérrez, José Morales, Mario Castellanos y Adán Soria Díez Canseco.

Posteriormente en 1984 asumió el cargo de ministros del Poder Judicial, los abogados Alberto Dávalos García, Alberto Cuellas y Ernesto Poopé y en 1985 el presidente del Tribunal Supremo Oblitas Fernández, quien también junto a Galindo conformó el mismo tribunal durante el régimen de facto de Luis García Meza.

De acuerdo al artículo 126 de la Constitución, los ministros de la Corte Suprema durarán en sus funciones por 10 años, los vocales de las cortes de 6 años y los jueces de paz de 4 años, siendo elegidos en su reelección.

La elección del doctor Edgar Oblitas Fernández, como Presidente de la Corte Suprema, se efectuó en cumplimiento del "pacto por la democracia" suscrito para garantizar la sucesión de la presidencia, hecho que no se cumplió y derivó en disputas y entredichos de los magistrados.

Oblitas Fernández debía haber sido sucedido después de un año de ejercicio de la presidencia por el ministro Alberto Lozada Cuellar de Acción Democrática Nacionalista.

La elección en una sesión ordinaria de Sala Plena, que no fue convocada expresamente para designar al nuevo presidente del Máximo Tribunal, después de la renuncia de Guillermo Caballero, favoreció con siete votos al ministro Oblitas Fernández, incluyendo el suyo, mientras los votos disidentes fueron intercambiados entre Hugo Salvatierra y Hugo Galindo.

No participó de la Sala Plena el ministro Adán Soria Canseco, a pesar que se encontraba en el edificio de la Corte Suprema y tampoco José decker Morales que estaba de viaje en Cochabamba.

De acuerdo al reglamento de elección el presidente debía lograr tres tercios de votos, pero sólo obtuvo siete y se dio cumplimiento al referido pacto entre los militantes del entonces gubernamental Movimiento Nacionalista Revolucionario y ADN.

Los trabajadores del Servicio Nacional de Caminos del Distrito de Chuquisaca, paralizarán sus actividades el próximo 30 como señal de protesta ante el incumplimiento gubernamental que niega autorizar el pago de reintegros e incrementar salarios", dijo hoy el representante del sector, Gastón Betanzos.

La protesta se ha definido la nueva escala salarial para el sector y haber firmado por las autoridades ministeriales y del SENAC con los representantes de la Federación Nacional, el Director Ejecutivo del Servicio Nacional de Caminos se niega a cancelar reintegros desde el mes de enero.

Los dirigentes del autotransporte exigen que se aplique el nuevo ordenamiento vehicular en la ciudad de Oruro, para evitar el caos y la anarquía de los conductores de los vehículos.

El pedido fue comunicado por el secretario ejecutivo de la Federación de Choferes, Medardo Irigoyen, quien explicó que el avance de los vehículos ocasiona dificultades y conflictos a los vianantes, los afiliados y genera un caos y anarquía del tráfico vehicular en la ciudad.

Aclaró que pese a existir un proyecto de reordenamiento del tráfico vehicular preparado por la Facultad de Ingeniería de la Universidad Técnica de Oruro, hasta la fecha no existe la decisión de establecer un mecanismo que supere los problemas alarmantes de congestión y demoras.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

La elección del doctor Edgar Oblitas Fernández, como Presidente de la Corte Suprema, se efectuó en cumplimiento del "pacto por la democracia" suscrito para garantizar la sucesión de la presidencia, hecho que no se cumplió y derivó en disputas y entredichos de los magistrados.

Oblitas Fernández debía haber sido sucedido después de un año de ejercicio de la presidencia por el ministro Alberto Lozada Cuellar de Acción Democrática Nacionalista.

La elección en una sesión ordinaria de Sala Plena, que no fue convocada expresamente para designar al nuevo presidente del Máximo Tribunal, después de la renuncia de Guillermo Caballero, favoreció con siete votos al ministro Oblitas Fernández, incluyendo el suyo, mientras los votos disidentes fueron intercambiados entre Hugo Salvatierra y Hugo Galindo.

No participó de la Sala Plena el ministro Adán Soria Canseco, a pesar que se encontraba en el edificio de la Corte Suprema y tampoco José decker Morales que estaba de viaje en Cochabamba.

De acuerdo al reglamento de elección el presidente debía lograr tres tercios de votos, pero sólo obtuvo siete y se dio cumplimiento al referido pacto entre los militantes del entonces gubernamental Movimiento Nacionalista Revolucionario y ADN.

Trabajadores de SENAC paralizarán actividades

SUCRE, 27 (PRESENCIA). Los trabajadores del Servicio Nacional de Caminos del Distrito de Chuquisaca, paralizarán sus actividades el próximo 30 como señal de protesta ante el incumplimiento gubernamental que niega autorizar el pago de reintegros e incrementar salarios", dijo hoy el representante del sector, Gastón Betanzos.

La protesta se ha definido la nueva escala salarial para el sector y haber firmado por las autoridades ministeriales y del SENAC con los representantes de la Federación Nacional, el Director Ejecutivo del Servicio Nacional de Caminos se niega a cancelar reintegros desde el mes de enero.

Los dirigentes del autotransporte exigen que se aplique el nuevo ordenamiento vehicular en la ciudad de Oruro, para evitar el caos y la anarquía de los conductores de los vehículos.

El pedido fue comunicado por el secretario ejecutivo de la Federación de Choferes, Medardo Irigoyen, quien explicó que el avance de los vehículos ocasiona dificultades y conflictos a los vianantes, los afiliados y genera un caos y anarquía del tráfico vehicular en la ciudad.

Aclaró que pese a existir un proyecto de reordenamiento del tráfico vehicular preparado por la Facultad de Ingeniería de la Universidad Técnica de Oruro, hasta la fecha no existe la decisión de establecer un mecanismo que supere los problemas alarmantes de congestión y demoras.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

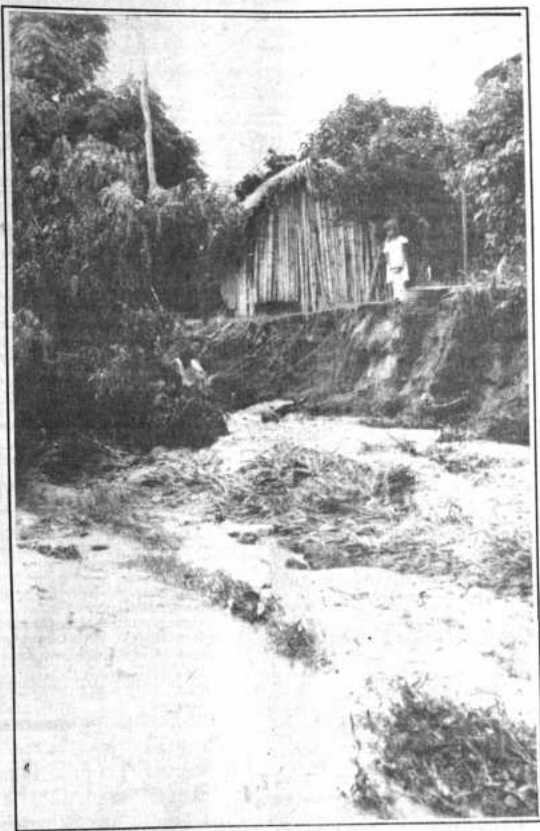
La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.

Aclaró que el tráfico vehicular se congestiona en el casco viejo de la ciudad o zona central, debido al incremento acelerado del parque automotor que asciende a 13.995 vehículos y el uso arbitrario de las aceras poniendo en riesgo la integridad física de los peatones, debido a la instalación de puestos callejeros en las aceras y principales vías de circulación.

La presencia de las cooperativas "libres" y las cooperativas de transporte, constituye otro factor que dificulta el tráfico vehicular a lo que se suma la inoperancia de las autoridades municipales, que permiten el asentamiento de comerciantes en todas las calles y avenidas del centro de la ciudad y en áreas circundante a los centros de abasto, dijo otro dirigente federativo.

Finalmente exteriorizaron su preocupación por la falta de un servicio adecuado del sistema de semáforos en la ciudad, puesto que éstos funcionan en horario de oficina y no siempre cuentan con todos sus reflectores, lo que perjudica y ocasiona dificultades a los conductores.



Vivienda en peligro

En Quebrada Chica, a 25 kilómetros de Santa Cruz la erosión amenaza con derribar una vivienda de campesinos. La temporada de lluvias volvió a causar daños en la antigua carretera a Cochabamba. Metros más abajo de ésta quebrada un puente fue destruido. (Foto PRESENCIA Santa Cruz).

Observan funcionamiento ilegal de estaciones de radio en Oruro

ORURO, 28 (PRESENCIA). La Dirección Regional de Telecomunicaciones dependiente del Ministerio de Transportes y Comunicaciones, observó el funcionamiento ilegal de varias estaciones de radio, que no cuentan con licencia de operaciones para trabajar en las bandas de amplitud y frecuencia modulada en la ciudad y provincias.

La información fue proporcionada por Carlos Serrate Borda, director regional de Telecomunicaciones, quien advirtió que este hecho será considerado como ilegal, porque se considera clandestino el trabajo que realizan varios medios de comunicación que no cuentan con sus respectiva concesión.

Aclaró que el artículo 183 de la Ley de Telecomunicaciones prohíbe la otorgación de concesiones de operación con carácter provisional para el funcionamiento de estaciones de radio, al igual que cualquier otro servicio que otorgue la Dirección General de Telecomunicaciones.

Explicó que a la fecha los representantes de las radioemisoras El Cóndor, de propiedad de la Federación de Ferrovialistas; Nacional de Huanuni de propiedad del Sindicato Minero del homólogo distrito; en amplitud modulada y las estaciones de frecuencia modulada Mediterráneo, Concierto, Audio Visión, 27 de Mayo, 29 de Noviembre, Transamericana, Primavera y Arco Iris, solicitaron la concesión de licencia de operación.

Con relación a Radio América, se conoce que su licencia de operaciones expiró el 15 de diciembre de 1990, pero que su trámite se encuentra en la Dirección General de Telecomunicaciones, desde enero de este año.

Por otra parte, Serrate detalló que de las radioemisoras Occidental expiró su licencia en julio de 1990; Radioemisoras Bolivia el 21 de septiembre de 1986; Radio Oruro de propiedad de la Federación de Fabriles, en enero de 1986; Radio Atlántida, en septiembre de 1985; San José de propiedad del homólogo Sindicato Minero, en julio de 1985 y Radio Batallón Topater de propiedad de la II División de Ejército en abril de 1980.

Advirtió Serrate Borda que se procederá a la incautación de los equipos de las radioemisoras que no cuentan con su documentación al día para operar en la ciudad y otras poblaciones del departamento, hecho que esta establecido en la Ley de Telecomunicaciones.

El resultado de ese convenio del parlamento oficialista, el Acuerdo Patriótico garantiza la solución del contencioso en el Segundo Congreso Extraordinario que sesionará a partir del 15 de mayo, puntualizó el diputado Vásquez Villamor.

REFORMA JUDICIAL. El presidente del Senado, Gonzalo Valda Cárdenas, rehusó anticipar la solución que se dará al juicio de responsabilidad en el Segundo Congreso Extraordinario, limitándose a afirmar que su tratamiento estará enmarcado en los acuerdos del 5 de febrero y en la propia Constitución y las leyes de la República.

No obstante, dejó entrever otros y eventuales arreglos, ante "la necesidad de impulsar una reforma judicial".

El resultado de ese convenio del parlamento oficialista, el Acuerdo Patriótico garantiza la solución del contencioso en el Segundo Congreso Extraordinario que sesionará a partir del 15 de mayo, puntualizó el diputado Vásquez Villamor.

REFORMA JUDICIAL. El presidente del Senado, Gonzalo Valda Cárdenas, rehusó anticipar la solución que se dará al juicio de responsabilidad en el Segundo Congreso Extraordinario, limitándose a afirmar que su tratamiento estará enmarcado en los acuerdos del 5 de febrero y en la propia Constitución y las leyes de la República.

No obstante, dejó entrever otros y eventuales arreglos, ante "la necesidad de impulsar una reforma judicial".

El resultado de ese convenio del parlamento oficialista, el Acuerdo Patriótico garantiza la solución del contencioso en el Segundo Congreso Extraordinario que sesionará a partir del 15 de mayo, puntualizó el diputado Vásquez Villamor.

REFORMA JUDICIAL. El presidente del Senado, Gonzalo Valda Cárdenas, rehusó anticipar la solución que se dará al juicio de responsabilidad en el Segundo Congreso Extraordinario, limitándose a afirmar que su tratamiento estará enmarcado en los acuerdos del 5 de febrero y en la propia Constitución y las leyes de la República.

No obstante, dejó entrever otros y eventuales arreglos, ante "la necesidad de impulsar una reforma judicial".

El resultado de ese convenio del parlamento oficialista, el Acuerdo Patriótico garantiza la solución del contencioso en el Segundo Congreso Extraordinario que sesionará a partir del 15 de mayo, puntualizó el diputado Vásquez Villamor.

REFORMA JUDICIAL. El presidente del Senado, Gonzalo Valda Cárdenas, rehusó anticipar la solución que se dará al juicio de responsabilidad en el Segundo Congreso Extraordinario, limitándose a afirmar que su tratamiento estará enmarcado en los acuerdos del 5 de febrero y en la propia Constitución y las leyes de la República.

No obstante, dejó entrever otros y eventuales arreglos, ante "la necesidad de impulsar una reforma judicial".

El resultado de ese convenio del parlamento oficialista, el Acuerdo Patriótico garantiza la solución del contencioso en el Segundo Congreso Extraordinario que sesionará a partir del 15 de mayo, puntualizó el diputado Vásquez Villamor.

REFORMA JUDICIAL. El presidente del Senado, Gonzalo Valda Cárdenas, rehusó anticipar la solución que se dará al juicio de responsabilidad en el Segundo Congreso Extraordinario, limitándose a afirmar que su tratamiento estará enmarcado en los acuerdos del 5 de febrero y en la propia Constitución y las leyes de la República.

No obstante, dejó entrever otros y eventuales arreglos, ante "la necesidad de impulsar una reforma judicial".

El resultado de ese convenio del parlamento oficialista, el Acuerdo Patriótico garantiza la solución del contencioso en el Segundo Congreso Extraordinario que sesionará a partir del 15 de mayo, puntualizó el diputado Vásquez Villamor.

La Paz

Según el Concejo Municipal Alcaldía reconoce irregularidades en suscripción de mil contratos

El Concejo Municipal denunció que el Ejecutivo de la Alcaldía de La Paz cometió irregularidades en la suscripción de más de 1.000 contratos sin la aprobación del ente fiscalizador de la Comuna.

Mediante un documento enviado a la prensa, el Concejo Municipal señala que "en flagrante violación al artículo 19, inciso 11 de la Ley Orgánica de Municipalidades, que faculta al Honorable Concejo Municipal a aprobar los convenios y contratos que suscriba el alcalde con cualquier persona natural o jurídica de carácter público o privado, el alcalde a.l. Francisco Aramayo dijo que más de 1.000 contratos suscritos por el Ejecutivo Municipal no tienen la aprobación del ente fiscalizador de la comuna".

El documento señala que al haberse presentado una serie de interrogantes sobre la construcción del Puente de las Américas, el Concejo Municipal solicitó un informe oral del alcalde interino Francisco Aramayo.

IRREGULARIDADES

A raíz de la información brindada por el alcalde interino -dice el documento-, salió a relucir una serie de irregularidades en el trámite de la construcción del puente que unirá los barrios de Miraflores y Sopocachi.

Una de ellas -según la nota-, al margen de las observaciones técnicas que son de conocimiento público, es la que se refiere a que tal como estipula la ley, el Concejo Municipal no tuvo conocimiento, y por lo tanto no aprobó el contrato que suscribió el Ejecutivo Municipal con la empresa que ejecuta actualmente la obra de referencia.

El documento añade también que ante esta grave irregularidad, el presidente del ente fiscalizador de la comuna Carlos Palenque, dijo que el Concejo Municipal tiene que aprobar, de acuerdo a la ley, todos los contratos, incluso por seguridad del mismo Ejecutivo Municipal.

Palenque aclaró: "El Concejo Municipal no conoce los contratos que firma el alcalde municipal y tampoco los aprueba".

OPOSICIÓN

El viernes último, el concejal de Conciencia de Patria Antonio Bilbao La Vieja, dio a conocer su oposición a la construcción del Puente de las Américas por considerarlo inútil. Arguyó que no se justificaba el proyecto porque no solucionaría el grave problema del congestionamiento de tráfico que se registra diariamente en el centro de la ciudad de La Paz.

Afirmó que de realizarse la obra sólo beneficiaría a un bajo porcentaje de la ciudadanía paceña, puesto que solamente se conseguirá que la población de Sopocachi pueda desplazarse más rápidamente a Miraflores y viceversa.

EVITAR EL COLERA

Hizo notar también que los 2.500.000 dólares que se tienen que erogar en la obra estarían mal invertidos puesto que existen otros proyectos que tienen mayor prioridad que el indicado Puente de las Américas.

Dijo al respecto que uno de los ejemplos más concretos es el peligro del cólera que se halla en las puertas de la frontera con el Perú y que ese dinero debería ser utilizado en la mejor forma para evitar que se extienda el mal en nuestro territorio.

Mañana, lunes 29, continuará la sesión del Concejo Municipal y de acuerdo al pedido de la mayoría de sus integrantes la reunión será por tiempo y materia, de manera que se analizará integralmente el tema del Puente de las Américas y se determinará si el proyecto continúa o se lo suspende definitivamente.



LADRILLOS

En la zona Tejada Alpacoma se han instalado aproximadamente 11 fábricas de ladrillos. Esas fábricas están en dudas si van a pagar a la alcaldía de La Paz o El Alto, toda vez que el límite de las jurisdicciones aún no se ha definido.

Para una justa distribución de regalías Comité Pro La Paz insiste en analizar la descentralización

El Comité Pro La Paz insiste en la necesidad de analizar económica y financieramente la descentralización, para consolidar una justa distribución de regalías, por explotación petrolera, minera y forestal, a todos los departamentos del país.

La declaración fue formulada por el vicepresidente del Comité Pro La Paz, Roberto Freire, quien agregó que hasta el momento la única regalía significativa es la petrolera, que se distribuye entre Tarija, Santa Cruz y Chuquisaca y deja a los demás distritos sin posibilidades de alcanzar el desarrollo.

"Si se mantiene el actual desequilibrio -subrayó-, el departamento de La Paz continuará aportando el 60% de los ingresos del Tesoro General de la Nación y subvencionando a los demás departamentos". Indicó que mientras no se realice el Séptimo Congreso de Comités Cívicos, La Paz no volverá a reunirse con los otros comités, cualquiera sea el distrito que haga la convocatoria.

Explicó al respecto que como no se aporta significativamente a la consolidación del proceso de descentralización político-administrativa, el Comité Pro La Paz no asistió a la reunión de presidentes de comités cívicos que se realiza en la ciudad de Santa Cruz.

Añadió que el comité paceño defiende los principios formulados en la reunión efectuada en Sucre, oportunidad en la que se acordó realizar un profundo estudio de carácter técnico en beneficio del departamento de La Paz.

Ese estudio deberá considerar aspectos económicos y financieros de la descentralización, para que luego se proceda a plantear una propuesta formal en el Séptimo Congreso Nacional, que el movimiento cívico del país debe realizar en la ciudad de La Paz entre mayo y junio próximos.

Añadió que el Comité Pro La Paz expresó también su extrañeza porque su similar de Santa Cruz, con pleno desconocimiento de los acuerdos de Sucre, hubiera convocado a una reunión nacional paralela, con el argumento de que el tema de la descentralización sería considerado el 13 de mayo en congreso extraordinario.

Freire aclaró que tal cosa no era evidente, porque el vicepresidente de la república, Luis Ossio, anunció en su oportunidad que el análisis será efectuado en la segunda quincena de junio.

No existe vacío ni es normal el funcionamiento de la Corte Suprema de Justicia

El vacío afecta a la institucionalidad democrática de la República, afirmó.

SUCRE, 28 (PRESENCIA). El

vacío de acusación en el juicio de responsabilidad al que han sido sometidos ocho magistrados de la Corte Suprema de Justicia, diputado Luis Vásquez Villamor, se pronunció hoy aquí en el "justo medio" para definir la penosa situación del Tribunal, en el que "no existe vacío ni es normal su funcionamiento", según replicó a los periodistas locales que le inquirieron sobre el tema.

El legislador mirista vino a Sucre para establecer una relación "fluida y permanente" con los cuatro magistrados hábiles, en función de lo que señala la Constitución Política del Estado, en materia de la coordinación de los poderes del Estado.

Según el artículo 14 de la Constitución Política del Estado, el Poder Judicial está integrado por la Corte Suprema de Justicia, compuesta por cinco magistrados, uno de los cuales es el presidente de la Corte Suprema de Justicia, y por los tribunales de instancia.

El artículo 14 de la Constitución Política del Estado, el Poder Judicial está integrado por la Corte Suprema de Justicia, compuesta por cinco magistrados, uno de los cuales es el presidente de la Corte Suprema de Justicia, y por los tribunales de instancia.

Oruro

Prefecto asegura que existe tranquilidad en el departamento

ORURO, 28 (PRESENCIA). - El Prefecto del Departamento, Wálter Soto Luna, confirmó este domingo que existe absoluta tranquilidad en la ciudad y provincias, después del paro de 72 horas que acataron parcialmente los trabajadores de la Corporación de Desarrollo de Oruro, que solicitan el pago del bono de antigüedad.

No hay ningún otro problema laboral, ni social, lo que determina que existe absoluta tranquilidad en el departamento y por tanto las actividades son normales a nivel de

la industria, banca, comercio y otros sectores de servicio, añadió.

Reiteró que no existió el repliegue de los trabajadores del área provincial de la Cordeor y que el problema será analizado en reunión de Directorio, del cual es integrante, para viabilizar una solución definitiva a este problema salarial de los trabajadores.

OBRAS

Por otra parte anunció que esta semana se efectuará la entrega oficial de las obras del Penal de San Pedro, donde se construyó un am-

biente destinado a los policías que realizan el servicio de vigilancia y también un pabellón común con capacidad para 30 reclusos, a fin de evitar el hacinamiento que existe.

Se concluyó igualmente -dijo- el pavimentado del patio de la sección mujeres, el arreglo y refacción de las torres de control y, la instalación de una batería de duchas en una de las secciones.

Estos trabajos se ejecutaron con recursos propios de la Prefectura y la inversión alcanza a 8,500 dólares americanos, acotó.

Periodistas censuran inoperancia de la administración municipal

ORURO, 28 (PRESENCIA). - Los trabajadores afiliados al Sindicato de la Prensa de Oruro como resolución de asamblea aprobaron ayer por unanimidad, censurar la actitud inoperante de la actual administración municipal de esta ciudad, por constituir este hecho, un atajo y freno para la concreción del anhelado plan de viviendas de los periodistas orureños.

En la asamblea cumplida hoy, los dirigentes del Sindicato de la Prensa, presentaron un informe pormenorizado de la situación en que se encuentran los trámites de aprobación de los planos arquitectónicos de las viviendas multifamiliares de los periodistas, hecho que fue analizado y criticado por el

enorme perjuicio que ocasiona la pesada burocracia administrativa de la Alcaldía Municipal de Oruro.

Las críticas fueron severas contra el alcalde municipal Jorge Aillón Zambrana, quien en un acto demagógico de su administración comunal, el 10 de mayo de 1990, entregó los "planos aprobados" del edificio de la Prensa, como un reconocimiento a la labor de los periodistas, al recordarse el día instituido al sector.

Solicitando al día siguiente la devolución de los mismos, a través de uno de sus funcionarios, sin que hasta la fecha se haga efectiva esta aprobación, pese al pago de un fuerte gravamen y después de la reposición de documentos origina-

les que fueron extraviados por funcionarios del propio Municipio.

Los planos para su aprobación fueron presentados en la gestión 1989 y se efectuaron una serie de trámites, para cumplir con supuestas regulaciones que exigen las autoridades superiores de la Alcaldía Municipal.

Los periodistas asalariados, señalaron que la actitud de una autoridad edilicia que juega con las aspiraciones de los trabajadores no merece consideración y que, por el contrario es censurada y criticada, porque no se pueden hacer ofrecimientos y anunciar incluso que existen obras concluidas cuando en la realidad ni siquiera se iniciaron los primeros trabajos.

Demolerán sede de periodistas para iniciar construcción de viviendas

ORURO, 28 (PRESENCIA). - Este lunes se iniciará la demolición de la sede social del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Oruro, para garantizar la construcción de 24 viviendas destinadas a igual número de afiliados, que gestionan la otorgación de recursos económicos del programa Fere-FONVI, a través de la Mutual "El Progreso" que actuará como

El proyecto de los edificios multifamiliares, se encuentra en última etapa de aprobación en la Alcaldía Municipal y se espera que los documentos y planos sean entregados este lunes, para evitar mayores perjuicios a los adjudicatarios de las viviendas.

Este trámite a nivel del Municipio se inició en noviembre de 1989 y hasta la fecha no pudo concretarse por la burocracia que existe en la comuna local.

Para agilizar la construcción de viviendas en anterior oportunidad los directivos del Sindicato de

la Prensa conversaron con la ministra de Urbanismo y Vivienda, quien confirmó que el plan habitacional de la Prensa se encuentra incluido en el programa nacional asignado para Oruro.

Asimismo los ejecutivos de la Mutual de Ahorro y Préstamo para la Vivienda "El Progreso", aseguraron que viabilizarán la solicitud de los periodistas orureños, porque consideran como importante concretar este anhelo de todos los afiliados al Sindicato de la Prensa.

Este será el primer plan habitacional con destino a los periodistas de Oruro y se prevé en el futuro gestionar la aprobación de otro plan que permita la construcción de viviendas unifamiliares.

Comité de Vivienda

Para agilizar los trámites que deben efectuarse ante el Fere-FONVI y Mutual "El Progreso", en la última asamblea de los afiliados al Sindicato de la Prensa, se reestructuró el comité de vivienda, que está conformado por los periodis-

tas Javier Echenique Álvarez, Jorge Lasso Quinteros, Germán Navia Camacho, Mario Lizarazu Sánchez, José Luis Zabalaga Mendoza, Jorge Castillo Guerrero y Félix Jiménez Huayllas.

Renuncia

Asimismo en la asamblea presentó renuncia a su cargo el secretario general Humberto Apaza Orozco, quien compone el Directorio de la Federación de Trabajadores de la Prensa como secretario de conflictos, asumiendo esas funciones Juan Laura Andrade, en cumplimiento de lo establecido en el estatuto interno del STPO, debiendo procederse a la elección de un secretario de cultura y deportes, en una próxima asamblea.

La nueva directiva está conformada por Juan Laura Andrade, como secretario general; Jorge Lasso Valera, de relaciones; Juan Mendoza Echalar, libertad de prensa y conflictos; Saúl Soria de hacienda y Abraham Portillo, de actos y régimen interno.

Beni

Breves de Trinidad

COMITE CIVICO DIVIDIDO

TRINIDAD, 28 (PRESENCIA). - El Comité Cívico de Trinidad reiteró su llamado a la población para que defiendan los intereses regionales, y que ingresará en huelga general indefinida, desde el martes, si el gobierno central no atiende los problemas más urgentes.

Sin embargo, el Comité Cívico Departamental hizo conocer que la declaratoria de paro ha sido emitida.

Pese a la similitud de los planteamientos, el movimiento cívico beniano mantiene su división, desde noviembre del año pasado y poco se ha hecho para lograr su unidad.

ENCUENTRO INDIGENA

La Central de Pueblos Indígenas del Beni anunció que recién mañana (hoy) se iniciará el VII Encuentro de Corregidores y Representantes de Comunidades, en Asunta, sobre el río Sécure.

Esta reunión hará una evaluación del avance en las gestiones para concretar los decretos derivados de la Marcha por el Territorio y la Dignidad y coordinará las acciones para el manejo del territorio multiétnico en la zona central de Chimanés.

Asimismo, se conformará la comisión que participará en la delimitación de los territorios indígenas y la demarcación de la "línea roja" entre la zona de colonización del Chapare y el Parque Nacional Isiboro-Sécure (PNIS).

EJERCICIO PROFESIONAL

La Sociedad de Ingenieros de Bolivia-Departamental Beni se sumó este fin de semana a la solicitud mirista de que al nuevo gerente general de la Corporación de Desarrollo Regional sea designado a través de un concurso de méritos.

El directorio de la SIB-Beni, junto al Tribunal de Honor, pidió a la Federación de Profesionales -que forma parte del directorio de Cordebeni- que se elija a una persona con formación profesional compatible con las funciones.

Trabajadores fabriles buscan negociar aumento salarial

RIBERALTA 28 (PRESENCIA).

La Federación de Fabriles está esperando a que los empresarios de Beneficiadoras los convengan para negociar el aumento salarial que ha decretado el gobierno.

El jefe regional del trabajo Salomón Justitiano, dijo que no tiene ningún instructivo especial para hacer cumplir este decreto.

Dijo también que los trabajadores

deben comprender la difícil situación por la que están atravesando las empresas que están al borde de la quiebra.

La empresa beneficiadora MAVARDI no permitió que los trabajadores formen su sindicato.

Actualmente las empresas pagan el kilo de almendra descascarada a 65 centavos y los trabajadores piden un boliviano.



Guía Profesional

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga próstata, etc.
Venéreas. Problemas sexuales, Urología infantil.
CONSULTORIO: Edificio Cine Morje Campero, primer piso
Telf. 326703 - Domicilio Telf.: 785617
CONSULTAS 18 a 20 HORAS

Centro Médico de Especialidades "LA PAZ"

Av. 6 de Agosto Nº 2380 Teléfono 343261
Busca Móvil: 321636 - 320844 - 390222 - 3-4

- GINECOLOGIA - MASTOLOGIA :
Dr. Edgar Tapia Arroyo.
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA :
Dr. Erwin von Landwuest, Dra. Elizabeth Meteljam.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA :
Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.
- NEUROLOGIA Y NEUROCIURUGIA :
Dr. Edgar Arené Rada.
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA :
Dr. Alberto Romero Cruz.
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA :
Dr. Ricardo Ayala Rojas.
- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA :
Dr. Alfonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO :
Dr. Jaime Quintanilla A.
- CIRUJANO UROLOGO: Dr. Hernán Navia Chinel
- GINECOLOGIA - OBSTETRICIA: Lucinda Nota Virhuez
(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

MATEMATICAS I
en EDITORIAL "LUX"
☎ 329102 - 343968

PARA PRIMERO MEDIO
s/programa oficial.

Chuquisaca

Cooperación industrial
FANCESA vende 6.000 toneladas de clinker a Tarija

SUCRE, 28 (PRESENCIA). - La Fábrica Nacional de Cemento (FANCESA), de esta ciudad, en disposición de vender 6.000 toneladas de clinker a la P. de Tarija que tiene problemas de abastecimiento, destaca un informe enviado a PRESENCIA.

El gerente de la industria Ramiro Argandoña, ofrece para la venta del clinker, un precio que cuenta con la suficiente garantía para la transferencia en condiciones ventajosas por las empresas competidoras de FANCESA.

La provisión y exportación de clinker, en la planta de Chuquisaca, es permanente, abastecer del material de construcción a todo el país. Los mientos de la materia prima hallan prácticamente al día de los hornos de la industria, lo que el funcionario asegura.

EDIFICIO

A través de la industria de las Unidas para la construcción, FANCESA ha comprado recientemente las planchas destinadas a la construcción de un edificio propio.

El Directorio de la empresa conformado por los principales institutos locales: Unión de San Francisco Xavier, Unión Regional de Desarrollo, la Alcaldía Municipal, aplicación correspondiente, permitirá a FANCESA con instalaciones propias desde 32 años de funcionamiento ellas funcionarán las dependencias administrativas y se subraya el informe oficial por PRESENCIA.

Santa Cruz

Municipalización de regalías petroleras propone MNR-I

SANTA CRUZ, 27 (PRESENCIA). - El MNR-I, resurgiendo en el acontecer político después de muchos meses, acaba de proponer aquí la municipalización de las regalías petroleras, señalando que "arrojamos el guante" a las instituciones cruceñas para que "se ceba con este bolín de guerra" en que convirtió la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz.

José Melgar Parrales Añez, secretario ejecutivo del MNR-I, jefaturado por el presidente Hernán Siles Suazo, sintió de vista. Dijo que contrariamente al espíritu de la ley de creación, las corporaciones de desarrollo se han invertido en simples administradores de recursos regionales descentralizados.

Fundamentando la proposición, propuso que municipalizar las regalías sean administradas por un concejo amplia participación, está amparada

por leyes en plena vigencia "que no necesita esperar una ley de descentralización, porque los legítimos derechos de los pueblos sobre estos recursos ya están reconocidos".

Parejas señaló "aunque los municipios también están expuestos a influencias políticas y corrupción, éstas, serán siempre menores de lo que ocurre actualmente en las corporaciones".

El secretario cruceño del MNR-I añadió que basta visitar las oficinas de CORDECRUZ, para ver funcionarios "que bostezan o duermen sentados en sus escritorios. CORDECRUZ es una agencia de pegas-premio para agentes de campañas electorales".

Según este partido en CORDECRUZ, quienes trabajan mucho, es el personal que atiende los bares, los mecánicos que rehabilitan vehículos por abuso familiar de algunos funcionarios, los que entregan gasolina y, sobre todo, los que pagan sueldos y viáticos.

En Concepción Se prohíbe venta de carne de animales silvestres

CONCEPCION, 28 (PRESENCIA). - Frente a un aumento evidente en la depredación de fauna por parte de comunidades campesinas de la región, la Alcaldía Municipal de esta localidad está prohibiendo, terminantemente, la venta de carne fresca o seca de animales silvestres.

La información fue proporcionada a PRESENCIA por la alcaldesa Ignacia de Brosternan, quien dijo que está solicitando la cooperación de la Subprefectura de la provincia Nulfo de Chávez para extender la disposición a toda la chiquitana.

PRESENCIA comprobó que existe venta libre de carne de animales del monte no sólo en Concepción, sino también en San Javier, San Ignacio, Ascensión de Guarayos y otras poblaciones.

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
DIRECCION GENERAL DE EXPLORACION Y EXPLOTACION

SEGUNDA CONVOCATORIA

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, convoca a las Empresas o firmas legalmente establecidas a presentar ofertas para la provisión del siguiente material.

Nº Inv. Pública	Nº Pedido Materiales	Descripción
326-91	GXX-202-9	Dinamita Sismográfica B.S. 25

Los Pliegos de especificaciones pueden ser obtenidos en la Secretaría del Distrito de Materiales de la Dirección General de Exploración y Explotación, ubicada en el Km. 2 carretera a Cochabamba, Teléfono 347336, interno 20, a partir del día lunes 29 de abril de 1991.

Las propuestas se presentarán en sobres cerrados y lacrados, en la misma secretaría, hasta horas 16:00 (cuatro de la tarde) del día jueves 9 de mayo de 1991.

Santa Cruz, 26 de abril de 1991

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
DIRECCION GENERAL DE EXPLORACION Y EXPLOTACION

PRIMERA CONVOCATORIA

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, convoca a las empresas o firmas legalmente establecidas a presentar ofertas para la contratación del siguiente servicio:

Nº INV. PUBLICA	DESCRIPCION
340-91	Servicio de Prospección Geoquímica TECNICA GEOMICROBIAL AREASAJTA-CHIMORE, Cochabamba-Bolivia

Los Pliegos de especificaciones pueden ser obtenidos en la Secretaría del Distrito de Materiales de la Dirección General de Exploración y Explotación, ubicada en el Km. 2 1/2 carretera a Cochabamba, Teléfono 34-7336, interno 20, a partir del día 29 de abril de 1991.

Las propuestas se presentarán en sobres cerrados y lacrados, en la misma secretaría, hasta horas 16:00 (cuatro de la tarde) del día martes 21 de mayo de 1991.

Santa Cruz, 26 de abril de 1991

REPUBLICA DE BOLIVIA
MINISTERIO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES
SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

INVITACION PUBLICA Nº 7/91

El Servicio Nacional de Caminos, convoca a las imprentas legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para realizar trabajos de impresión de Boletos de acuerdo al siguiente detalle:

- 76.700 Talonarios de Boletos Autopista La Paz-El Alto.
- 146.600 Talonarios de Boletos de Rodaje.

223.500

Los Términos de Referencia y Especificaciones Técnicas, deben adquirirse en la División de Servicios Generales del SNC, Avenida Mariscal Santa Cruz esquina Oruro Edificio Palacio de Comunicaciones 7mo. piso, previo pago en Caja del SNC de Bs. 50.- (CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades establecidas en los Términos de Referencia y Especificaciones Técnicas de Convocatoria en el Departamento de Asesoría Legal del SNC (Palacio de Comunicaciones 8vo. piso) hasta horas 11:00 del día 2 de mayo de 1991.

La apertura de propuestas se llevará a cabo el mismo día a las 15:30 en dependencias del SNC (Sala de reuniones).

La Paz, abril 26, 1991
Ing. Erwin Moreno Añez
DIRECTOR EJECUTIVO SNC

INDICE

00 INMUEBLES

Administradoras
Departamentos alquiler
Departamentos ventas
Departamentos compra
111 Oficinas venta
112 Oficinas compra
113 Finquitas venta
114 Finquitas compra
115 Anticréticos

00 VEHICULOS

Venta hasta \$us 1.000
\$us 1.100 a 5.000
\$us 5.000 adelante

00 ARTESANOS

304 Sastres
305 Pasteleros
306 Cerrajeros

00 ANIMALES

404 Aves
405 Ganado
406 Extravíos

00 SERV. PROFESIONALES

506 Médicos
507 Gestores
508 Cosmetólogos
509 Secretarías
510 Profesores
511 Chóferos

00 EQUIPOS DE HOGAR

605 Tabiques
606 Electrodomésticos
607 Parquetés
608 Vajillas
608 Muebles

00 EQUIPOS DE OFICINA

704 Cajas fuertes
705 Copiadoras
706 Calculadoras

00 EQUIPOS

805 Sonido
806 Musicales
807 Médicos
808 Imprenta
809 Teléfonos

00 DOMESTICOS

903 Niñeras
904 Múltiples

00 OBJETOS PERSONALES

1005 Ropa
1006 Revistas
1007 Adornos
1008 Libros

00 SERVICIOS PERSONALES

1106 Acupuntura
1107 Peluqueros
1108 Orquestas
1109 Duchas
1110 Limpiezas

200 HOSPEDAJE

1202 Hostelerías

300 VARIOS

1301 English Add

400 ULTIMO MOMENTO

TARIFAS

Las primeras 5 palabras Bs. 1.00
Palabra adicional Bs. 0.20

CONSEJOS: Inicie el aviso con los nombres o servicios que va a vender. Incluya el precio del artículo que va a negociar. Ofrezca la mayor información posible sobre el bien o servicio a vender (marca, color). Una respuesta más rápida favorecerá a su inversión.

00 INMUEBLES

1081 Terreno venta
1082 Terreno compra
1083 Terreno venta
1084 Terreno compra
1085 Terreno venta
1086 Terreno compra
1087 Terreno venta
1088 Terreno compra
1089 Terreno venta
1090 Terreno compra
1091 Terreno venta
1092 Terreno compra
1093 Terreno venta
1094 Terreno compra
1095 Terreno venta
1096 Terreno compra
1097 Terreno venta
1098 Terreno compra
1099 Terreno venta
1100 Terreno compra

1101 Terreno venta
1102 Terreno compra
1103 Terreno venta
1104 Terreno compra
1105 Terreno venta
1106 Terreno compra
1107 Terreno venta
1108 Terreno compra
1109 Terreno venta
1110 Terreno compra

1111 Terreno venta
1112 Terreno compra
1113 Terreno venta
1114 Terreno compra
1115 Terreno venta
1116 Terreno compra
1117 Terreno venta
1118 Terreno compra
1119 Terreno venta
1120 Terreno compra

1121 Terreno venta
1122 Terreno compra
1123 Terreno venta
1124 Terreno compra
1125 Terreno venta
1126 Terreno compra
1127 Terreno venta
1128 Terreno compra
1129 Terreno venta
1130 Terreno compra

1131 Terreno venta
1132 Terreno compra
1133 Terreno venta
1134 Terreno compra
1135 Terreno venta
1136 Terreno compra
1137 Terreno venta
1138 Terreno compra
1139 Terreno venta
1140 Terreno compra

1141 Terreno venta
1142 Terreno compra
1143 Terreno venta
1144 Terreno compra
1145 Terreno venta
1146 Terreno compra
1147 Terreno venta
1148 Terreno compra
1149 Terreno venta
1150 Terreno compra

1151 Terreno venta
1152 Terreno compra
1153 Terreno venta
1154 Terreno compra
1155 Terreno venta
1156 Terreno compra
1157 Terreno venta
1158 Terreno compra
1159 Terreno venta
1160 Terreno compra

1161 Terreno venta
1162 Terreno compra
1163 Terreno venta
1164 Terreno compra
1165 Terreno venta
1166 Terreno compra
1167 Terreno venta
1168 Terreno compra
1169 Terreno venta
1170 Terreno compra

1171 Terreno venta
1172 Terreno compra
1173 Terreno venta
1174 Terreno compra
1175 Terreno venta
1176 Terreno compra
1177 Terreno venta
1178 Terreno compra
1179 Terreno venta
1180 Terreno compra

1181 Terreno venta
1182 Terreno compra
1183 Terreno venta
1184 Terreno compra
1185 Terreno venta
1186 Terreno compra
1187 Terreno venta
1188 Terreno compra
1189 Terreno venta
1190 Terreno compra

1191 Terreno venta
1192 Terreno compra
1193 Terreno venta
1194 Terreno compra
1195 Terreno venta
1196 Terreno compra
1197 Terreno venta
1198 Terreno compra
1199 Terreno venta
1200 Terreno compra

AVISOS

ECONOMICOS

DEPARTAMENTO anticrético 3 dormitorios, garaje, teléfono. Dólares 15.000. Ubicación: calle Chaco esquina Gral. Lanza 1020 (Frente Iglesia Cristo Rey) Sólo interesados (11).

DEPARTAMENTO Venta, amplio de 3 dormitorios. Ref. Tel. 343858.

106 Casas venta

OCASION Vendo casa Villa Copacabana, 1 departamento frente a la cancha avenida Tito Yupanqui teléfono 331092 (25-30)

OCASION Vendo casa 2 departamentos garaje, habitaciones, terraza, 2 patios Plaza Yuni teléfono 331092 (25-30)

ALQUILO Casa Bolognia Teléfono 793269 (27-10, Abril)

108 Terrenos venta

CHASQUIPAMPA Ovejuno vende lotes y casita 510 mts. baratos. Tel. 350589 Tardes (17-23)

TERRENO Vendo hermoso terreno zona sur. Ref. Tel. 790923 (lunes a viernes)

EN VENTA terreno 346 mts. 2 Achumani. Referencias 329094 (19-24)

TERRENO En anticrético doy 1.000 mts. en Villa Dolores. Ref. Tel. 359139

EN ALQUILER oficina Edif. Libertad, oficina 509. Ref. teléfono 320781-35440-1.

EN VENTA Terreno de 2.000 mts. 2 en urbanización Los Rosales Tuija Cota Referencias teléfono 374001. (6-7)

VENDO LOTE Urgente amurallado. Referencias plaza Nuevos Horizontes frente Cotel. (6-12)

DE OCASION lote en venta 220 mts. 2 en Ciudad Satélite. Referencias Plan 112, calle 31-B Nº 27 (18-23)

ACHOCALLA ocasión terrenos aptos granja 323609 (18-20)

OCASION lotes Urbanización Mariscal Santa Cruz 323609 (18-20)

110 Oficinas alquiler.

ALQUILO una oficina en Av. Tumusla Nº 642 (10-12)

EN VENTA Terreno de 2.000 mts. 2 en urbanización Los Rosales Tuija Cota Referencias teléfono 374001. (6-7)

VENDO LOTE Urgente amurallado. Referencias plaza Nuevos Horizontes frente Cotel. (6-12)

OFICINA En Sopocachi, en alquiler, 60 m2, plaza España 2662 Tel. 361894.

MANTENIMIENTO De oficinas, lavado de alfombras, lavado de vidrios, plomería. Ref. Tel. 325730 (17-23)

111 Oficinas venta

VENDO oficina Paladium. Ref. 327449-355840.

200 VEHICULOS

GARAJE MALDONADO, Av. Arce 2799 ofrece en venta Auto Chevrolet Nova - 1977, Auto V.W. 1964, Vagoneta Ford Belina - 1979, Camioneta V.W. con motor de Mitsubishi 2.000 1982, Auto V.W. Brasilia - 1975, Camión Hanomag con el motor en mal estado - 1969

202 De \$us 1.100 a 5.000

EN VENTA auto De Soto, año 51 \$us 2.500 - Villa San Antonio Av. 31 de Octubre 1955 (24-26)

VENDO COMBI 1988 Nuevo LUZ-889 Calle Linares 983 (tardes) (17-23)

DIPLOMATICO Vendo jeep Wrangler 1987, 6 cilindros, descapotable, tracción 4 ruedas. Dirección Hidráulica, teléfonos 321272-370335-360797-360798. Ver en calle Marquín Pinilla 485 viernes y sábado por la mañana (25-30)

ALQUILO Amplio departamento media cuadra Universidad. Teléfono 790357 (17-22)

AUTO Deportivo Honda Accord 1.600 cc, modelo 80 lono 353127 (26-29)

EN VENTA Automóvil Peugeot 405 en perfectas condiciones Teléfono 391050 (26-5 mayo)

203 De \$us 5.000 adelante

VENDO Nissan Sunny, modelo 88. Ref. Gato Blanco. Potosí 1020, teléfono 323659.

AUTO FIAT Italiano 1500 cc, modelo 81 vendido. Ref. Tel. 343658.

206 Tractores

VOLVO frigorífico vendo volvo/78 Frigorífico Peter King 38 m3. Referencias teléfono 366240 - 377069 (10-14) [200/206]

COMPRO Automóvil Toyota 1981 adelante Ref. Tel. 376051

VENDO Mercedes Benz 1114, modelo 78, en excelente estado. Ref. Landaeta Nº 1009

300 ARTESANOS

305 Pasteleros

NECESITO Pasteleros especializados en pasta fina. Llamar al teléfono 350021

COCHINERO y ayudante de cocina con experiencia se necesita. Llamar al Tel. 356856.

500 SERV. PROFESIONALES

PSICOLOGO, Universidad Católica Boliviana, especializada en la Universidad Complutense de Madrid, atención de casos clínicos y dificultades escolares. A domicilio o en consultorio. Teléfono 351173 (2-4).

NECESITAMOS 2 mineros perforistas con mucha experiencia para Nor Yungas. Húbanse en el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral a horas 2.30 p.m.

REPARO Y siso artefactos sanitarios de porcelana avenida Tejada Sorzano 908, detrás de Iglesia (28-31)

CHOFER Deseo trabajar como chófer profesional. Experiencia de 20 años. Referencias teléfono 376252 (9-13).

SE NECESITA señorita para atención de caj. Ref. Calle Figueroa esquina Graneros Nº 117. 25 al 28/03

GRABADOR DE LETREROS Necesita empresa líder. Dirigirse a casilla 13883 La Paz (22-2 abril)

OSBAL Plástica toda clase de documentos. Edificio Cámara de Comercio, planta baja, oficina Nº 14 (22 abril)

TECNICO PLOMERO Instalación, reparación, sanitación, rapidez, garantía. Teléfono 366152 (21-24)

CHOFER Deseo trabajar como chófer profesional. Experiencia de 20 años. Referencias teléfono 376252

AYUDANTE. Necesito joven estudiante en electricidad-electrónica. Calle Ballivián, 1486 altos. (2-4).

510 Profesores

T.V. SONY Reparo betamax, televisores, toda marca en domicilio Teléfono 361113 (5-15) [500/512]

600 EQUIPOS DE HOGAR

602 Alfombras

LAVADO De alfombras, lavado de vidrios interior, exterior, pintado interior, exterior. Referencias teléfono 325730. (16-18)

606 Electrodomesticos

URGENTE vendo por viaje cortadora de fiambreras, industrial, italiana 220 volt, caja fuerte, carrito de carga para 1.000 kilos.

PROBLEMAS electrodomésticos, reparación en general. Teléfono 32317

VENDO Una cocina a gas, un lavamanos, ventanas grandes metálicas. Referencia teléfono 358217 (17-23)

CALEFONES reparamos toda marca teléfono 358643. (11-24)

VENDO Lavarropa y secadora de ropa. Ref. Tel. 810512

TECNICOS EXPERTOS Reparación refrigeradores, freezer, lavarropas, cocina y calefones. Teléfono 323761 (11-24)

LAVARROPAS toda marca reparamos Teléfono 354594 (11-24)

VENDO Lavarropa y secadora de ropa. Ref. Tel. 810512

TECNICOS EXPERTOS Reparación refrigeradores, freezer, lavarropas, cocina y calefones. Teléfono 323761 (11-24)

LAVARROPAS toda marca reparamos Teléfono 354594 (11-24)

TV. SONY COLOR reparo toda marca de televisores, Botamax en domicilio. Referencias teléfono 361113 (21-25)

SERVICE TV color video, grabadora Beta VHS audio, ampliaciones. Calle Ballivián 1487 Teléfono 323117 (14-20)

TECNICOS REPARAMOS refrigeradores, freezers, lavarropas, cocinas, calefones, electrodomésticos a domicilio. Referencias teléfono 323765 (6-12)

606 Electrodomesticos

TECNOSEVIS Arreglamos refrigeradores freezers. Teléfono 356333 (23-27)

608 Muebles

VENDO Juego de living de ocasión. Tel. 361085.

DE OCASION Vendo juegos de comedor y living 6 de Agosto 2782 Depto. (14-21)

700 EQUIPOS DE OFICINA

PARA IMPRENTA Vendo máquinas impresoras manual, carta, oficio y doble carta eléctrica. Referencias Velez Galarza 7.000 Teléfono 60472 CBB Nataniel Aguirre 0988 y Puna (21-22)

800 EQUIPOS DIVERSOS

801 Deportivos

BOLAS DE BILLAS, CARAMBOLAS, juego nuevo Bs. 380.- Calle Bolívar 810. (26)

MESAS DE FUTBOLINES usados compro. Calle Bolívar 650.- (9-10)

804 Video

BOLAS DE BILLAS Juegos nuevos y sueltos regalo. Calle Bolívar 650.

T.V. Betamax expertos reparan. Referencias teléfonos 354594 (22-8 marzo)

805 Sonido

REPARACION y reconstrucción de concertinas. Buenos Aires 1874. Tamborlerani.

VENDO Mini componente dinapant, máquinas de escribir electrónicas. Teléfono 366744 (3-6)

806 Musicales

WALTER ZEGADA Organista Teléfono 343575 (19-26)

ORQUESTA YUNGUEÑA Teléfono 312711 (26-10 mayo)

808 Imprenta

VENDO IMPRESORA tipográfica antigua marca "Marinoni" también satinadora. Referencias Presbitero Medina 2825 frente sauna (26-2 marzo)

809 Teléfonos

VENDO O PERMUTO línea telefónica con otra similar en Cochabamba. Referencias 784220 La Paz Honduras 561 Cochabamba (22-26)

TELEFONO Se vende teléfono. Referencias teléfono 329452 (22-26)

900 DOMESTICOS

902 Domesticas

NECESITO Empleada doméstica con garantías. Referencias Tel. 790302 (17-20).

1000 OBJETOS PERSONALES

1008 Libros

VENDO LIBROS EN FRANCÉS Historia de Francia, Derecho, otros Presbitero Medina 2825 frente Sauna (24-25/02).

VENDO LIBROS en francés, historia, derecho, filosofía, otros. Referencias Presbitero Medina 2825 (26-2 marzo).

COMPRO LIBROS, revistas, discos usados. Tel. 354544. (26-30).

1110 Limpiezas

LIPIEZA alfombras mante mient e oficinas. Teléfono 3532 (2-7)

1300 VARIOS

MENSAJERO menor 18 años necesitamos. Teléfono 330611 (18-19) (307)

POR EXTRAVIO Queda anulado el cheque 976783 del Big Boni, cuenta 503053-5 a favor de Dolores Perini de Antelo por Bs. 50.000.- (26)

OCASION Vendo todolito alemán 1.500 \$US. Tel. 350589. Tardes (17-13)

VENTA Acero inoxidable en Chapas de 2 x 1 mts. Varios espesores Aisi 430 - Aisi 304. Tumusla 412 teléfono 357757 (12-16)

SE PRECISA Inversionista \$us. 2.500.- Negocio estable, acreditado y rentable ciudad El Alto. Referencias Sr. Mario Ornel teléfono 810516 (21-23)

VENDO Organó Yamaha para solista 370803 (23-30)

VENDO Bicicleta alemana flamante, también Caloi, usada 3 velocidades. Teléfono 784482 (12-19)

CAJA FUERTE 90 x 40 \$us. 440.- Pedro Kramer 775 (15-22)

TIENDA En anticrético ofrezco con trastienda. Referencias Armenia Nº 531 (12-16)

TRASLADOS cajas fuertes Pedro Kramer 775 (15-22)

CORTADORA Fiambreras industrial Pedro Kramer 775 (15-22)

VENDO liquido cartulina duplex 250 grs. cada hoja Bs. 1.20.- Referencias tel. 357490 (14-23)

AVISO Talonario No. 002650 a No. 002701 de Silvestre Huancamani con RUC 02612205. Queda nulo (3-5)

ALQUILO Garaje cerrado Villa Armonía, calle 6 Nº 17 Ref. Fono 300109.

VENDO Cocina, eléctrica alemana a medio uso. Tel. 343224.

POR EXTRAVIO queda nulo el RUC 03939840 de Juan Mario Fradellin. (20)

EXTRAVIO De libreta de Caja de Ahorros Banco de la Paz No. 1010105063-9 de R. Tordoya (26-28)

VENDO Restaurant de lujo, alrededores de la Alcaldía, funcionando y con clientela acreditada. Ref. Tel. 370722.

ATENCIÓN Oftalmólogos vendo lámpara de hendidura brasileña modelo 3M, 220-110 V. De ocasión. Referencias teléfono 40665 CBB.

VENDO Parqueo en Torre II Los Pinos Teléfono 795961 (26-10 mayo)

HUEVOS Al por mayor, director del productor. Referencias Santa Cruz Tel. 346725 (8-16)

SE VENDE piano alemán. Ref. calle Bolívar Nº 964 Tel. 51727 Oruro (del 29 al 5 de mayo)

EN VENTA nicho perpetuo Teléfono 363767. (

La Paz

Hoy continuará sesión del Concejo Municipal

Se analizará, por tiempo y materia, caso del Puente de las Américas

Hoy, desde las 9:00 horas, continuará la sesión del Concejo Municipal, interrumpida el viernes último, para analizar la construcción del Puente de las Américas, que fue objeto de la Comisión de la Vieja, concejal de Conciencia de Patria.

La reunión de hoy tendrá una característica, será por tiempo y materia, tal como pidió el concejal de UCS, Jorge Burgos, y aceptó la mayoría en la última reunión efectuada la semana pasada, donde Bilbao manifestó la oposición de su partido a la construcción del Puente de las Américas, por considerarlo inútil.

Expuso varios argumentos, mediante los cuales demostró que evidentemente la obra sólo beneficiaría a un bajo porcentaje de la población de La Paz.

Dijo que no solucionar el problema de congestión del tráfico, que se enfrenta a diario en el eje central de la ciudad de La Paz, y que sólo simplificaría el tiempo de desplazamiento entre Miraflores y Sopocachi, y viceversa.

AGUA Y ALCANTARILLADO

El concejal Bilbao hizo notar en la oportunidad, que no tiene caso seguir analizando el proyecto de referencia, porque no es ese tipo de obras que puede solucionar los problemas de la ciudad, puesto que hay otras de gran prioridad, como por ejemplo los servicios básicos, entre éstos agua potable y alcantarillado.

Indicó también que, en todo caso, tendría mayor prioridad tomar en cuenta la advertencia del Ministerio de Prevención Social y Salud Pública, para prevenir que llegue el cólera al país y evitar que se extienda a través del territorio nacional.

INJUSTICIAS

Desde el punto de vista económico "dijo", el Puente de las Américas, de ser construido contra viento y marea, no contribuirá en nada, sólo a relevar la injusticia en obras y presupuestos municipales. "No podemos ser colaboradores en esto".

Agregó que si el Concejo Municipal acepta y autoriza la ejecución de la obra, cometería un flagrante atropello contra la población, porque con ello demostraría su insensibilidad hacia las necesidades más apremiantes de La Paz.



Urbanización "Libertad"

El alcalde a. l. de La Paz, Francisco Aramayo, entregó a los trabajadores de la prensa de La Paz la resolución municipal que legaliza dicha urbanización "Libertad". Con este documento los adjudicatarios de esa zona harán las gestiones de servicios básicos. Con la resolución están autorizados a realizar obras complementarias y mejoras en el marco legal. En la foto, el alcalde Aramayo entrega el documento a René Carvajal, ex-dirigente del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz y a Hernán Argandoña, representante de los adjudicatarios.

Anuncie **PRESENCIA** 68 agencias en... en todo el país

Derechos Humanos rechaza manipulación de partidos

La Asamblea Permanente de los Derechos Humanos Distrital de El Alto rechaza las manipulaciones de los partidos políticos que tienen el poder económico para controlar las entidades representativas de esa ciudad.

Llama a la población honesta de esa ciudad a rechazar, censurar y denunciar con toda energía esas manipulaciones, calificadas de irresponsables, y que tienen la finalidad de comprar conciencias.

Esa entidad denuncia la actitud de la Unión Cívica de Solidaridad (UCS), partido político que estaría alentando la división en Ciudad Satélite. Personas descalificadas estarían perturbando la realización de un festival intercolegial de danzas.

Un comunicado emitido por los Derechos Humanos y que lleva las firmas de Rómulo Cruz, Adolfo Chávez, Marcelo Machicado, Antonio Casas, Enrique Mallea y Santiago Medina, dirigentes de esa entidad, considera que la intromisión de partidos políticos significa una flagrante violación a los derechos elementales del hombre, de pensar y elegir libremente a sus representantes; de organizarse sin ninguna intromisión foránea, de tener derecho a la educación, salud, vivienda y otras necesidades que la vida exige.

Según la denuncia de Derechos Humanos, cerca a la realización de un congreso o la formación de una organización aparecen todo tipo de ofrecimientos como la donación de cemento y calaminas, lo mismo ocurrirá en las elecciones municipales.

Nuevas vías fueron abiertas en urbanización "Los Rosales"



Nuevas vías

La fotografía fue tomada en la urbanización "Los Rosales" cuando la alcaldía municipal y trabajadores ediles iniciaban las obras de apertura de vías vehiculares, las mismas que se hallan terminadas y serán entregadas oficialmente el primero de mayo, fecha en que se cumplirá el tercer aniversario de fundación de la urbanización.

La urbanización "Los Rosales", Alto Calacoto de la zona sur de la ciudad, fue beneficiada con la apertura reciente de nuevas vías de comunicación mediante maquinaria pesada de la alcaldía municipal de La Paz.

La información fue proporcionada por Policarpo Quentas, ex-dirigente de esa zona y actual fiscal general de la mesa directiva, quien añadió que las obras constituyen un significativo avance en el desarrollo de esa zona.

Explicó al respecto que las nuevas vías permiten el acceso a esta zona desde el sector con otras urbanizaciones adyacentes y que por otra parte la fisonomía urbanística de esta zona. Dijo también que la mesa directiva la junta de vecinos envió cartas de agradecimiento por la colaboración en las obras, a la alcaldesa de Obrajes Zulema de Betancourt y a los señores que estuvieron a cargo del proyecto, Jorge Lavaderer y Manuel M.

ANIVERSARIO

Quentas agregó que esa urbanización celebrará el próximo 1º de mayo el tercer aniversario de su creación y que para celebrarlo se realizará un programa especial, que comprende la inauguración oficial de las vías y acceso vehicular.

Al acto asistirán autoridades de gobierno y municipales. Concluido el acto los vecinos embanderarán la urbanización y organizarán juegos deportivos.

servicios

Farmacias de turno

LUNES 29 DE ABRIL

RALE, c. Mercado N° 1377, Tel. 371608.
UNION, c. Yungas N° 936, Tel. 327676.
LA PIEDAD, c. Manzaneda N° 984, Tel. 327976.
LIBANO, c. Murillo N° 895, Tel. 356658.
MADRID, c. Pucará N° 339, Tel. 340933.
BRASIL, c. Rodríguez N° 461, Tel. 325864.
SAGARNAGA, c. Sagarnaga N° 569, Tel. 368912.
SAN JUDAS TADEO, c. Santa Cruz N° 547 esq. Isaac Tamayo, Tel. 362705.
NUESTRA SEÑORA DE LA PAZ, Av. Buenos Aires 1145 P. Negro, Tel. 368054.
LA CONCORDIA, c. Baptista N° 908, Tel. 350433.
LATINA, c. S. Pedro de Salazar N° 581, Tel. 353620.
ASPIAZU, c. Aspiazu N° 383, Tel. 3705 20.
BEJARANO II, c. Ricardo Mejía 825, Tel. 352146.
GRISIELDA, c. Almirante Grau N° 625 esq. Boquerón, Tel. 354715.

JAIMES FREYRE
DIAZ ROMERO, c. Díaz Romero N° 1431, Tel. 343104.
VIDA NUEVA, Plaza Uyuni, Tel. 358349.
BERNARDO, Plaza Gualberto Villarroel N° 140, Tel. 360446.
ARCO IRIS, Av. T. Sorzano Pje Kennedy 420, Tel. 312935.
LA ESTRELLA, Av. Tito Yupanqui N° 1124 V. Copacabana, Tel. 331309.
COLONIAL, Av. Montenegro N° 295 Urb. S. Miguel, Tel. 793620.
PRACTICA, Torre 1 Los Pinos entrada 3, Tel. 793315.
EL SUR, Av. Hernando Siles N° 999 Obrajes, Tel. 782168.
JUAN XXIII, Av. del Maestro N° 972 Alto Obrajes, Tel. 786593.
GIMARIN, c. N° 11 N° 70 Achumani, Tel. 790671.
IRPAVI, G. A. Gloves N° 6125 Final Irpavi, Tel. 794076.

Viajes

Vuelos Nacionales

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.

La Paz, lunes 29 de abril

SALIDAS

VLO 861 Santa Cruz Hs. 07:00
 VLO 861 Sao Paulo Hs. 07:00
 VLO 861 Belo Horizonte Hs. 07:00
 VLO 861 Puerto Suárez Hs. 07:00
 VLO 431 Rurrenabaque Hs. 07:30
 VLO 431 San Borja Hs. 07:30
 VLO 431 Trinidad Hs. 07:30
 VLO 805 Cochabamba Hs. 09:30
 VLO 755 Sucre Hs. 10:45
 VLO 775 Tarija Hs. 14:00
 VLO 825 Cochabamba Hs. 17:10
 VLO 825 Santa Cruz Hs. 17:10
 VLO 815 Cochabamba Hs. 18:30
 VLO 900 Santa Cruz Hs. 20:30
 VLO 900 Panamá Hs. 20:30
 VLO 900 Miami Hs. 20:30

LLEGADAS

VLO 800 Cochabamba Hs. 07:20
 VLO 901 Miami Hs. 08:40
 VLO 901 Santa Cruz Hs. 08:40
 VLO 822 Santa Cruz Hs. 10:05
 VLO 822 Cochabamba Hs. 10:05
 VLO 752 Sucre Hs. 13:15
 VLO 774 Tarija Hs. 13:30
 VLO 824 Cochabamba Hs. 19:20
 VLO 864 Sao Paulo Hs. 19:45
 VLO 864 Belo Horizonte Hs. 19:45
 VLO 864 Santa Cruz Hs. 19:45
 VLO 864 Puerto Suárez Hs. 19:45
 VLO 864 San Ignacio Hs. 19:45

NOTA: VLOS 634/ 633 LPB/ TDD/ LPB CANCELADOS REFUNDIDOS EN VLO. 632/635 01 MAY 1991.
 INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 367711 - 12 - 13
 LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M. TUS PROPIAS ALAS

Informaciones Tel. 367275 - 367276

Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

Transporte Korilazo Tel: 323810
 Transporte Aroma Tel: 375449
 Pullma Nobleza Tel: 361427
 Pullman Avaros Tel: 327096
 Flota Copacabana Tel: 366783 - 322888
 Pullman Bolivia Tel: 355854
 Ururu Imperial Tel: 350793
 Flota El Dorado Tel: 359153
 Flota San Francisco Tel: 378084
 Flota Bustillos Tel: 354612
 Flota Concordia Tel: 371119
 Flota Panamericana Tel: 353214
 Flota Urupina Tel: 328911
 Transporte San Lorenzo Tel: 361321
 Transportes Cime Tel: 377443
 Transportes La Paz Tel: 377443

SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.
A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.
A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00 y 18:30.
A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.
A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.
A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.
A La Paz: todos los días, a Hs. 19:00.
A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.
A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.

El tiempo

Día lunes 29 de abril de 1991

ESTACIONES DE	TEMPERATURAS PRONOSTICADAS		PRECIPITACION en mm
	MAX	MIN	
Cobija	33.0	21.0	
Riberalta	32.0	22.0	
Rurrenabaque	32.0	22.0	
Trinidad	34.0	21.0	
S. I. de Velasco	32.0	20.0	
Santa Cruz	32.0	18.0	
Cochabamba	30.0	6.5	
Sucre	24.0	7.0	
Camiri	33.0	12.0	
Potosí	18.0	0.0	
Charaña	21.0	-3.0	
Oruro	19.0	-1.0	
Puerto Suárez	30.0	16.0	
Tarija	30.0	5.0	
Yacuiba	31.0	14.0	
La Paz			
Zona Central	22.0	6.0	
El Alto	17.0	1.0	

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ: Presentará cielo poco nublado, ocasionales chubascos aislados por la tarde, vientos débiles a moderados del SUESTE por la mañana y del OESTE por la tarde, ligero ascenso de temperaturas.

BENI Y PANDO: Presentarán cielo poco nublado, ocasionalmente nublado después del medio día con chubascos aislados, temperaturas en ligero ascenso y vientos débiles a moderados del NORTE.

LLANOS ORIENTALES: Presentarán cielo nublado, vientos débiles a moderados del NORTE y ligero ascenso de temperaturas.

TIERRAS BAJAS DEL SUR: Presentarán cielo despejado a poco nublado, ascenso de temperaturas y vientos débiles a moderados del NORTE.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD: MINIMA: 5.0 °C
 MAXIMA: 20.0 °C
EL ALTO: MINIMA: 0.0 °C
 MAXIMA: 15.0 °C



Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44;
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 353510 - 352510;
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACODEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371230;
TASA Reclamos Tel. 133 Informaciones Tel. 104;
SEÑORITA HORA Tel. 117 y **LARGA DISTANCIA EXTERIOR**, Tel. 356700. Interior Tel. 101;
INFORMES, Tel. 350211;
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472;
TRANSITO, Tel. 371224 y 371220;
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118-376698;
MATERNIDAD PUBLICA, Tel. 314414;
NEUROCIRUGIA, Tel. 320728;
PENSIONADO, Tel. 322823;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 118;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472;
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700;
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Piloto, Tel. 810122;
SAMAPA, Tel. 311222;
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390021.

▽ Senna suma
y sigue.
Ganó en Imola



▽ Nelkenbaum y
Jiménez
vencieron en
Circuito Potosí



▽ Automovilist
dio cuenta de
San Antonio 3-0

Torneo "Bladimir Chávez"

Por fin el "Tigre" ganó en Tarija



El Tigre lo-
gró una bue-
na victoria
sobre Ciclón
de Tarija,
actuando de
visitante por
3-2.

TARIJA, 28 (PRESENCIA).- Un valioso triunfo de visitante consiguió esta tarde el plantel de The Strongest al superar a Ciclón por 3 goles a 2 en partido jugado en el Estadio IV Centenario de esta capital ante aproximadamente 4.000 espectadores.

Sergio Oscar Luna a los 30 minutos del primer tiempo. Eligio Martínez a los 35 de la misma etapa y Johnny Villarroel a los 22 de la parte complementaria consiguieron los goles para el equipo vencedor.

Juan Carlos Ríos a los 28 del primer tiempo y Félix Quinteros a los 13 de la segunda etapa marcaron los goles de Ciclón.

Un partido donde Ciclón, como siempre, dominó las acciones, pero sin efectividad para concretar las jugadas en goles que generó frente al pórtillo de Aragón, porque jugó virtualmente sin delanteros ante la ausencia de Boufarah que estuvo lesionado y de Valverdi que debió cumplir una sanción reglamentaria al haber sido expulsado en el anterior partido.

Ello determinó que casi todos los mediocampistas se fueran hacia el arco rival dejando claros que fueron debidamente

aprovechados por los delanteros de The Strongest que en base a contragolpes y con mucha capacidad para definir frente al arco rival, supieron marcar los goles que le dieron la victoria.

El plantel paceño jugó casi todo el partido metido en su zona, pero esperando el momento preciso para contragolpear y esa fórmula le rindió frutos ante un Ciclón que dominó, pero no tuvo potencia ofensiva y en su desesperación por llegar al arco rival brindó todo tipo de facilidades a su oponente para que se lleve el triunfo.

José Pedraza de discreta actuación, fue el árbitro de este partido, mostrándose muy complaciente en las jugadas fuertes sin hacer prevalecer su autoridad y con muchos errores de apreciación.

CICLÓN: Rojas, Trigo, Trujillo, Rueda y Añez; Ríos, Jaramillo y Galarza; Vacallor, Quinteros y Antonieta. Ingresó Serrano por Galarza.

THE STRONGEST: Aragón, Cossio, Martínez, Sánchez y Cuevas; Arce, Gutiérrez y Luna; Peña, Jiménez y Villarroel. Alteró Delgadillo por Jiménez.

En La Paz:

Independiente	6
Always Ready	2
Chaco	0
San José	0

En Santa Cruz:

Blooming	3
Destroyers	1

En Cochabamba:

Oriente	1
Wilsterman	1

A beneficio del "maestro" Víctor Agustín Ugarte

Selección-Bolívar el 17 de mayo

Causó satisfacción en la afición deportiva del país el anuncio del presidente de la Federación Boliviana de Fútbol, José Saavedra Banzer, para organizar el 17 de mayo un partido a beneficio del "Maestro" Víctor Agustín Ugarte, entre la selección boliviana y el club Bolívar.

EL MAESTRO
La gloria del fútbol boliviano guarda detención en el Ministerio Público por una deuda de 6.500 dólares.

Los dirigentes del fútbol nacional en su afán de ayudar a Víctor Ugarte, han programado este cotejo en el Estadio Hernando Siles.

La Federación Boliviana no cobrará un solo centavo y menos el club Bolívar. Todo lo recaudado será entregado a la familia de Ugarte, para que primero paguen el monto de la deuda y segundo, si queda algo de dinero, le sirva de apoyo.

Ahora le toca la palabra al Club Bolívar, que contó entre sus filas a un gran valor.



Senna
El brasileño Ayrton Senna aparece junto a Gerhard Berger segundo y el finlandés Jyrki, durante la prueba del Gran Premio de Imola. (Telefoto Reuters).

La juventud de Chaco complicó

No bastó la experiencia de San José.
Hubo desgaste de energía sin fruto.
El público quedó defraudado.

Por: Tito de la Viña

San José tiene un equipo con jugadores de mayor trayectoria y experiencia pero eso no bastó para que Chaco, con mayor juventud, le empatara el partido. De ese complicar las cosas, a que apeló Chaco, y de ese desorden que aportó la visita, salió un partido técnicamente pobre, trabado, complicado y sin goles, del que salió más beneficiado paradójicamente el local, más que el visitante y si no, remítámonos a las declaraciones del técnico Valencia al finalizar el partido: "No estamos conformes con el resultado, porque en nuestros cálculos estaba llevarnos los dos puntos a Oruro, pero Chaco nos complicó en base a la juventud de su gente, que corrió, estorbó y molestó, durante todo el partido".



chance frente al arco de Aríñez. **UN CHACO ENREDADO**
No puede sorprender lo que hizo Chaco porque es equipo "novato" en la Liga y toda su acción está basada en la movilidad y el vigor de su gente juvenil, de mucha menos experiencia que la de su rival de ayer. Por eso complicó permanentemente y le dio resultado. Claro que para el desarrollo del partido eso es negativo, porque el poco público que ayer fue a Miraflores tuvo que dedicarse más que nada a tomar sol que a ver un buen fútbol. No llegaron los goles por ineffectividad total ofensiva y no por gran actuación de las retaguardias, eso está claro.

UN FUTBOL

ANODINO

Pocas variantes en todo el partido. Fútbol anodino, con permanente choque y roces. Presión de marcación en toda la cancha y dificultad de salida, sólo quebrada en alguna oportunidad y sin aprovechamiento de los contragolpes o las llegadas masivas. Soporífero desarrollo de un encuentro que a diferencia del preliminar no tuvo ni un gol, mientras que en el de Independiente y

Always se produjeron nada menos que ocho. Prueba concluyente de que los rivales de fondo estaban condenados con ese planteamiento enunciado a ese estilo de fútbol chato que brindaron.

SIN FIGURAS

El partido no da para destacar figuras y tal vez habría que mencionar al juvenil marcador de punta de Chaco Pedraza, por su seguridad en la marcación y su proyección ofensiva

ya Pérez, el zurdo de San José por sus llegadas al área rival y su afán de hacer algo positivo. Hasta perdió un gol en la primera parte. Los demás muy bajos.



FUTBOL INEFECTIVO

Fue el que jugaron Chaco Petrolero y San José de Oruro, en el partido que igualaron sin goles. En la secuencia uno de los ataques de Chaco sobre la valla de Luis Galarza.



JORGE ANTEQUERA

El arbitraje

Jorge Antequera comenzó bien y terminó mal. Comenzó controlando equitativamente pero al final dejó jugar sin sancionar nada. Cayó en el exceso de tolerancia y para el todo era permitido. El "foul" malintencionado y la jugada dura pero leal. No supo discriminar y ahí estuvo su error. Por lo demás estuvo en el marco de un partido pobre, con la calificación de 4,5 en la escala de 1 al 10. Un juez de su categoría debería mejorar en lugar de empeorar, cosas que ocurren en algunos de sus arbitrajes. Menos mal que los jugadores de Chaco y San José se limitaron en sus brusquedades y no pasó nada grave, pese a tanta condescendencia del juez.

Estadísticas del torneo

- En 5 partidos que se jugaron ayer se anotaron un total de 19 goles, a un promedio de 3.8 por cada partido.
- Se sancionaron 2 penales, los 2 convertidos, 1 en Cochabamba y otro en La Paz.
- Se mantienen en condición de invictos, cuatro equipos: The Strongest, Wilstermann, Orcobol e Independiente.
- Aún no conocen de la satisfacción del triunfo, Petrolero, Real Destroyers, Always Ready y Chaco.
- Chaco Petrolero consiguió su primer punto y Always Ready es el único equipo que perdió todos sus partidos.
- La delantera más positiva del campeonato es la de The Strongest junto a la de Independiente con 13 goles anotados.
- El ataque menos efectivo del torneo es Real Santa Cruz con un solo gol en 4 partidos.
- La defensa menos vencida es la de Wilstermann cuyo arco dejó de ser invicto con un gol en contra.
- La valla más vencida es la de Always Ready que soportó 14 goles en 4 encuentros.
- Hasta el momento se han jugado 29 partidos con un total de 86 goles a un promedio de 2.96 goles por encuentro.
- Han sido sancionados 9 tiros penales de los que 7 fueron convertidos y 2 atajados. Fueron expulsados 18 jugadores.

Chaco y San José decepcionaron



Los jugadores de Chaco Petrolero y San José decepcionaron ayer a los aficionados que presenciaron el encuentro. No hubo goles, ni jugadas de mérito.

Rolando Ortega, Roberto Pérez y Carlos Arias, en ese orden en las fotografías, manifestaron que "San José no pudo marcar goles debido a la falta de precisión. Sin embargo, creemos que el punto conseguido es muy importante para nuestras aspiraciones clasificatorias." Los deportistas dijeron que mejorarán su rendimiento.



CHACO SAN JOSE

Liga Profesional
Estadio Hernando Siles
Domingo 28 de abril
1991

CHACO: Roberto Arce, Fernando Pedraza, Carlos Arias, Rolando Ortega, Roberto Pérez, Chavarria, Negrete, José María Rodríguez, Gróver Saa, Fernando Berthuy Rocha y Juan Terceros.

SAN JOSE: Luis Galarza, Ramiro Vargas, Oscar Torres, Diotasio Gutierrez, Roberto Pérez, Arnaldo Milla, Carlos Arias, Pedro (Mario) Ortega, Wil Troncoso, Carlos Galarza, Marco Antonio Ortega.

DT: Daniel Valencia

ARBITRO: Jorge Antequera

JUECES DE LINEA: Uliz y Juan Luna.

RECAUDACION: 10.580 por 2.774 entradas vendidas. Libres 250.

Goleadores

- Con 5 goles:
Berthuy Suárez de El Estero.
- Con 4 goles:
Néstor Orellana de Independiente.
- Con 3 goles:
Marco Antonio Ortega de El Estero y Hebert Arandia de El Estero.
- Alvaro Peña de The Strongest, Celio Alves de Oriente Petrolero, Galarza de San José, Blanco de Independiente, Roberto Tordeya de Wilstermann.
- Con 2 goles:
José Boufarah de El Estero, Julián Jiménez de El Estero, Villarroel y Eligio Martínez de The Strongest, For Sabala de Chaco, Cortés de Wilstermann, Aramayo y Juan Sánchez de Independiente.



Independiente goleó Always Ready 6-2



EL CUARTO GOL DE INDEPENDIENTE
Néstor Orellana, anota el cuarto gol para Independiente Petrolero que goleó Always Ready por 6 a 2. El puntero izquierdo del equipo chuquisaqueño anotó tres goles.

Opiniones de la goleada



En el vestuario de Independiente Petrolero, la alegría se desbordaba por la categórica goleada sobre el local Always Ready. En el otro lado, las cosas eran distintas.

Hubo estupor y desazón por la derrota, entre los "millonarios".

MAURO BLANCO, opinó que la victoria "se nos dio porque todos no los propusimos. En la cancha todos pusimos de nuestra parte, para sacar a flote un resultado positivo.

Lo conseguimos y de esta manera, Independiente se va adelantando cada vez más en el campeonato".

"Me encuentro feliz en Independiente, porque al menos estoy en mi puesto, lo que no pasa en Bolívar", agregó.

El autor de uno de los tantos de la tarde, JORGE ARAMAYO, opinó: "Independiente Petrolero ganó merecidamente, porque fue mejor que Always. Tuvimos muchas veces la pelota y las cosas nos salieron bien. La goleada, nos reconforta más que consideramos que estamos entre los punteros del campeonato".

satisfecho por la producción futbolística, que exhibió su equipo. "Nuestro trabajo se va plasmando poco a poco y esta goleada es fruto, de eso", dijo.

Por su lado, el entrenador de Always Ready Juan Américo Díaz comentó que nuevamente "se comprobó que las cosas nos salen mal, a pesar de que hacemos los esfuerzos. Estamos muy mal y hay que trabajar para superar este difícil momento".



Por Heriberto Aramayo.
El equipo chuquisaqueño, no tuvo ninguna dificultad en derrotar categóricamente a Always Ready por las elocuentes cifras de 6 a 2 en partido correspondiente al torneo de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Always Ready jugó su peor partido del certamen y experimentó su cuarta derrota consecutiva quedando en el fondo de la tabla de posiciones sin ningún punto y de acuerdo a lo observado ayer sin la posibilidad de mejorar, de mantener el mismo plantel, por lo que sus dirigentes tendrán que preocuparse de reforzar el plantel, de lo contrario será el más firme candidato al descenso.

Independiente Petrolero no necesitó esforzarse mayormente para lograr un contundente triunfo. Fue superior en todas las líneas al CAR.

Ya en el curso del primer tiempo se pudo observar la diferencia, cuando la extrema defensa del CAR concedió demasiadas ventajas, además de que su ataque careció de efectividad.

Los cambios introducidos en el plantel "millonario" fueron contraproducentes, pues los nuevos jugadores mostraron escasos recursos futbolísticos, lo que obligará a su técnico a efectuar otras variantes para sus próximos partidos.

EL PARTIDO

Fue netamente favorable a Independiente Petrolero que al cabo del primer tiempo ya ganaba por dos a cero, con goles anotados por Simón Vargas ante una falla garrafal del arquero Enriquez que dejó escapar de su manos el balón que ingresó en su valla y el segundo, en un buen ataque culminado por Jorge Aramayo que conectó de cabeza un centro enviado desde la punta derecha.

Se pensó una reacción del CAR en el segundo tiempo, pero contrariamente en su afán de ir al ataque para decontar el marcador, dejó descubierta su extrema defensa, lo que aprovechó debidamente el equipo visitante para anotar más goles hasta llegar a la medida docena.

Juan Carlos Sánchez anotó el tercero a los 4 minutos, después Raúl Orellana, aprovechando fallas de la defensa, consiguió tres goles a los 11, 32 y 34 minutos del complemento.

En el segundo tiempo se descontroló totalmente el equipo local sin poder afirmarse en el campo de juego, mientras que el plantel visitante jugó a voluntad. Como consecuencia de ello fueron llegando los goles con facilidad increíble.

Sólo en los últimos minutos, Always Ready se animó a una acción más ofensiva, concretando dos goles. El primero conseguido en una acción individual de Max Roucher y el segundo cuando al árbitro sancionó un tiro penal por infracción del arquero Leiva al atacante Alberti, que lo concretó Carlos Aramayo cuando faltaban dos minutos para el final del encuentro.

El marcador final de 6-2 da una idea de la diferencia de capacidades que se observó entre uno y otro equipo.

Independiente Petrolero cuenta con un buen plantel capaz de hacer frente a otro del torneo de la Liga, mientras que Always Ready confirmó ser el más débil de todos y con pocas posibilidades de mejorar para sus futuros compromisos sino se refuerza convenientemente.



EL PRIMERO DEL CAR
Max Roucher consigue el primer gol de Always Ready al culminar una obra individual.



EL TERCERO DE INDEPENDIENTE
Juan Carlos Sánchez anota el tercer gol de Independiente ante Always Ready, al aprovechar una de las tantas fallas del CAR.



PEDRO SAUCEDO

El juez

Fue correcto el arbitraje de Pedro Saucedo, que no tuvo complicaciones. Siguió de cerca las jugadas, sancionó como correspondía las infracciones. Su desempeño se facilitó por la corrección de los jugadores.

Estuvo bien en sancionar el penal en favor de Always Ready, pues fue evidente la falta cometida por el arquero Leiva en perjuicio de un atacante del CAR.

Independiente 6 Always 2

Domingo 28 de abril de 1991.
Estadio Hernando Siles.
Quinta fecha del torneo "Bladimir Chávez"

ALWAYS READY: R. Enriquez, G. Chubay, G. Choque, O. Sanz, L. Aldana; L. Llanos, M. Roucher, J. Lobo; C. Aramayo, H. Alberti y H. Acosta (J. A. Díaz).

INDEPENDIENTE PETROLERO: L. E. Ludueña, S. Vargas, S. Armengot (L. Orellana), A. Illanes, R. Flor Vera; M. Blanco, P. Aramayo (W. Mercado), A. Arias; J. Aramayo, J. C. Sánchez y N. R. Orellana.

ARBITRO: Pedro Saucedo.
JUECES DE LINEA: Freddy Murillo y Pedro Silva.
GOLES: S. Vargas 11' y J. Aramayo 27' del primer tiempo, J. C. Sánchez 4', N. R. Orellana 11', M. Roucher 29', N. R. Orellana 32 y 34' y C. Aramayo de penal 43' del segundo tiempo.



EL ULTIMO DE LA SERIE
Néstor Orellana con remate de corta distancia anota el sexto y último gol de Independiente venciendo al arquero Enriquez de Always Ready.

Marginales del estadio Hernando Siles

Pese a ser una jornada doble, poco público asistió ayer al estadio Hernando Siles. Sólo 3.024 personas presenciaron la jornada futbolística, de las que pagaron sus entradas 2.774 y otras 250 ingresaron libremente.

Los clubes de Chaco Petrolero y Always Ready, que oficiaron de locales, tendrán que repartirse las utilidades que no

serán muchas, pues deducidos los impuestos y gastos del partido, quedará muy poco saldo.

Fue una tarde pobre no sólo en el aspecto económico, sino también en el futbolístico. Los dos partidos fueron de escaso nivel técnico. El primero por la neta superioridad de Independiente sobre Always y el segundo por la falta de goles y escasa emotividad, que se tradujo en un aburrido partido.

Esta vez fueron muy pocos los seguidores de San José que llegaron desde Oruro para alentar a su equipo, los que seguramente retornaron defraudados a su tierra después de una falsa actuación del plantel "santo".

La barra orureña no se dejó sentir como en otras oportunidades, y seguramente la campaña cumplida por San José en este torneo determinará que decaiga ese entusiasmo mostrado al comienzo.

Se pensó en un triunfo de San José que cuenta con jugadores más experimentados, frente a Chaco que cuenta con un plantel integrado en un cién por ciento con jugadores

nacionales.

Lo cierto es que el equipo de Yacimientos dirigido por Arturo López, ex-arquero de las selecciones nacionales, mejoró su rendimiento en relación a sus primeros encuentros.

Ayer le opuso una tenaz resistencia al conjunto orureño, contando con una cerrada defensa que se dio modos para neutralizar el ataque de los "santos", consiguiendo su primer punto del torneo.

Ya se pudo notar ese repunte cuando en Sucre, Chaco estuvo a punto de sacar un empate ante Independiente Petrolero.

El árbitro Jorge Antequera, que demostró no estar en un buen momento, dejó pasar algunas claras infracciones sin sancionarlas. Sacó tres tarjetas amarillas para amonestar a Dionisio Gutiérrez y Arnaldo Mancilla de San José y José Negrete de Chaco.

Ayer en San José jugaron los dos hermanos Ortega, Marco Antonio y Mario Rolando, ambos muy parecidos tanto en el físico como en la manera de jugar.

Posiciones en la Liga

EQUIPOS	Pt.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.	Gd
The Strongest	5	4	1	0	13	5	9	8
Blooming	5	4	0	1	9	3	8	6
Wilstermann	4	3	1	0	6	1	7	5
Bolívar	4	3	0	1	9	3	6	6
Independiente	4	2	2	0	13	8	6	5
Orcobol	4	2	2	0	4	2	6	2
Oriente	4	1	2	1	8	4	4	4
Ciudad	4	2	0	2	6	6	4	0
San José	4	1	2	1	6	7	4	1
Petrolero	3	0	1	2	1	4	1	3
Real Santa Cruz	4	0	1	3	1	7	1	6
Destroyers	4	0	1	3	4	12	1	8
Chaco	5	0	1	4	4	10	1	6
Always ready	4	0	0	4	2	14	0	12



Gol de Destroyers. El jugador Rubén "Choco" Vaca anotó el gol del honor para Destroyers a los 11 minutos del segundo tiempo. El conjunto de Blooming venció por 3-1 en el estadio cruceño. (Telefoto PRESENCIA Santa Cruz).

En Cochabamba

Oriente igualó 1-1 con Wilstermann

COCHABAMBA 28 (PRESENCIA). Wilstermann y Oriente Petrolero empataron esta tarde 1 a 1 en el partido correspondiente a la quinta fecha de la Copa Bladimir Chávez de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Los goles del partido fueron convertidos por Modesto Molina a los 41' luego de recibir un excelente pase de Jorge Monasterio y Wilson Cortés a los 64' al cobrar un tiro penal, por la infracción cometida contra su compañero Julio César Baldiviso.

Ambos protagonistas ofrecieron el mejor encuentro jugado hasta la fecha en el estadio "Félix Capriles" agradando a las 7.000 personas que se dieron cita en su recinto, tanto por su movilidad como por la entrega de los 22 protagonistas en favor del espectáculo.

Oriente se lleva un punto importante en calidad de visitante, coadyuvando a reencontrarse con su hinchada que ha seguido permanentemente en sus actuaciones, porque conoce de su capacidad, pese a los contratiempos que en el deporte se dan muy a menudo.

PRIMER TIEMPO

Fue el mejor por la movilidad, la técnica y la táctica empleada por ambos protagonistas que se entregaron completamente al espectáculo sin retacar el estado físico y futbolístico de sus componentes. El público fue el más entusiasta porque encontró a dos protagonistas que no se aburren y aprovechaban mediante diversas estrategias jugar al arco rival y culminar con goles.

Estos no se dieron precisamente porque hubo la capacidad suficiente, acompañada de suerte, para conjurar las oportunidades propias de hacer goles.

Sobresalió en ambos planteles el trabajo ordenado y creativo de los mediocampistas de los equipos protagonistas para ofrecer al espectáculo la emoción y dinámica que deben caracterizar siempre al buen fútbol.

Wilstermann inició la serie de ataques con posibilidades de gol cuando al minuto de juego Padilla sacó un fuerte mate, contenido por el goleero Darío Rojas. A los pocos minutos Baldiviso desaprovechó una gran ocasión al cabecear muy unido y al cuerpo del goleero.

Taqueo se hace presente en los momentos de mayor acción al sacar un fuerte remate de aproximadamente 30 metros para hacer estrellar el balón en el vértice del ángulo superior derecho del arco de Terrazas.

De ahí para adelante con mucha regularidad el balón andó en uno y otro arco, tratando de concretar la máxima acción de los partidos. Las defensas tuvieron que prodigarse evitar las caídas.

En un balance minucioso Oriente supo explotar el contra-

golpe hasta alcanzar la apertura del marcador por intermedio de Modesto Molina que empuja el balón servido habilmente desde la izquierda por el marcador Jorge Monasterio. Corría el minuto 41' del cotejo y el campeón nacional justificaba su mejor predisposición de tratamiento al balón y el propio fútbol del medio sector.

Con el solitario gol culminó la primera etapa del partido.

SEGUNDA ETAPA

La planificación del partido por los técnicos de los protagonistas no tuvo variación. Wilstermann controlando el balón en el medio sector y con mayor iniciativa para llegar a la valla defendida por Darío Rojas y Oriente con una defensa en zona e inmediatamente el "arranque ofensivo" en contragolpe.

Gracias a estos planteamientos Oriente pudo volcar el resultado del cotejo a su favor en las ocasiones de convertir goles por intermedio de Molina, que desaprovechó las entregas de Méndez y Celso Alves en la primera ocasión y la otra cuando Terrazas soltó el balón por el fuerte remate de Méndez.

Estas posibilidades del equipo oriental constituyeron un alerta para Wilstermann que voceó toda su artillería hacia la defensa contraria, creando varias situaciones de riesgo.

A los 18 minutos Fernando Rocha entregó una pelota profunda que dominada en el área por Baldiviso se le presentó la ocasión de hacer el gol, siendo derribado por Rivero.

El árbitro Jorge Cuevas no dubitó en marcar el penal que ejecutado por Cortés a los 19 minutos decretó el empate a 1 gol por lado. Resultado con el cual culminó el partido.

Los aficionados, sin lugar a dudas, gustaron de un buen espectáculo, por lo menos mucho mejor de todos los partidos que hasta ahora se han jugado por el primer torneo de la Liga.

Los jugadores más destacados del cotejo fueron Darío Rojas y Roberto Brunetto en Oriente y Julio César Baldiviso y Enrique Padilla en Wilstermann.

SÍNTESIS

Wilstermann (2). Eduardo Terrazas, Félix Vera, Oscar Siles, Rafael Salguero, Harry Vetrera, Eduardo Villegas, Fernando Rocha, Julio César Baldiviso, Luis E. Padilla (Eduardo González), Wilson Cortés y Alberto Tordoya.

Oriente (11). Darío Rojas, Eduardo Jiguchi, Sergio Rivero, Roberto Brunetto, Jorge Monasterio, Francisco Taqueo (Miguel Antelo), Romer Rocha, Celso Alves (Fernando de Oliveira), Adhemir Méndez, José Luis Medrano y Modesto Molina.

Goles: 41' Modesto Molina (O) y 64' Wilson Cortés de penal (W).

Árbitro, Jorge Cuevas (bien). **Asistencia:** Aproximadamente 10.000 personas. (oficialmente no se dio).

En Santa Cruz

Blooming se impuso a Destroyers 3-1

SANTA CRUZ, 28 (PRESENCIA). Mostrando cada vez mejor rendimiento, el equipo de Blooming derrotó esta tarde, con extrema facilidad, a Destroyers por tres goles a uno, jugando en el estadio Tahuichi ante 2.865 espectadores que dejaron en boleterías una recaudación de 15.756 bolivianos.

Juan Bertí Suárez convirtió los goles de Blooming a los 20 y 37 minutos del primer tiempo y 2 del complementario. Descontó Rubén "Choco" Vaca para Destroyers a los 11 minutos también del segundo periodo.

La novedad, además, en el nuevo Blooming fue el debut, con triunfo, del mediocampista Milton Melgar, que jugó hasta la Copa Libertadores de América en el campeón, Oriente Petrolero.

Con Melgar en el medio, el equipo celeste tuvo un rendimiento superior al de anteriores partidos y eso le permitió superar con facilidad a un Destroyers, que también mejora, pero que esta tarde, no tuvo los argumentos para contrarrestar al rival de turno.

En el primer tiempo, Blooming pudo haber convertido más goles de los que hizo. El mediocampo y la zaga de Destroyers fueron superados por los mediocampistas y atacantes celestes. Aparte de ello, el equipo "canario" jugó con tres atacantes, que no fueron abastecidos adecuadamente, y uno de ellos improvisado. José Ribera, Gutiérrez y Ramos, el

medio campo de Destroyers, no rindió a la altura de las necesidades, por lo que el equipo "celeste" tenía amplia superioridad.

En el segundo tiempo, mejoró Destroyers, bien comenzaron las acciones, Blooming mantuvo líneas "canarias". Aun así, como fruto del desarrollo del juego, Destroyers convirtió el gol del honor a un equipo "celeste" que casi sin proponérselo siguió creando situaciones de gol. En una jugada Juan Bertí Suárez estrelló una pelota en el arco cuando ya se cantaba el cuarto gol.

Fue una victoria clara, lograda con un compromiso un rendimiento cada vez mayor y uno de los grandes animadores del torneo. Destaca que tenía todavía que mejorar mucho para conseguir otros resultados.

Bajo las órdenes de Guillermo Limpian, los dos formaron de la siguiente manera:

DESTROYERS (1). Castro, Sánchez, Ramos, Ferreyra, Rubén Vaca y Fernández (Carrillo). DT. Raúl González.

BLOOMING (3). Balerio, Peña, Rivero, y Parada, Soruco, Melgar y Amarilla (Walter Moreno, Suárez y Chávez. DT. Ramiro Blacut



El partido entre los equipos de Blooming y Destroyers fue de acciones importantes, en varios tramos. El dirigido por Ramiro Blacut ganó a Destroyers por 3-1, en Santa Cruz. (Telefoto PRESENCIA Santa Cruz).

"Automobilist" derrotó 3-0 a San Antonio

Soviéticas exhibieron notables condiciones

El importante plantel femenino de vólibol "Automobilist", de la URSS, exhibiendo disciplina táctica y riqueza física derrotó ayer a San Antonio, de La Paz, por 3 canchas a 0 en el coliseo cerrado "Julio Borelli" ante pocos aficionados.

Los parciales fueron de 15-12, 15-4 y 15-3. Las jugadoras soviéticas no fueron exigidas por el equipo dirigido por Roberto Frias. Accionaron con solvencia a lo largo de todo el encuentro (41 minutos).

Las visitantes ratificaron nuevamente su excelente capacidad para esta disciplina. Los aficionados aplaudieron la ubicación, solvencia y los "mates" desde todos los ángulos.

Las jugadoras paceñas, quisieron pero no pudieron contrarrestar el buen planteamiento táctico de las soviéticas.

En el primer "chico" las deportistas paceñas se esmeraron y sacaron fuerzas de flaqueza para hacer frente a la habilidad, contundencia y convicción de triunfo de las visitantes.

En los dos últimos sets, las jugadoras locales,

fueron vencidas totalmente. Incluso en el "chico" ingresaron vólibolistas del banco sustituto pero éstas exhibieron también notables condiciones y apabullaron a sus contrincantes.

EQUIPOS

El plantel vencedor presentó a Orzama, Marina Martinenko, Larisa Gubka, Natalya Kaslanova, Zulfia Hzieva, Irina Otyuzanova, Svetlana Lusupova, Elena Morshanzeva, Svetlana Fedotina, Elena Shpachuf y Svetlana Grigorieva. DT. técnico: Israel Adadi.

San Antonio alternó con Jaqueline Susana Montoya, Amparo del Carpio, Dayana Ibañez, Silvia Camacho, Patricia Asturizaga, Rodríguez, Lilian Reyes y Rita Menacho. DT. técnico: Roberto Frias.

SUCRE

En las próximas horas, las jugadoras de la selección paceña se presentarán en Sucre. El miércoles se jugará nuevamente en La Paz ante la selección varones, en el coliseo "Julio Borelli".



"Automobilist" de la URSS cumplió ayer una destacada presentación en el coliseo "Julio Borelli", frente a San Antonio. Venció 3-0. En las fotografías aparecen jugadoras de ambas instituciones. El publicista destacó el desempeño de las soviéticas.

Intercolegial de bicicross

La Salle, Montessori y Amor de Dios primeros

Los equipos del Colegio La Salle, Montessori y Amor de Dios, se proclamaron campeones del campeonato intercolegial de bicicross, que concluyó ayer en la pista de Achumani.

La Salle, quedó primero con 166 puntos; Montessori, segundo con 137 y Amor de Dios, tercero con 98 unidades.

La jornada final del certamen, contó con una masiva asistencia de espectadores.

El Alcalde Municipal de La Paz, Ronald Mac Lean y el director ejecutivo del Instituto Departamental de Deportes, Ramón Requena, resaltaron con su presencia la clausura de este cuarto intercolegial.

Los organizadores de la competencia, calificaron como un éxito, este certamen, "ya que contra todo pronóstico, hubo una participación mayoritaria de estudiantes. El apoyo, que nos prestaron algunas instituciones es digno de ponderar, tratándose de un evento intercolegial, en el que la niñez y juventud estudiosa, participó masivamente", dijeron.

En la clasificación final del certamen, se destacaron ampliamente aquellos estudiantes que desde la primera fecha, mostraron dinámica y pericia para la práctica del bicicross.

Las damitas, también participaron y demostraron gran capacidad. La premiación se realizó, inmediatamente finalizada la prueba correspondiente a 16 años de la categoría expertos.



El campeonato de ajedrez auspiciado por Casa Argentina tuvo resultados positivos. El pasado viernes se entregó los premios a los ganadores de la competencia. En las fotografías pasajes del acto en el que participaron jugadores de ajedrez y los auspiciadores del torneo.



La fotografía reproduce una de las páginas de una edición anterior, en la cual está inmersa una declaración formulada por el gerente del club Bolívar, Lothar Kersch, sobre las aspiraciones que tenía el club antes de iniciar su participación en la Copa Libertadores de América.

La Copa Libertadores más cara

Bolívar gastó 700 mil \$US. El objetivo era llegar a Japón

INVESTIGACIÓN: Julio D. Lazarte, Gustavo Heredia T., Gonzalo Alcoc y Heriberto Aramayo.

El que no arriesga no gana, según la teoría financiera de las grandes empresas. Bolívar aplicó esa política, pero el riesgo estuvo por encima de su capacidad: su última participación en la Copa Libertadores de América le costó más de 700 mil dólares. Y sus ingresos, de acuerdo con fuentes del mismo Bolívar alcanzaron sólo a 350 mil dólares.

¿Valió la pena el riesgo y la inversión? La pregunta no sólo cortó entre los aficionados sino en todos los círculos deportivos.

La primera respuesta de los mismos seguidores bolivaristas es que no. Se ha gastado mucho sin haber obtenido, en primer lugar, el puesto o los puestos de honor que dan los resultados del deporte popular y menos el retorno de la inversión.

Cuando PRESENCIA DEPORTIVA pidió la versión oficial de Bolívar, su gerente, Lothar Kersch, se negó a atender nuestro requerimiento. Respondió: "Bolívar es una entidad privada y por lo tanto no tenemos porque rendir cuentas a nadie".

La preocupación tiene sólo la inquietud de responder a las expectativas e innumerables preguntas que se plantean los propios bolivaristas, quienes en definitiva son los que llenan los estadios y las arcas de los clubes. Y, en este caso se impusieron precios excepcionales a las presentaciones deportivas.

La investigación de la redacción de PRESENCIA DEPORTIVA, descubrió que hay gastos que no figuran como tales y es el presidente Mario Mercado quien los absorbe con su propio dinero. Hay otros, que muestran una gran diferencia entre lo que gana un extranjero y un nacional.

Bolívar es la entidad que mejor y más paga a su gente. Pero, las preguntas son muchas: ¿Los jugadores pagan sus impuestos? ¿La renta tiene conocimiento sobre los ingresos que tienen los clubes deportivos? En una investigación, se tocan diversos ángulos, muchos de los cuales no siempre son de la satisfacción de los entrevistados.

Poco faltó para que Bolívar invirtiera un millón de dólares, con la pretensión de llegar a Tokio, como lo afirmó el gerente administrativo Kersch en una oportunidad. Fue una ilusión de los celestes, de sus hinchas y emocionó a todos los aficionados al fútbol. Lo que hizo Barcelona, el año pasado, quiso repetirlo Bolívar. El equipo ecuatoriano, además, invirtió un millón de dólares para participar en la Copa Libertadores 1990 y casi llegó hasta Japón. A Bolívar no le fue igual. Tras una auspiciosa participación en la primera ronda copera, en la segunda quedó eliminado sin mayor discusión.

CUÁNTO Y ¿QUIÉNES GANAN MÁS?
En Bolívar, como en cualquier empresa privada o pública, los sueldos están establecidos según una jerarquía definida por directivos, técnicos y asesores.

La planilla mensual del subcampeón nacional alcanza a 21.000 dólares. Esta suma es el total de lo que ganan los futbolistas del equipo profesional.

Aquí se incluyen solamente los sueldos y algunas bonificaciones extras.

Carlos Fernando Borja, Vladimir Soria, Carlos Angel López, Marco Antonio Etcheverry, Marcos Ferrufino, Fernando Salinas y Cristhian Angeletti perciben 800 dólares mensuales.

Los siete nombrados cobran los sueldos del primer nivel, de acuerdo con la escala de la planilla.

SEGUNDO NIVEL
En la relación de los sueldos de la escala del segundo nivel, hay otros siete futbolistas: Tito Montañó, William López, Daniel Hernández, Marco Sandy, Marco Barrero, Miguel Angel Rimba y Lorgio Antelo. El sueldo de éstos oscila entre los 400 y 450 dólares.

TERCER NIVEL
Mauricio Adorno, Hugo Rodríguez, Elio Salas, Eduardo Trigo, Rodolfo Romero, Oscar Villegas, Iván Castillo y Hebert Arandia ganan de 250 a 300 dólares.

Algunos jugadores juveniles también perciben sueldos, pero muy inferiores a los citados.

Los jugadores extranjeros, concretamente los que llegaron como refuerzos para la Copa Libertadores, no están incluidos en la planilla, ya que ellos son pagados por el presidente del club, Mario Mercado.

¿Quiénes ganan más y quiénes menos? Obvio. La escala de niveles va de acuerdo con la trayectoria y curriculum de cada jugador.

Los casos de bonos de vivienda y alojamiento son semejantes a los sueldos. Hay jugadores - como Barrero, Antelo, Angeletti, Rimba, Etcheverry y otros -, que viven en departamentos y reciben adicionalmente 350 o 400 dólares, aparte de su sueldo.

Otros - Romero, Trigo, Arandia, Sandy, etc. - que están alojados en habitaciones, reciben 80, 100 y 120 dólares, según el costo del alquiler.

LOS GASTOS DEL PRESIDENTE
En Bolívar, el presidente del directorio Mario Mercado es el único que conoce los sueldos de Jorge Carlos Habegger, Javier Zeoli, Miguel Sanabria, Alejandro Víctor Giuntini y Jorge Olaechea.

La legión extranjera que trajo Bolívar, o, en este caso, Mario Mercado, no están incluidos en la planilla de sueldos.

El único que tiene esta información es Mercado y nadie más. Ni siquiera sus más inmediatos colaboradores en el Directorio saben cuánto ganan Habegger, Zeoli y los demás.

De acuerdo con datos fidedignos, Habegger percibiría mensualmente 2.000 dólares, incluyendo una prima establecida en el contrato.

Zeoli, Giuntini, Sanabria están por los 1.000 dólares. El peruano Olaechea gana un poco menos que los citados.

Recordemos que el uruguayo, el argentino y el paraguayo vivieron durante dos meses en un hotel de cuatro estrellas. Privilegios para los mejores, según la política celeste.

LA TÉCNICA DEL CUERPO TÉCNICO
Los integrantes del cuerpo técnico del equipo profesional de fútbol, a excepción del argentino Jorge Carlos Habegger, cobran también en el departamento de Contabilidad del Gran Centro de Obrajes.

Sin dar cifras exactas por la "privacidad" que pegan los administrativos del club.

Ovidio Mesa es el segundo (del cuerpo técnico) que gana más que el resto: algo así como 550 dólares.

El Preparador Físico, Luis Orozco, cobra aproximadamente 100 dólares menos que Mesa.

El médico Miguel Elías Zaldúni es el que continúa en el juego económico de Bolívar. Está por los 400 dólares.

Los otros, como Juan Mejía y Oscar Montes, están debajo de los arriba mencionados. Reciben una suma que no pasa de los 500 bolivianos. En estos casos, dicen, "lo hacen más por hinchas que por otra cosa".

Los administrativos del Gran Centro de Obrajes, consideran a la treintena de empleados del club - mensajeros, cafeteros y otros, al igual que a Mejía y a Oscar Montes - como "hinchas que quieren a su club y harían todo por él" y sus sueldos no sobrepasan los 250 bolivianos, a pesar de que mayormente pasan el día metidos en el local de la calle 17 de Obrajes.

Siguiendo con la línea de los niveles, Lothar Kersch, Oscar López, y otros tres dirigentes cobran los mejores sueldos de la planta administrativa.

El directorio del club, presidido por Mario Mercado, no tiene ningún beneficio económico por desempeñar sus funciones.

LOS APORTES DE LOS SOCIOS
Bolívar se sostiene por los ingresos económicos que le generan los alquileres de los locales de Obrajes y partidos de fútbol, y muy poco por los aportes de los socios que cotizan al club.

Los socios, que aportan 3, 5 y 10 bolivianos como máximo, son aproximadamente 1.450. Sus aportaciones no pasan los 6.000 bolivianos mensuales. En todo caso, no alcanza ni para cubrir los gastos más elementales del equipo profesional.

Los hinchas que aportan logran a cambio un carnet que lo acredita como socio de Bolívar, y tienen derecho a voz y voto en las reuniones.

"LOS PADRINOS GRANDES"
En Bolívar, hay socios que aportan con sumas fuertes. La mayoría de ellos son empresarios privados.

Sumas superiores a los 1.000, 2.000 y 3.000 dólares son las aportaciones frecuentes de "los padrinos grandes".

El presidente del club, Mario Mercado, tiene una fuerte inversión en Bolívar. Y en la transferencia del paraguayo Miguel Sanabria no sólo intervino personalmente sino que corrió con toda la inversión.

Las aportaciones económicas de los socios y de los llamados "padrinos grandes", hacen que el subcampeón nacional tenga una saludable economía.

OTROS INGRESOS Y GASTOS
El Gran Centro del Club Bolívar, de la zona de Obrajes, cuenta con aproximadamente 400 socios. Cada uno de ellos pagó 1.000 dólares. Según informaciones se conoce que un 70% cumplió con dicho pago.

Los socios tienen descuentos del 50% en el uso de las instalaciones deportivas y otros beneficios.

AREA COMERCIAL
El ingreso mensual del área comercial es de aproximadamente 10.000 dólares. Las empresas y personas que alquilan establecimientos en el Gran Centro cumplen regularmente sus obligaciones.

Las marquesinas (publicidad) dejan 2.000 dólares mensuales al club.

Según fuentes del Bolívar, las últimas contrataciones demandaron 493 mil dólares. En la lista de los últimos contratados están Giuntini, Zeoli, Montañó, Antelo y Sanabria.

LA VENTA Y COMPRA DE JUGADORES
El jugador Erwin Sánchez, que fue comprado en 160.000 dólares a Destroyers, fue transferido al exterior en 300.000 dólares. Etcheverry, que está a punto de ser vendido, dejaría también notables ingresos a Bolívar pues su pase fue cotizado en 350.000 dólares.

125.000 DÓLARES POR SANABRIA
El centrodelantero Miguel Sanabria fue adquirido por el club Bolívar en 125.000 dólares; exige vivienda por encima de 500 dólares de alquiler y tres pasajes (ida y vuelta) para toda su familia al Paraguay.

UNA DEUDA QUE NO SE CONOCÍA
Bolívar contrajo una deuda de dos millones de dólares para construir su escenario deportivo en la zona de Tembladerani. Hasta la fecha no hizo ningún pago. Los intereses, según versiones de la Alcaldía de La Paz, multiplicaron la deuda. Se estima que Bolívar debe actualmente 5.000.000 de dólares.

El estadio de Tembladerani habría costado 3.700.000 dólares.

Algunos dirigentes admiten que esa suma fue sobrestimada.

UN PROBLEMA SOCIAL
Existen también otro tipo de deudas de carácter social: Bolívar no pagó beneficios sociales a un vi-

servidor de esa institución: Abdul Aramayo. El club Bolívar se defiende con 7 abogados, a la cabeza el doctor Chain. Aramayo cuenta con un solo profesion-

Campaña de Bolívar en los últimos cinco años

Por Heriberto Aramayo

Bolívar fue campeón de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano en los años 1987 y 1988. Fue subcampeón en 1990.

AÑO 1986
En el primer torneo de la Liga, Bolívar se clasificó en el quinto lugar en su grupo integrado por 7 equipos.

En el segundo certamen fue primero en la fase inicial y llegó a las semifinales en la segunda fase, siendo eliminado por Oriente.

El equipo estuvo dirigido técnicamente por Jorge Habegger y lo integraban R. Ruiz, E. Céspedes, L. A. Galván, M. Ferrufino, R. Pérez, C. Borja, V. Soria, C. López, C. Arias, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron W. Ibáñez, F. Takeo, D. Panigua, E. Viviani, J. R. Pérez, W. Ramallo, L. Padilla. Su máximo goleador fue C. Borja con 26 goles.

AÑO 1987
Ganó la primera fase del torneo ligero con 38 puntos. Se clasificó tercero en su grupo en la segunda fase, superado por The Strongest y Litoral que pasaron a las semifinales.

Por ser ganador de la primera fase, definió el título de campeón con Oriente Petrolero, que ganó el torneo en la segunda fase.

En La Paz, ganó Bolívar por 6 a 0. En Santa Cruz ganó Oriente por 3 a 0. En el desempate jugado en Cochabamba, ganó Bolívar por 5-2, logrando el título de campeón.

El equipo dirigido técnicamente por Jorge Habegger estuvo conformado por: V. H. Civarrelli, W. Ibáñez, S. Giovagnoli, C. Arias, R. Cuevas, C. Borja, V. Soria, C. López, F. Takeo, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron: J. Reynaldo, R. Romero, F. Bonilla, J. Vidal, G. Achá, R. Toledo.

El goleador de Bolívar, fue F. Salinas con 25 goles.

AÑO 1988
Ganó el primer torneo de la Liga con 35 puntos. Ganó su serie en la "Liguilla" con 6 puntos.

En las semifinales fue eliminado por Destroyers.

Por ganar el primer torneo jugó la final con The Strongest ganador de la "Liguilla". Venció Bolívar por 3 a 0 logrando el título de campeón.

El plantel dirigido técnicamente por J. Habegger estuvo conformado por: M. A. Barrero, W. Ibáñez, C. Arias, M. Ferrufino, R. Cuevas, C. Borja, V. Soria, C. López, J. J. Urruti, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron: F. Bonilla, F. Takeo, C. Angeletti, W. Ramallo.

Fue máximo goleador F. Salinas con 17 goles.

AÑO 1989
Fue tercero en el torneo "Omar Delgadillo", con 22 puntos, detrás de The Strongest y Blooming.

F. Salinas su goleador con 13 goles.

Fue subcampeón del torneo "Jorge Carrasco Villalobos" al perder la final en Cochabamba frente a Oriente Petrolero por 1 a 0.

El equipo estuvo conformado por: M. A. Barrero, M. A. Rimba, C. Arias, C. Etcheverry y L. Abdenave. Alternaron: C. Arias, F. Salinas, J. Hirano, O. Villegas, H. Rodríguez, M. A. Sandi, D. Hernández, R. Romero, R. Vargas. Llegó a la final en el torneo "José María Andreu", perdiendo en Cochabamba frente a Oriente Petrolero por tiros penales (3-4). El encuentro había concluido 1-1.

El equipo subcampeón estuvo integrado por M. A. Barrero, W. Ibáñez, M. Ferrufino, C. Angeletti, M. Sandi, C. Borja, V. Soria, M. Etcheverry, M. A. Rimba, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron: D. Hernández, M. Adonir, R. Romero, H. Rodríguez, M. Blanco, W. Mercado, O. Villegas. Director técnico: Jorge Habegger.

El goleador de Bolívar fue Fernando Salinas con 11 goles.

AÑO 1990
Fue subcampeón en el torneo "Saúl Abdeinur", perdiendo en Cochabamba ante Oriente Petrolero por 1-0.

Su máximo goleador fue C. Borja con 13 goles.

El plantel estuvo conformado por: V. H. Civarrelli, W. Ibáñez, M. Ferrufino, M. A. Rimba, J. J. Urruti, C. Borja, V. Soria, C. López, N. Orellana, M. Etcheverry y L. Abdenave. Alternaron: C. Arias, F. Salinas, J. Hirano, O. Villegas, H. Rodríguez, M. A. Sandi, D. Hernández, R. Romero, R. Vargas. Llegó a la final en el torneo "José María Andreu", perdiendo en Cochabamba frente a Oriente Petrolero por tiros penales (3-4). El encuentro había concluido 1-1.

El equipo subcampeón estuvo integrado por M. A. Barrero, W. Ibáñez, M. Ferrufino, C. Angeletti, M. Sandi, C. Borja, V. Soria, M. Etcheverry, M. A. Rimba, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron: D. Hernández, M. Adonir, R. Romero, H. Rodríguez, M. Blanco, W. Mercado, O. Villegas. Director técnico: Jorge Habegger.

El goleador de Bolívar fue Fernando Salinas con 11 goles.

AÑO 1991
Fue subcampeón en el torneo "Saúl Abdeinur", perdiendo en Cochabamba ante Oriente Petrolero por 1-0.

Su máximo goleador fue C. Borja con 13 goles.

El plantel estuvo conformado por: V. H. Civarrelli, W. Ibáñez, M. Ferrufino, M. A. Rimba, J. J. Urruti, C. Borja, V. Soria, C. López, N. Orellana, M. Etcheverry y L. Abdenave. Alternaron: C. Arias, F. Salinas, J. Hirano, O. Villegas, H. Rodríguez, M. A. Sandi, D. Hernández, R. Romero, R. Vargas. Llegó a la final en el torneo "José María Andreu", perdiendo en Cochabamba frente a Oriente Petrolero por tiros penales (3-4). El encuentro había concluido 1-1.

El equipo subcampeón estuvo integrado por M. A. Barrero, W. Ibáñez, M. Ferrufino, C. Angeletti, M. Sandi, C. Borja, V. Soria, M. Etcheverry, M. A. Rimba, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron: D. Hernández, M. Adonir, R. Romero, H. Rodríguez, M. Blanco, W. Mercado, O. Villegas. Director técnico: Jorge Habegger.

El goleador de Bolívar fue Fernando Salinas con 11 goles.

AÑO 1992
Fue subcampeón en el torneo "Saúl Abdeinur", perdiendo en Cochabamba ante Oriente Petrolero por 1-0.

Su máximo goleador fue C. Borja con 13 goles.

El plantel estuvo conformado por: V. H. Civarrelli, W. Ibáñez, M. Ferrufino, M. A. Rimba, J. J. Urruti, C. Borja, V. Soria, C. López, N. Orellana, M. Etcheverry y L. Abdenave. Alternaron: C. Arias, F. Salinas, J. Hirano, O. Villegas, H. Rodríguez, M. A. Sandi, D. Hernández, R. Romero, R. Vargas. Llegó a la final en el torneo "José María Andreu", perdiendo en Cochabamba frente a Oriente Petrolero por tiros penales (3-4). El encuentro había concluido 1-1.

El equipo subcampeón estuvo integrado por M. A. Barrero, W. Ibáñez, M. Ferrufino, C. Angeletti, M. Sandi, C. Borja, V. Soria, M. Etcheverry, M. A. Rimba, F. Salinas y J. Hirano. Alternaron: D. Hernández, M. Adonir, R. Romero, H. Rodríguez, M. Blanco, W. Mercado, O. Villegas. Director técnico: Jorge Habegger.

El goleador de Bolívar fue Fernando Salinas con 11 goles.

Recaudaciones logradas en la Copa Libertadores

BOLIVAR 2 ORIENTE 0

Entradas vendidas: 35.029
Recaudación: Bs. 414.276

BOLIVAR 4 RIVER PLATE 1

Entradas vendidas: 42.763
Recaudación: Bs. 582.930

BOLIVAR 2 BOCA JUNIORS 0

Entradas vendidas: 43.324
Recaudación: Bs. 601.802

BOLIVAR 1 NACIONAL 1

Entradas vendidas: 26.095
Recaudación: Bs. 257.195

TOTALES:

Entradas vendidas: 123.725
Recaudación: Bs. 1.856.203

Desempeño de Habegger

El entrenador argentino Jorge Habegger comenzó a entrenar a Bolívar en 1986. No tuvo éxito. Fue eliminado por Oriente 5-0, en la fase semifinal.

En 1987, proclamó campeón a Bolívar.

En 1988, dirigió solamente en el partido final, ganando a The Strongest 3-0 y el 99% de toda la campaña lo hizo Ramiro Blacutt.

En 1989, Jorge Habegger, fracasó totalmente con la preparación de Bolívar en la Copa América. En el torneo ligero fue eliminado por Oriente. Como subcampeón asistió a la copa, sufriendo una goleada de 5-0 frente a Peñarol.

En 1990, otro fracaso, apenas ganó el subcampeonato.

En 1991, bajo su mando, en Montevideo Bolívar cayó vencido 1-0.

Durante estos seis años, el argentino Habegger ha ganado la suma de \$US. 250 mil dólares.

No hubo retorno de inversión y Bolívar ha gastado mucho dinero en solo dos títulos ligeros.

Otro aspecto negativo de Habegger, es que no sacó un solo jugador bajo su dirección. Siempre trabajó con gente de experiencia.

Influyó para la contratación de Zeoli, Abdenave, Giovagnoli.

Dio el visto bueno para contratar a Tito Montañó, Giuntini, Olaechea y Lorgio Antelo.

Habegger tiene una vivienda en la zona sur por la cual el club paga Bs. 1.200 mensual.



Una de las escenas de un partido disputado por Bolívar en la Copa Libertadores de América

CIENCIAS DE LA NATURALEZA
2º Intermedio
FISICA I
3º Medio
Telfs: 329132 343968
TEXTOS ESCOLARES según nivel

tercera victoria de Senna

"Temía que no podía acabar"

Las posiciones

Menotti renunció como técnico de Peñarol

Los amigos de Maradona

Batista señaló a la prensa: ¿Saben que estoy destrozado? Me cuesta así-
milar este momento, lo vivo como algo
terrible. Diego es mi amigo de siempre y
con él compartí muchas cosas: mis
primeras salidas, mis secretos, el fut-
bol... comentó.

Fútbol argentino
Boca venció a Vélez 2 a 0

BUENOS AIRES, 28 ABR (EFE).— El Boca Juniors venció por 2-0 al Vélez Sarsfield y se consolió como líder solitario de la Argentina de fútbol en la primera división, tras discutirse hoy la decima jornada del torneo.

—Resultados de la decima jornada:

Estudiantes 2- Talleres de Córdoba 0

Racing Club 2- Lanús 1

Deportivo Mandiyú 1- Deportivo Español 0

Boca Juniors 2- Vélez Sarsfield 0

Sewell's Old Boys 3- Ferro Carril Oeste 0

San Lorenzo 2- Gimnasia y Esgrima 1

Platense 0- Rosario Central 0

Argentinos Juniors 1- River Plate 1

Huracán 4- Chacarita For Ever 3

Unión de Santa Fe 0- Independiente 0

—Clasificación:

	Pts
1. Boca Juniors	16
2. Racing Club	15
3. Independiente	14
4. Millis's Old Boys	14
5. Deportivo Mandiyú	14
6. San Lorenzo	13
7. Lanús	12
8. River Plate	10
9. Estudiantes	10
10. Huracán	10
11. Vélez Sarsfield	10
12. Talleres de Córdoba	9
13. Unión de Santa Fe	9
14. Gimnasia y Esgrima	8
15. Platense	8
16. Ferro Carril Oeste	8
17. Chaco For Ever	6
18. Argentinos Juniors	6
19. Rosario Central	6
20. Deportivo Español	5

La undécima jornada se disputará el próximo domingo con el siguiente programa de partidos:

Independiente - Estudiantes; Chaco For Ever - Unión de Santa Fe; River Plate - Huracán; Rosario Central - Argentino Juniors; Gimnasia y Esgrima - Platense; Ferro Carril Oeste - San Lorenzo; Vélez Sarsfield - Newell's Old Boys; Deportivo Español - Boca Juniors.

Maradona descansa tras la peor pesadilla de su vida

Mientras tanto, Jorge Cysterpiller, el primer apoderado de Maradona, sostuvo que "es un día muy triste para todos; yo no podía faltar como amigo de toda la vida como amigo de 15 años".

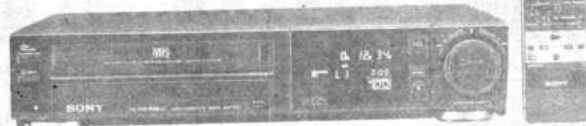
Clasificación oficial

Clasificación G.P. San Marino (61 vueltas = 307.440 km)
 1. Ayrton Senna (BRA) McLaren MP4/6 Honda 1h35s.14/750
 2. Gerhard Berger (AUT) McLaren MP4/6 Honda a 1.675
 3. Jirky Jarvy Lehto (FIN) Dallara BMS191 Judd a 1 vuelta
 4. Pierluigi Martini (ITA) Minardi M191 Ferrari a 2 vueltas
 5. Mika Hakkinen (FIN) Lotus 102B Judd a 3 vueltas
 6. Julian Bailey (GBR) Lotus 102B Judd a 3 vueltas
 7. Thierry Boutsen (BEL) Ligier JS35 Lambor a 3 vueltas
 8. Mark Blundell (GBR) Brabham BT60 Yamaha a 3 vueltas
 9. Eric Van Poele (BEL) Lola LC91 Cosworth a 4 vueltas
 10. Eric Comas (FRA) Brabham BT60 Yamaha a 4 vueltas
 11. Martin Brundle (GBR) Brabham BT60 Yamaha a 4 vueltas
 12. Mauricio Gugelmin (BRA) Leyton House 911 Judd a 6 vueltas
 13. Roberto Moreno (BRA) Benetton B191 Ford a 7 vueltas
 Promedio del vencedor: 193.671 km/h. Récord :202.88 km/h.
 Ricardo Patrese (ITA) (Williams FW13B Renault) en 1990
 Vuelta rápida: La 55 de Gerhard Berger 1:26.531 (nuevo récord).
 Anterior: 1:26.795. Alain Prost (FRA) (McLaren MP4/5) Honda en 1989.

Líderes sucesivos: Vuelta 1 a 9 Ricardo Patrese; 10 a 61 Ayrton Senna.

¿CUAL?

VHS SONY SLV-X50



ANILLO DE EXPLORACION DE DOBLE FUNCION

En el modo "Reproducción"

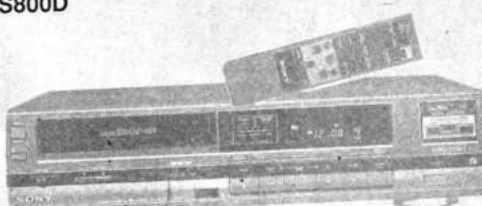
En el modo "Detención"

A circular control panel with a central dial. The dial has a triangular pointer and the text "SLAY" and "822113". Surrounding the dial are several buttons and labels, including "RELATIVE", "PRESSURE", and "RELATIVE".

Gire el mando de búsqueda de velocidad hacia la derecha o la izquierda una vez, para activar las funciones de avance rápido o rebobinado. Si vuelve a girarlo hacia la derecha o la izquierda durante el avance rápido o el rebobinado se activarán la búsqueda rápida progresiva o regresiva de capítulos.



BETAMAX SONY



Sinceramente, es difícil responder porque ambos llevan la mejor tecnología, son Sony. Sin embargo, Ud. puede elegir uno u otro según el formato de video que desee. Como ve, la pregunta parecería complicada y resulta ser de fácil respuesta: ambos son Sony, y eso es el mejor argumento.

CASA DAHER Colón 128 - Telf.: 345830
Santa Cruz

Mauricio Importadora Exportadora - Iquique
Manzana: 13 - Galpón: 16 - Telfs.: 29273 - 29306 - 29289



...al ser ayudado después de deslizarse de la pista durante

Circuito Fundación de Potosí

Gran victoria de Nelkenbaum

Gonzalo Jiménez se impuso en TM

Planilla Oficial

Categoría Especial

Puesto	Nombre	Pilotos	Nro. Coche	Tiempo total	Promedio
1º	R. Nelkenbaum		1	1h 33'26"01/100	118.434 kph
2º	Fco. Laguna		33	1h 35'19"86/100	111.5877 kph
3º	Yerco Laguna		7	1h 41'37"43/100	
4º	Guido Bejarano		31	1h 31'06"44/100	
5º	Jorge Abdala		15	1h 33'39"34/100	

Abandonaron: Armin Franulic y Armando Paravicini.

La mejor vuelta: Armin Franulic en la tercera con 8'58"67/100, con un promedio de 136.669. No se batió el récord del año pasado: 8'52".

TURISMO MEJORADO

1º	Gonzalo Jiménez	206	1h 41'50"10/100
2º	Victor Uribe	341	1h 42'41"09/100
3º	Edmundo Murillo	223	2h 01'52"47/100
4º	Kenny Prieto	387	2h 11'19"13/100
5º	Francisco Cejas	210	2h 13'02"69/100
6º	Sergio del Castillo	204	9v 1h 39'52"03/100
7º	Julio Mendoza	205	9v 1h 43'27"23/100
8º	G. Ponce	241	8v 1h 39'28"32/100
9º	Sergio Kosky	7v	1h 32'23"09/100
10º	R. Téllez	219	7v 1h 51'03"44/100

Abandonos: Joaquín Álvarez y Ali Eid Ali.

La mejor vuelta: Joaquín Álvarez en la tercera vuelta con el tiempo de 9'47"01 a un promedio de 122.655 kph.

POTOSÍ, 28 (PRESENCIA). Roberto Nelkenbaum al mando de un coche Toyota se impuso en el Circuito Fundación de Potosí. Demostrando un gran temple y una sangre fría de primer nivel, el piloto paceño se alzó con una espectacular victoria.

Armin Franulic, que estaba puntero hasta la quinta vuelta, tuvo que abandonar por desperfectos en el distribuidor.

Exigió demasiado a su máquina provocando que ésta no aguantara el intenso ritmo de la carrera.

La revelación de la jornada estuvo a cargo del piloto cruceño, Francisco Laguna que se ubicó segundo y su mérito fue que durante todo el recorrido demostró coraje y fuerza de voluntad.

Yerco Garafulic, perdió preciosos segundos en la segunda y tercera vuelta y le fue difícil descontar la ventaja de los punteros.

Jorge Abdala, se dio el gusto de acabar una carrera y pese a culminar en el quinto lugar, realizó una buena labor.

Otro tanto cumplió Guido Bejarano que pese a tener una máquina de escasa potencia cumplió buena faena.

TURISMO MEJORADO

Gonzalo "Tojimi" Giménez se dio el gusto de ganar en Potosí.

Ya en el circuito El Abra de Cochabamba estuvo cerca de la victoria, empero le faltó un poco de decisión.

Hoy estuvo impecable y una vez, que encontró parado a Joaquín Álvarez no soltó la punta hasta llegar a la meta.

Buena la actuación de "Tojimi" que corriendo fuerte, el auto no dio ningún problema.

Segundo, Victor Uribe y tercero, Eduardo Murillo.

EL DEBUT DE LOS NISSAN

Sergio del Castillo y Sergio Kosky, integrantes de la escudería Nissan cumplieron dentro lo estimado. Participaron con cajas y suspensión estándar y obviamente dieron muchas ventajas a los demás coches.

Pese a estos detalles, los Nissan darán mucho que hablar. Los motores respondieron muy bien y el manejo tanto de Kosky como del Castillo fue impecable.

En el circuito de Sucre, los dos autos estarán completos y allí habrá que dar una calificación oficial.

ABANDONOS

Impactó la temprana deserción de Armando Paravicini en la especial y del "morochito" de Miraflores Ali Eid Ali, que abandonaron por fallas mecánicas.

Gonzalo Jiménez:

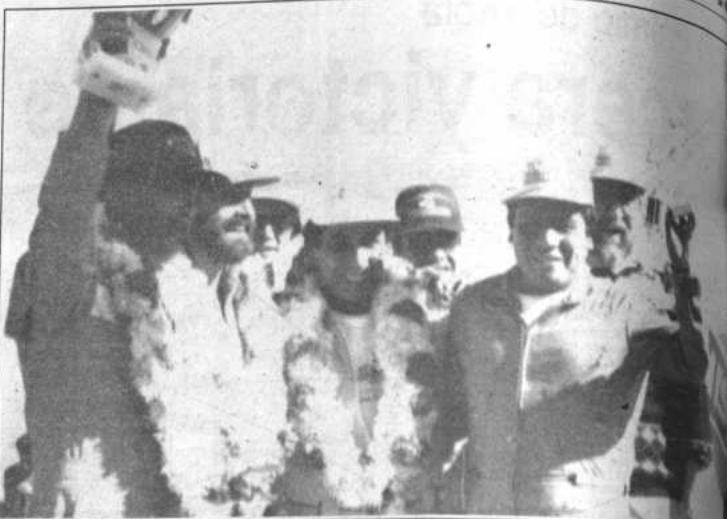
"Al fin salí con mi gusto"

"Estaba seguro de hacer una buena labor. No de ganar la carrera. Se me dio en Potosí y estoy feliz. Se la dedico esta victoria a mi esposa, a mis padres, hermanos y a toda la gente de Tojimi."

A mi preparador Rolo Bass Werner un agradecimiento especial, porque el auto estuvo impecable", fueron las palabras del piloto paceño que corrió con coraje y bravura durante buen tiempo del circuito.

"Tojimi" como lo llaman sus amigos, estaba feliz y luego de bajarse del auto se confundió en un apretado abrazo con Heberto Flores.

SU FAMILIA
En La Paz, su madre estuvo pegada al receptor siguiendo la carrera. Saltó de alegría y por sus mejillas corrieron lágrimas. Al fin su hijo se dio el gusto de ganar una prueba nacional.



Los vencedores

Roberto Nelkenbaum y Gonzalo Jiménez vencedores de la competencia automovilística "Circuito Potosí" cumplió en la Villa Imperial. (Telefotos-Fredy Morales-Enviado Especial de PRESENCIA).

Marginales desde Potosí

POTOSÍ, 28 (PRESENCIA). La empresa telefónica de la Villa Imperial tuvo un pésimo trabajo. Recién en la madrugada de hoy los técnicos comenzaron a tender las líneas de transmisión que fueron pedidas con mucha anticipación por parte de las emisoras de esta ciudad y del interior.

Debido a este percance se tuvo que atrasar la carrera más de 40 minutos. Una pena.

Muchos programas deportivos de Potosí reflejaron para sus oyentes las incidencias de esta competencia automovilística. Estuvieron presentes, Radio Eléctra, Indoamérica, Patrimonio e Imperial.

Cabalgata Deportiva de La Paz fue la única emisora que reflejó todo el desarrollo del evento. Otras tuvieron que cortar sus emisiones sin explicar los motivos.

El prefecto del departamento Daniel Oropeza ponderó el trabajo de los organizadores y tuvo palabras de aliento para los pilotos que vinieron a Potosí a brindar momentos de sana alegría e integración.

Ramón Aguirre, presidente de la Asociación de Automovilismo de Potosí, cumplió buena faena.

El Servicio Nacional de Caminos realizó una excelente tarea en el rizado del camino. Los dos circuitos estuvieron en perfectas condiciones.

Roberto Udler, presidente de la FEBAD expresó su alegría y satisfacción por el éxito alcanzado en esta oportunidad.

Un duo que se complementa muy bien: Rolando Bass Werner y Roberto Nelkenbaum. Preparador y piloto se confundieron en un gran abrazo luego de finalizar la carrera.

Ali Eid Ali tuvo un hermoso gesto con la gente de prensa. Facilitó su movilidad a una organización en el momento propicio y esto vale resaltar. Ali no solamente es buen piloto sino un buen samaritano.

Tuvieron problemas los encargados de la mesa de control: Julio Auza, Coqui Valdivia y Benigno Arandía de Cochabamba realizaron una buena tarea que vale la pena destacarlo.

Misa en memoria de

Don Julio Borelli

El Círculo de Periodistas Deportivos de La Paz invita a los familiares, amigos, colegas e instituciones a las que perteneció, el que en vida fue prestigioso periodista y radialista señor Don Julio Borelli Viterito.

Ese oficio religioso se efectuará hoy a horas 18:00 en el templo de San Juan de Dios (calle Loayza) al recordarse el primer año de su sensible fallecimiento.



Mucho público

Más de 30 mil personas presenciaron la competencia "tuercas" que ayer el interés de todo el país. Los conductores dieron una hermosa demostración de habilidad controlando el vehículo. (TELEFOTOS FREDDY MORALES ENVIADO ESPECIAL).

Robby Nelkenbaum:

"Feliz por el triunfo"

POTOSÍ, 28 (PRESENCIA). Feliz y contento por haber obtenido la victoria, el piloto paceño Roberto Nelkenbaum expresó a PRESENCIA: "Me sorprenden con el anuncio de haber ganado la carrera. En realidad uno cuando está en el auto no se da cuenta que se gana. Pero debo decir que estoy feliz no sólo porque me reencuentro al triunfo, sino porque el auto anduvo bien y la preparación de Rolo Bass Werner fue buena. También tengo que agradecer a mi copiloto J. Pinto me ayudó en las buenas y en las malas".

EL ABANDONO DE FRANULIC
Armin Franulic cuando fue entrevistado por PRESENCIA dijo: "Otra vez el auto me dio dolores de cabeza. En realidad esto me detectó el pasado jueves, empero no se pudo solucionar del todo. La victoria de Robby fue buena y pienso que es lo correcto. Corrió bien y el auto le rindió perfectamente."

el podio

Las fotos aparecen los ganadores de la categoría Volkswagen y TM en el Circuito Potosí que se cumplió ayer en la Villa Imperial. (TELEFOTOS FREDDY MORALES ENVIADO ESPECIAL DE PRESENCIA)

Doble de Bass Werner

Doble de Bass Werner en el circuito Potosí. Sus dos autos salieron airoso en la competencia automovilística potosina.

En la especial, Roberto Nelkenbaum se llevó el halago del triunfo y en turismo mejorado: Gonzalo Jiménez se impuso cumpliendo una buena tarea.

El preparador de la zona de Sopocachi volvió a demostrar sus habilidades de preparador y excelente mecánico.



Victoria de Robby

Roberto Nelkenbaum junto a su copiloto J. Pinto es congratuado por Yerco Garafulic y el piloto Francisco Laguna.

FOTO FREDDY MORALES ENVIADO ESPECIAL DE PRESENCIA



Abandonos y victorias

La prueba de ayer deparó el abandono de Armando Paravicini y Joaquín Álvarez. Pero lo que más dolió fue el retiro de Armin Franulic que estaba cumpliendo gran tarea. A la derecha, Gonzalo Jiménez, exhibe el trofeo que ganó en la ciudad de Potosí. (Telefotos Fredy Morales-Enviado Especial).